

- 2003 / 1 - 98 / 99  
- 2004 / 1 - 98 / 99

## Chambre des représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1998-1999 (\*)

18 FÉVRIER 1999

### PROJET DE LOI

portant diverses mesures en matière de fonction publique<sup>(1)</sup> (\*\*)

### PROJET DE LOI

modifiant la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités<sup>(2)</sup>

### EXPOSÉ DES MOTIFS

MESDAMES, MESSIEURS,

Les présents projets de loi visent essentiellement à adapter plusieurs législations en matière de fonction publique à la réforme de l'État et à résoudre un certain nombre de situations administratives qui ont engendré des insécurités juridiques.

À la demande du Conseil d'Etat, les présents projets de loi vous sont soumis distinctement, alors qu'initialement ils constituaient un avant-projet de loi portant diverses mesures en matière de fonction publique.

- 2003 / 1 - 98 / 99  
- 2004 / 1 - 98 / 99

## Belgische Kamer van volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1998-1999 (\*)

18 FEBRUARI 1999

### WETSONTWERP

houdende diverse maatregelen inzake ambtenarenzaken<sup>(1)</sup> (\*\*)

### WETSONTWERP

tot wijziging van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel<sup>(2)</sup>

### MEMORIE VAN TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Deze wetsontwerpen willen voornamelijk verschillende wetgevingen inzake ambtenarenzaken aanpassen aan de staatshervorming en een aantal administratieve toestanden oplossen die tot juridische onzekerheid geleid hebben.

Op verzoek van de Raad van State worden deze wetsontwerpen u afzonderlijk voorgelegd, hoewel ze oorspronkelijk een voorontwerp van wet uitmaakten houdende diverse maatregelen inzake ambtenarenzaken.

(<sup>1</sup>) Projet de loi n°2003/1 : matière visée à l'article 78 de la Constitution.

(<sup>2</sup>) Projet de loi n°2004/1 : matière visée à l'article 77 de la Constitution.

(\*) Cinquième session de la 49<sup>e</sup> législature.

(\*\*) Le gouvernement demande l'urgence conformément à l'article 80 de la Constitution.

(<sup>1</sup>) Wetsontwerp nr 2003/1 : aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

(<sup>2</sup>) Wetsontwerp nr 2004/1 : aangelegenheid als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet.

(\*) Vijfde zitting van de 49<sup>e</sup> zittingsperiode.

(\*\*) De spoedbehandeling wordt door de regering gevraagd overeenkomstig artikel 80 van de Grondwet.

Le gouvernement estime devoir appliquer en l'espèce la décision de la commission parlementaire de concertation du 13 novembre 1996 concernant l'application pratique de la théorie de la scission en matière de projets mixtes (Doc. parl., Chambre, S.E., 1995, n° 82/14, et Doc. parl., Sénat, S.E., 1995, n° 1-82/14) et plus précisément les règles visées au point 2.b (travailler avec seul document parlementaire). Il s'avérait en effet nécessaire de scinder le projet de loi étant donné que le gouvernement estime devoir se rallier à l'avis du Conseil d'État selon lequel la plupart des dispositions des articles du chapitre VI de l'avant-projet de loi ont trait à une matière visée à l'article 77 de la Constitution.

Le fait de travailler avec un seul document parlementaire se justifie vu le lien entre toutes les matières traitées dans les présents projets et la volonté de respecter des engagements pris envers les organisations syndicales représentatives.

De regering meent terzake de beslissing te moeten toepassen van de parlementaire overlegcommissie van 13 november 1996 omtrent de praktische toepassing van de splitsingstheorie inzake gemengde ontwerpen (Parl. Stuk., Kamer, B.Z., 1995, n° 82/14 en Parl. Stuk., Senaat, B.Z., 1995, n° 1-82/14), en meer bepaald de regels bedoeld in punt 2.b (werken met één parlementair stuk). Het bleek inderdaad nodig het ontwerp van wet te splitsen vermits de regering meent zich te moeten schikken naar het advies van de Raad van State, volgens hetwelk de meeste bepalingen van de artikelen van hoofdstuk VI van het voorontwerp van wet betrekking hebben op een aangelegenheid als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet.

Het werken met één parlementair stuk is verantwoord omwille van de samenhang tussen de in deze ontwerpen behandelde materies en de wil om de verbintenis na te leven die tegenover de representatieve vakorganisaties zijn aangegaan.

## **PROJET DE LOI I (N° 2003/1)**

Les modifications rassemblées dans ce projet ont une portée technique et répondent à quatre objectifs :

1°) moderniser la réglementation existante, notamment pour l'adapter à la réforme fédérale de l'État ou aux profondes restructurations qui ont eu lieu dans le secteur public;

2°) débureaucratiser ou assouplir des réglementations existantes;

3°) tirer les enseignements et affiner des réformes antérieures;

4°) résoudre un certain nombre de situations administratives qui ont engendré des insécurités juridiques.

### **CHAPITRE II**

#### **Modification de la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public**

Les ministères et autres services des ministères disposent d'une simplification de la procédure de contrôle administratif et budgétaire par le biais d'une large délégation de pouvoirs octroyée aux inspecteurs des Finances par l'article 9 de l'arrêté royal du 16 novembre 1994 relatif au contrôle administratif et budgétaire.

L'intention est de recourir à cette possibilité lorsqu'il s'agit d'exécuter une mesure formellement conforme aux autorisations préalablement octroyées.

L'insertion de l'article 11bis dans la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public vise à mettre sur le même pied ministères et parastataux en ce qui concerne le bénéfice d'une telle simplification.

C'est la raison pour laquelle cet article 11bis reprend intégralement la formulation de l'article 9 de l'arrêté royal du 16 novembre 1994 précité; cette disposition avait été soumise au Conseil d'État, de sorte que l'observation formulée par ce Haut Collège n'a pas été suivie.

## **WETSONTWERP I (N° 2003/1)**

De wijzigingen die in dit ontwerp zijn opgenomen, hebben een technische draagwijdte en beantwoorden aan vier doelstellingen :

1°) de bestaande reglementering moderniseren, met name om ze aan te passen aan de federale staats-hervorming of aan de grondige herstructureringen die in de overheidssector plaatsvonden;

2°) de bestaande reglementeringen debureaucratiseren of versoepelen;

3°) de lessen trekken uit de vroegere hervormingen en ze verfijnen;

4°) een zeker aantal administratieve toestanden, die juridische onzekerheden hebben voortgebracht, oplossen.

### **HOOFDSTUK II**

#### **Wijziging van de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut**

De ministeries en andere diensten van de ministeries beschikken over een vereenvoudiging van de procedure van administratieve en begrotingscontrole via een ruime delegatie van bevoegdheid die aan de inspecteurs van Financiën toegekend wordt bij artikel 9 van het koninklijk besluit van 16 november 1994 betreffende de administratieve en begrotingscontrole.

De bedoeling is van deze mogelijkheid gebruik te maken wanneer het gaat om het uitvoeren van een maatregel die uitdrukkelijk overeenstemt met de vooraf verleende machtingen.

Het invoegen van artikel 11bis in de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut beoogt het gelijkstellen van ministeries en parastatalen wat betreft het voordeel van zulke vereenvoudiging.

Dit is de reden waarom dit artikel 11bis integraal de formulering herneemt van artikel 9 van het voormalde koninklijk besluit van 16 november 1994; deze bepaling was aan de Raad van State voorgelegd zodat de opmerking die dit Hoog College maakte niet gevolgd werd.

### CHAPITRE III

#### **Modification de la loi du 3 juillet 1967 sur la prévention ou la réparation des accidents du travail, des accidents sur le chemin du travail et des maladies professionnelles dans le secteur public**

Deux modifications sont apportées à la loi :

a) Le Conseil d'État a émis un avis négatif sur l'extension du champ d'application de la loi aux entreprises publiques autonomes, par voie d'arrêté sans modification préalable de la loi elle-même. Comme cette extension est demandée à la fois par les entreprises elles-mêmes et par la Cour des comptes, cette mesure est prévue dans l'article 3.

b) Lors de contacts qu'a eus le ministère de la Fonction publique avec le Fonds des accidents du travail en vue de simplifier le modèle de déclaration d'accident du travail, il est apparu que le secteur public restait en défaut d'exécuter une directive-cadre des Communautés européennes n°89/391 qui prescrit une déclaration statistique obligatoire de tous les accidents de travail reconnus qui ont donné lieu à une incapacité de travail au moins égale à 3 jours, le jour de l'accident non compris.

Il devient donc très urgent de transposer cette directive dans le droit belge : pour être certain que l'ensemble du secteur public belge s'y conformera, il s'indique d'ajouter cette obligation dans la loi du 3 juillet 1967 : tel est l'objet de l'article 4.

Le dispositif de l'article 4 a été remanié afin de tenir compte des observations du Conseil d'État : d'une part, le Fonds des accidents du travail est nommément désigné pour recevoir les statistiques prescrites par la directive précitée. D'autre part, les modalités de récolte de ces statistiques seront fixées par arrêté royal.

### CHAPITRE IV

#### **Modification de la loi du 26 mars 1968 facilitant le recrutement dans les services publics des personnes ayant accompli des services à la coopération avec les pays en voie de développement**

Les modifications apportées à cette loi sont uniquement de caractère légistique et recouvrent trois aspects :

1°) adaptation aux réformes statutaires qui ont été opérées dans la fonction publique administrative,

### HOOFDSTUK III

#### **Wijziging van de wet van 3 juli 1967 betreffende de preventie van of de schadevergoeding voor arbeidsongevallen, voor ongevallen op de weg naar en van het werk en voor beroepsziekten in de overheidssector**

Er worden twee wijzigingen aan de wet aangebracht :

a) De Raad van State heeft een negatief advies gegeven over de uitbreiding van het toepassingsgebied van de wet tot de autonome overheidsbedrijven via besluit, zonder voorafgaande wijziging van de wet zelf. Daar deze uitbreiding tegelijk gevraagd wordt door de bedrijven zelf en door het Rekenhof, wordt in deze maatregel voorzien in artikel 3.

b) Tijdens contacten van het ministerie van Ambtenarenzaken met het Fonds voor arbeidsongevallen om het model van aangifte van een arbeidsongeval te wijzigen, is gebleken dat de overheidssector in gebreke bleef om een kaderrichtlijn van de Europese Gemeenschappen nr 89/391 uit te voeren, waarin een verplichte statistische aangifte werd voorgeschreven van alle erkende arbeidsongevallen die aanleiding hebben gegeven tot een arbeidsonbekwaamheid van ten minste drie dagen, de dag van het ongeval niet inbegrepen.

Het wordt dus zeer dringend deze richtlijn in het Belgische recht om te zetten : om zeker te zijn dat de gehele Belgische overheidssector er zich naar schikt, is het aangewezen deze verplichting in de wet van 3 juli 1967 toe te voegen : dit is de inhoud van artikel 4.

De tekst van artikel 4 werd herwerkt om rekening te houden met de opmerkingen van de Raad van State : enerzijds wordt het Fonds voor arbeidsongevallen met naam aangewezen om de statistieken in ontvangst te nemen die door de voormelde richtlijn voorgeschreven zijn. Anderzijds zullen de nadere voorwaarden voor het inzamelen van deze statistieken bij koninklijk besluit worden vastgelegd.

### HOOFDSTUK IV

#### **Wijziging van de wet van 26 maart 1968 waarbij de aanwerving in openbare dienst wordt vergemakkelijkt van personen die bij de technische coöperatie met de ontwikkelingslanden diensten hebben gepresteerd**

De aan deze wet aangebrachte wijzigingen zijn enkel van legistieke aard en betreffen drie aspecten :

1°) aanpassing aan de statutaire hervormingen die in het administratief openbaar ambt verricht

plus particulièrement simplification des conditions d'admissibilité et création du niveau 2+ (article 5);

2°) abrogation de textes faisant référence à des dispositions obsolètes ou abrogées (articles 6 et 7);

3°) abrogation également d'une disposition discriminatoire qui permet aux agents recrutés via la coopération d'obtenir une ancienneté pécuniaire plus favorable que celle d'un agent statutaire recruté par la voie ordinaire.

## CHAPITRE V

### **Modification de l'arrêté royal n° 46 du 10 juin 1982 relatif aux cumuls d'activités professionnelles dans certains services publics**

Dans certains cas, les agents des services publics peuvent exercer une activité professionnelle accessoire de type privé en cumul avec leur emploi public.

L'article 3 de l'arrêté royal n° 46 du 10 juin 1982 prévoit que l'agent désireux d'obtenir une telle autorisation doit introduire une demande préalable et écrite auprès de son autorité (ministre ou organe de gestion selon le cas) qui dispose de 30 jours pour statuer à partir du moment où le conseil de direction (ou l'organe qui en tient lieu) ait émis un avis motivé sur la demande. Le texte ne prévoit toutefois aucun délai pour l'accomplissement de cette formalité. Tant pour des raisons de bonne gestion que de traitement équitable de l'agent, il s'impose de combler cette lacune en prévoyant que le conseil de direction aura deux mois pour émettre cet avis; au-delà, celui-ci sera supposé favorable à la demande de l'agent.

## CHAPITRE VI

### **Modification de la loi du 20 février 1990 relative aux agents des administrations et de certains organismes d'intérêt public**

Deux modifications sont apportées à la loi :

1) La modification proposée à l'article 9 tend à octroyer une priorité totale à une nomination statutaire aux agents contractuels en service au 1<sup>er</sup> janvier 1996 et qui ont été versés dans les réserves des concours de recrutement organisés par le Secrétariat permanent de recrutement dans le cadre des dispositions de la loi du 20 février 1990 relative aux agents des administrations et de certains orga-

werden, meer bepaald vereenvoudiging van de toelatingsvoorwaarden en oprichting van het niveau 2+ (artikel 5);

2°) opheffing van de teksten die naar verouderde of opgeheven bepalingen verwijzen (artikelen 6 en 7);

3°) opheffing eveneens van een discriminatoire bepaling welke de via de coöperatie aangeworven ambtenaren in staat stelt een gunstigere geldelijke anciënniteit te verkrijgen dan die van een langs de gewone weg aangeworven statutaire ambtenaar.

## HOOFDSTUK V

### **Wijziging van het koninklijk besluit n° 46 van 10 juni 1982 betreffende de cumulaties van beroepsactiviteiten in sommige openbare diensten**

In sommige gevallen kunnen de ambtenaren van de openbare diensten een bijkomende beroepsactiviteit van het privé-type uitoefenen, gecumuleerd met hun overheidsbetrekking.

Artikel 3 van het koninklijk besluit n° 46 van 10 juni 1982 bepaalt dat de ambtenaar die verlangt een dergelijke machtiging te krijgen een voorafgaande geschreven aanvraag moet indienen bij zijn overheid (minister of beheersorgaan, naargelang van het geval) die om uitspraak te doen over 30 dagen beschikt vanaf het ogenblik dat de directieraad (of het orgaan dat er de rol van inneemt) een gemotiveerd advies over de aanvraag heeft uitgebracht. De tekst vermeldt evenwel geen termijn om deze vormvereiste te vervullen. Zowel om redenen van goed beheer als van billijke behandeling van de ambtenaar dient deze leemte te worden opgevuld door te bepalen dat de directieraad twee maanden zal hebben om dit advies uit te brengen; als die termijn verstrekken is zal het geacht worden gunstig te zijn voor de aanvraag van de ambtenaar.

## HOOFDSTUK VI

### **Wijziging van de wet van 20 februari 1990 betreffende het personeel van de overheidsbesturen en van sommige instellingen van openbaar nut**

Er worden twee wijzigingen aan de wet aangebracht :

1) De voorgestelde wijziging in artikel 9 beoogt een absolute prioriteit te geven met het oog op een statutaire benoeming aan contractuele personeelsleden in dienst op 1 januari 1996 en die werden opgenomen in de wervingsreserves van de vergelijkende examens georganiseerd door het Vast Wervingssecretariaat in het kader van de bepalingen van de wet van 20 februari 1990 betreffende het personeel van

nismes d'intérêt public (« statut unique »). Cette priorité totale qui ne pourra s'exercer qu'au sein du service public qui les occupe se justifie non seulement par l'expérience acquise par ces agents dans des domaines parfois fort techniques mais aussi par le souci des administrations d'assurer la continuité des services publics et d'offrir un service de qualité aux administrés.

Lors des négociations avec les organisations syndicales, le gouvernement s'est également engagé à préciser qu'un membre du personnel contractuel peut être nommé dans un emploi définitif de rang inférieur à celui de l'emploi qu'il occupe pour autant qu'il figure dans la réserve des lauréats prioritaires ayant réussi le concours de recrutement donnant accès à l'emploi à conférer.

2) L'article 10 a pour objet de valider une série de recrutements de personnel effectués sur la base de droits de priorité instaurés par la loi du 20 février 1990, alors que ces agents n'étaient pas régulièrement en service aux dates que cette loi a imposées.

En effet,

— soit le personnel avait été maintenu en service, en qualité d'agent temporaire, au-delà du délai de 2 ans fixé par l'article 1<sup>er</sup>bis de l'arrêté du Régent du 30 avril 1947; après examen des dossiers, il s'avère que les intéressés n'ont pas pu bénéficier du dépassement de ce délai permis par l'article 1<sup>ter</sup>. Car, vu la circulaire du 25 octobre 1988 du ministère de l'Intérieur et de la Fonction publique, seuls les agents encore régulièrement en service au 1<sup>er</sup> octobre 1988 pouvaient bénéficier de ce dépassement;

— soit il avait été recruté en qualité de chômeur mis au travail sans l'autorisation requise et dès lors, en méconnaissance de l'article 163 de l'arrêté royal du 20 décembre 1963 relatif à l'emploi et au chômage.

Cette justification est fournie en vue de se conformer à la demande du Conseil d'État.

## CHAPITRE VII

### **Modification de la loi du 20 juillet 1991 portant des dispositions sociales et diverses**

Les modifications proposées concernent plus précisément le chapitre II de la loi qui a instauré une protection sociale pour les agents qui, dans le secteur public, font l'objet d'un licenciement ou d'une révocation.

L'article 11 supprime l'exception qui est prévue dans le champ d'application en ce qui concerne les agents licenciés pour abandon de poste. Cette excep-

de overheidsbesturen en van sommige instellingen van openbaar nut (« enig statuut »). Deze absolute voorrang die uitsluitend kan worden ingeroept binnen de openbare dienst waar bedoelde personeelsleden in dienst zijn, is gewettigd enerzijds door de ervaring die zij in soms zeer technische domeinen hebben verworven en anderzijds door de bezorgdheid van de administraties de continuïteit van de diensten te verzekeren en een efficiënte dienstverlening te waarborgen.

Bij onderhandelingen met de vakorganisaties heeft de regering er zich eveneens toe verbonden te preciseren dat een contratuel personeelslid kan worden benoemd in een vaste betrekking van een rang die lager is dan die van de betrekking die hij bekleedt, voorzover hij voorkomt in de reserve van de prioritaire kandidaten die geslaagd zijn voor het vergelijkend wervingsexamen dat toegang geeft tot de te begeven betrekking.

2) Artikel 10 wil een reeks personeelswervingen valideren die verricht zijn op grond van de voorrangrechten die ingevoerd zijn door de wet van 20 februari 1990, hoewel deze ambtenaren niet regelmatig in dienst waren op de data die deze wet heeft opgelegd.

Inderdaad,

— ofwel was het personeel, in de hoedanigheid van tijdelijk personeelslid, in dienst behouden tot na de termijn van twee jaar die is vastgesteld bij artikel 1bis van het besluit van de Regent van 30 april 1947; uit onderzoek van de dossiers is gebleken dat de betrokkenen niet het voordeel hebben kunnen genieten van het overschrijden van deze termijn dat is toegestaan bij artikel 1ter. Gezien de omzendbrief van 25 oktober 1988 van het ministerie van Binnenlandse Zaken en Openbaar Ambt konden immers enkel de personeelsleden die nog regelmatig in dienst waren op 1 oktober 1988 het voordeel van deze overschrijding genieten;

— ofwel was het aangeworven als tewerkgestelde werkloze zonder de vereiste machtiging en dus met miskenning van artikel 163 van het koninklijk besluit van 20 december 1963 betreffende de arbeidsvoorziening en de werkloosheid.

Deze verantwoording is verstrekt om tegemoet te komen aan de vraag van de Raad van State.

## HOOFDSTUK VII

### **Wijziging van de wet van 20 juli 1991 houdende sociale en diverse bepalingen**

De voorgestelde wijzigingen betreffen meer bepaald hoofdstuk II van de wet die een sociale bescherming heeft ingevoerd voor de ambtenaren die in de overheidssector ontslagen of afgezet worden.

Artikel 11 schafft de uitzondering af die in het toepassingsgebied bepaald is inzake ambtenaren die ontslagen zijn voor het verlaten van hun post. Deze

tion a été jugée comme contraire au principe d'égalité par la Cour d'arbitrage dans un arrêt n° 82/98 rendu par la Cour le 7 juillet 1998.

L'article 12 règle une controverse qui s'est développée ces dernières années concernant la nature exacte de l'allocation ou de la prime de départ qui est accordée à certains agents licenciés. Suite à une construction ambiguë du texte, il est apparu difficile de savoir ce qu'il fallait entendre exactement par allocation de départ. La version proposée stipule désormais que cet avantage pécuniaire doit être exceptionnel : ne peut donc entrer en ligne de compte ni le pécule de vacances, ni l'allocation de fin d'année, ni aucun autre avantage pécuniaire lié à la rémunération habituelle de l'agent.

## CHAPITRE VIII

### **Modification de la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique**

#### Art. 13

Le champ d'application de la loi du 22 juillet 1993 doit être adapté au fait qu'un certain nombre d'organismes d'intérêt public ne relèvent plus de la fonction publique administrative fédérale. Il est fait usage de l'occasion pour récrire complètement l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, 2<sup>o</sup>, de la loi et pour mentionner nominativement les organismes qui tombent sous l'application de la loi.

Par conséquent, la référence à la loi du 16 mars 1954 doit être entièrement reprise au § 3.

Comme le souligne le Conseil d'État, cette technique légistique offre l'avantage de rendre le champ d'application de la loi plus lisible.

#### Art. 14

Au champ d'exclusion de l'article 3, § 2, sont ajoutés les médiateurs fédéraux nouvellement créés et sont supprimés les polders et les wateringues, qui ne relèvent plus de la compétence fédérale.

#### Art. 15

Les modifications de l'article 4 résultent du fait que deux modifications antérieures quasi simultanées ont été apportées à l'article précité, à savoir par l'article 22 de la loi du 20 mai 1997 portant diverses mesures en matière de fonction publique, qui ajoutait un § 6, et par l'article 44 de l'arrêté royal du 3 avril 1997 portant des mesures en vue de la responsabilisation des institutions publiques de sécurité

uitzondering werd door het Arbitragehof strijdig met het gelijkheidsbeginsel geacht in een arrest nr 82/98 dat door het Hof uitgesproken werd op 7 juli 1998.

Artikel 12 regelt een controverse die de jongste jaren gegroeid is betreffende de juiste aard van de vertrektoelage of -premie die aan sommige afgedankte ambtenaren wordt toegekend. Ingevolge een dubbelzinnige opmaak van de tekst is het moeilijk gebleken te weten wat men juist met vertrektoelage bedoelt. De voorgestelde versie bepaalt voortaan dat dit geldelijk voordeel uitzonderlijk moet zijn : kunnen dus niet in aanmerking komen, noch het vakantiegeld, noch de eindejaarstoelage, noch enig ander geldelijk voordeel verbonden aan de gewone bezoldiging van de ambtenaar.

## HOOFDSTUK VIII

### **Wijziging van de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde maatregelen inzake ambtenarenzaken**

#### Art. 13

Het toepassingsgebied van de wet van 22 juli 1993 dient aangepast te worden aan het feit dat een aantal instellingen van openbaar nut niet langer onder het federale administratief openbaar ambt vallen. Er wordt van de gelegenheid gebruik gemaakt om artikel 1, § 1, tweede lid, 2<sup>o</sup>, van de wet volledig te herschrijven en de onder de toepassing van de wet valende instellingen nominatief te vermelden.

Ten gevolge daarvan dient de verwijzing naar de wet van 16 maart 1954 in § 3 volledig opgenomen te worden.

Zoals de Raad van State beklemtoont, biedt deze legistieke techniek het voordeel het toepassingsgebied van de wet leesbaarder te maken.

#### Art. 14

Bij de uitzonderingsbepalingen in artikel 3, § 2, worden de nieuw opgerichte federale ombudsmannen toegevoegd, en worden de polders en wateringen, die niet meer tot de federale bevoegdheid behoren, geschrapt.

#### Art. 15

De wijzigingen aan artikel 4 zijn een gevolg van het feit dat quasi gelijktijdig twee eerdere wijzigingen aan voormeld artikel aangebracht werden, namelijk door artikel 22 van de wet van 20 mei 1997 houdende diverse maatregelen inzake ambtenarenzaken, dat een § 6 toevoegde, en door artikel 44 van het koninklijk besluit van 3 april 1997 houdende maatregelen met het oog op de responsabilisering

sociale, en application de l'article 47 de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions, qui ajoutait les paragraphes 6 à 9 au même article 4. Étant donné qu'il existe donc deux paragraphes 6 différents dans le même article, la numérotation des paragraphes doit être adaptée.

#### Art. 16

Dans l'article 6, alinéa 2, de la même loi, une lacune est comblée : l'indemnité visée à l'article 40 de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail est prise en compte à partir de la notification de la constatation de la nullité du recrutement.

#### Art. 17

Dans le cadre de la procédure relative au contrôle de la régularité des recrutements au sein de la fonction publique administrative fédérale, l'article 7 de la loi du 22 juillet 1993 impose à l'inspecteur des finances, au commissaire du gouvernement ou au délégué du ministre des Finances, de n'apposer leur visa sur l'arrêté de nomination ou sur le contrat qu'après avoir constaté que les prescriptions de la loi ont été respectées ainsi que les arrêtés pris en exécution de la loi.

La Cour des comptes a constaté qu'il était fait une interprétation littérale de l'article 7, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, en matière d'engagement par contrat de travail.

L'engagement de membres du personnel par contrat de travail est réglé par l'article 4 de la loi du 22 juillet 1993 et ses arrêtés d'exécution, à savoir l'arrêté royal du 18 novembre 1991 fixant les conditions d'engagement par contrat de travail dans certains services publics, l'arrêté royal du 1<sup>er</sup> février 1993 déterminant les tâches auxiliaires ou spécifiques dans les administrations et autres services des ministères ainsi que dans certains organismes d'intérêt public et les arrêtés royaux fixant, chaque année, le contingent des contractuels à engager pour répondre à des besoins exceptionnels et temporaires.

D'autres mesures que les arrêtés royaux susmentionnés sont prises en exécution de l'article 4 de la loi du 22 juillet 1993. Il s'agit notamment des circulaires qui contiennent des directives relatives à la mise au travail de contractuels en remplacement d'agents statutaires temporairement absents.

Une interprétation littérale de l'article 7 a pour conséquence que les directives contenues dans les circulaires ne sont pas prises en considération lors du contrôle de la régularité de certains contrats de tra-

van de openbare instellingen van sociale zekerheid, met toepassing van artikel 47 van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels, dat de paragrafen 6 tot 9 aan hetzelfde artikel 4 toevoegde. Aangezien er dus twee verschillende paragrafen 6 bestaan in hetzelfde artikel, dient de nummering van de paragrafen aangepast te worden.

#### Art. 16

In artikel 6, tweede lid van dezelfde wet wordt een leemte opgevuld : met de vergoeding, vermeld in artikel 40 van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten, wordt rekening gehouden van bij de betekening van de vaststelling van nietigheid van de werving.

#### Art. 17

In het raam van de procedure inzake het toezicht op de regelmatigheid van de wervingen bij het federaal administratief openbaar ambt verplicht artikel 7 van de wet van 22 juli 1993 er de inspecteur van financiën, de regeringscommissaris of de afgevaardigde van de minister van Financiën toe slechts hun visum op het benoemingsbesluit of de overeenkomst aan te brengen na te hebben vastgesteld dat de voor schriften van de wet en van de besluiten die zijn uitgevaardigd ter uitvoering van de wet zijn nageleefd.

Het Rekenhof heeft vastgesteld dat artikel 7, § 1, tweede lid, inzake indienstneming bij arbeidsovereenkomst letterlijk geïnterpreteerd werd.

De indienstneming van personeelsleden bij arbeidsovereenkomst wordt geregeld door artikel 4 van de wet van 22 juli 1993 en de uitvoeringsbesluiten ervan, namelijk het koninklijk besluit van 18 november 1991 tot vaststelling van de voorwaarden voor de indienstneming bij arbeidsovereenkomst in sommige overheidsdiensten, het koninklijk besluit van 1 februari 1993 tot bepaling van de bijkomende of specifieke opdrachten in de besturen en andere diensten van de ministeries en in sommige instellingen van openbaar nut en de koninklijke besluiten waarbij elk jaar het contingent contractuelen wordt vastgelegd dat in dienst moet worden genomen om aan uitzonderlijke en tijdelijke behoeften te beantwoorden.

Nog andere maatregelen worden genomen ter uitvoering van artikel 4 van de wet van 22 juli 1993. Het betreft met name de omzendbrieven met de richtlijnen inzake de tewerkstelling van contractuelen ter vervanging van de tijdelijk afwezige statutaire ambtenaren.

Een letterlijke interpretatie van artikel 7 heeft tot gevolg dat de in de omzendbrieven vervatte richtlijnen niet meespelen bij het toezicht op de regelmatigheid van bepaalde arbeidsovereenkomsten. Toch is

vail. Or, il est indéniable que ces directives ressortissent à l'exécution de la loi du 22 juillet 1993. Afin d'éviter toute ambiguïté, il est proposé de modifier l'article 7 pour que le contrôle de la régularité des recrutements et des engagements par contrat de travail porte également sur l'application qui est faite ou non des circulaires dans les services publics.

#### Art. 18

En vertu de l'article 9 de la loi du 22 juillet 1993, la notification de la nullité du recrutement ou du contrat de travail doit intervenir dans un délai de six mois à partir de la date de l'arrêté de nomination ou de la date du contrat.

La pratique démontre que ce délai ne permet pas aux fonctionnaires chargés de procéder à cette constatation d'intervenir dans tous les cas en temps voulu : en effet, pour que ces fonctionnaires puissent prononcer en toute connaissance de cause, des informations complémentaires doivent très souvent être recueillies auprès du service public dont relève l'agent, ce qui entraîne une réduction du délai de 6 mois.

Il est donc proposé de prévoir deux modalités nouvelles dans la procédure, à savoir :

a) une demande de renseignements complémentaires est introduite auprès du service public sur la base des informations reçues en application de l'article 8 de la loi et dont il résulte que le recrutement ou le contrat a peut-être été effectué en méconnaissance des prescriptions légales et réglementaires; les renseignements complémentaires doivent être fournis dans le délai de trente jours;

b) la notification de la nullité de plein droit intervient dans un délai de 6 mois prenant cours à l'expiration du délai de trente jours dont question ci-dessus.

#### Art. 19

L'arrêté royal du 3 avril 1997 mentionné dans le commentaire de l'article 4 prépare la conversion d'un certain nombre d'organismes d'intérêt public en institutions publiques de sécurité sociale. Cette conversion se fait par un arrêté royal délibéré en Conseil des ministres. À partir de cette date, un certain nombre de dispositions de la loi du 22 juillet 1993 ne leur sont plus applicables. Ceci est réglé à l'article 11bis, tel qu'il est amendé.

#### Art. 20

La modification proposée à l'article 15, § 2, vise à permettre aux lauréats d'un examen d'avancement

het onloochenbaar dat deze richtlijnen onder de uitvoering vallen van de wet van 22 juli 1993. Om elk misverstand te vermijden, wordt voorgesteld artikel 7 dusdanig te wijzigen dat het toezicht op de regelmatigheid van de wervingen en van de indienstnemingen bij arbeidsovereenkomst eveneens slaat op de toepassing die de omzendbrieven al of niet in de overheidsdiensten krijgen.

#### Art. 18

Krachtens artikel 9 van de wet van 22 juli 1993 moet de betekening van de nietigheid van de werving of de arbeidsovereenkomst plaatshebben binnen een termijn van zes maanden vanaf de datum van het benoemingsbesluit of vanaf de datum van de overeenkomst.

De praktijk toont aan dat deze termijn het de ambtenaren die met het verrichten van deze vaststelling belast zijn niet mogelijk maakt in alle gevallen te gepasteen tijde op te treden : opdat deze ambtenaren zich met kennis van zaken zouden kunnen uitspreken, moeten er immers zeer dikwijls inlichtingen ingewonnen worden bij de overheidsdienst waaronder de ambtenaar ressorteert, wat een vermindering van de termijn van 6 maanden meebrengt.

Er wordt dus voorgesteld twee nieuwe modaliteiten in de procedure te voorzien, namelijk :

a) een vraag om aanvullende inlichtingen wordt bij de overheidsdienst ingediend op grond van de informatie die ontvangen werd met toepassing van artikel 8 van de wet en waaruit volgt dat de werving of de overeenkomst misschien heeft plaatsgehad met overtreding van de wettelijke en reglementaire voorschriften; de aanvullende inlichtingen moeten binnen een termijn van dertig dagen geleverd worden;

b) de betekening van de nietigheid van rechtswege moet plaatshebben binnen een termijn van zes maanden vanaf het verstrijken van de termijn van dertig dagen waarvan hierboven sprake.

#### Art. 19

Bij het in de besprekking van artikel 4 vermeld koninklijk besluit van 3 april 1997 wordt de omvorming van een aantal instellingen van openbaar nut in openbare instelling van sociale zekerheid voorbereid. Die omzetting gebeurt bij een in Ministerraad overlegd koninklijk besluit. Vanaf deze datum zijn een aantal bepalingen van de wet van 22 juli 1993 niet meer op hen van toepassing. Dit wordt geregeld in artikel 11bis, zoals het gewijzigd is.

#### Art. 20

De voorgestelde wijziging aan artikel 15, § 2, wil aan de laureaten van een examen voor verhoging in

de grade ou d'un concours accession au niveau supérieur d'obtenir leur mobilité volontaire dans le grade dont ils sont lauréats du concours d'accès : cela permettra une gestion plus souple du régime de mobilité.

Suite à la demande du Conseil d'État, un projet d'arrêté royal fixera au 1<sup>er</sup> juin 1999 la date d'entrée en vigueur de l'article 4, § 2, de l'arrêté royal du 16 juillet 1998 relatif à la mobilité du personnel de certains services publics.

#### Art. 21

Cet article rectifie une faute qui s'était glissée dans la référence.

### CHAPITRE IX

#### **Modification de la loi du 10 avril 1995 relative à la redistribution du travail dans le secteur public**

#### Art. 22

La loi du 10 avril 1995 relative à la redistribution du travail dans le secteur public a instauré deux mesures, à savoir le départ anticipé à mi-temps et la semaine volontaire de quatre jours. Ces deux régimes de travail sont applicables dans les services publics appartenant à la fonction publique administrative fédérale, dans les greffes, les parquets et dans les pouvoirs locaux. Il appartient au Roi de fixer les modalités selon lesquelles et les conditions dans lesquelles ces deux régimes de travail sont accessibles au personnel des services publics susmentionnés.

La législation ou la réglementation applicable en matière de statut du personnel dans certains desdits services publics impose des formalités dont l'accomplissement est préalable à l'adoption de mesures intéressant le personnel : ainsi, par exemple, la consultation des organes de gestion de certains organismes d'intérêt public.

L'accomplissement de ces formalités requiert des délais parfois très longs, ce qui a pour effet de retarder l'entrée en vigueur des mesures réglementaires que le gouvernement, soucieux de répartir davantage les emplois, prend dans le cadre de la redistribution du temps de travail en vue d'en assouplir l'application et d'y intéresser davantage de personnes.

Il est donc proposé que les mesures d'exécution adoptées par le gouvernement en matière de départ anticipé à mi-temps puissent être d'application de plein droit dans les services publics; cette procédure est déjà suivie depuis plusieurs années en matière d'interruption de la carrière professionnelle.

graad of een vergelijkend examen voor overgang naar het hogere niveau de mogelijkheid geven hun vrijwillige mobiliteit te verkrijgen in de graad waarvoor ze in het vergelijkend toegangsexamen geslaagd zijn : dit zal een soepeler beheer van de mobilitetsregeling mogelijk maken.

Ingevolge de vraag van de Raad van State zal een ontwerp van koninklijk besluit op 1 juni 1999 de datum vaststellen waarop artikel 4, § 2, van het koninklijk besluit van 16 juli 1998 betreffende de mobiliteit van het personeel van sommige overheidsdiensten van kracht wordt.

#### Art. 21

Dit artikel zet een fout recht die in de verwijzing gesloten was.

### HOOFDSTUK IX

#### **Wijziging van de wet van 10 april 1995 betreffende de herverdeling van de arbeid in de openbare sector**

#### Art. 22

De wet van 10 april 1995 betreffende de herverdeling van de arbeid in de openbare sector heeft twee maatregelen ingevoerd, namelijk de halftijdse vervroegde uittreding en de vrijwillige vierdagenweek. Deze twee arbeidsregelingen zijn van toepassing in de overheidsdiensten die tot het federaal administratief openbaar ambt behoren, in de griffies, de parketten en bij de plaatselijke besturen. Het is aan de Koning om de modaliteiten en voorwaarden vast te leggen waaronder deze twee arbeidsregelingen toegankelijk zijn voor het personeel van de bovenvermelde overheidsdiensten.

De wetgeving of reglementering die inzake personeelsstatuut in sommige van de genoemde overheidsdiensten toepasselijk is, legt vormvereisten op die vervuld moeten worden vooraleer de maatregelen in verband met het personeel aangenomen worden bijvoorbeeld het raadplegen van de beheersorganen van sommige instellingen van openbaar nut.

Het vervullen van deze vormvereisten vergt soms zeer lange termijnen. Het gevolg daarvan is dat het van kracht worden van de reglementaire maatregelen die de regering in het raam van de herverdeling van de arbeidstijd neemt om de toepassing ervan te versoepelen en er meer personen bij te betrekken, vertraagd wordt.

Er wordt dus voorgesteld dat de uitvoeringsmaatregelen die de regering neemt inzake halftijdse vervroegde uittreding van rechtswege toepasselijk kan zijn in de overheidsdiensten; deze procedure wordt reeds verschillende jaren gevolgd inzake onderbreking van de beroepsloopbaan.

Si toutefois d'autres systèmes de départ anticipé ou de congés précédant la pension sont applicables ou si des systèmes pareils sont introduits, les membres du personnel doivent avoir le droit de sortir du régime du départ anticipé à mi-temps et avoir la possibilité d'opter pour un autre régime similaire s'ils estiment que ce régime est plus favorable.

### Art. 23

L'article 7, § 1<sup>er</sup>, de la loi du 10 avril 1995 dispose que les agents ont le droit d'effectuer, pendant une période ininterrompue d'au moins un an, quatre cinquièmes des prestations qui leur sont normalement imposées en travaillant quatre jours ouvrables par semaine.

Le second paragraphe de cet article 7 a été modifié par la loi du 20 mai 1997 afin de permettre aux agents qui avaient opté pour la semaine volontaire de quatre jours, de mettre fin à ce régime de travail moyennant un préavis de trois mois.

Cette modification a pour effet que la période pendant laquelle un agent peut travailler à 4/5<sup>e</sup> temps peut être interrompue. Il convient dès lors, dans un souci de lisibilité des textes, de supprimer dans le premier paragraphe de l'article 7 le mot « ininterrompue » et d'assurer ainsi la cohérence des deux premiers paragraphes de l'article 7 de la loi du 10 avril 1995.

Une seconde modification est à apporter à l'article 7 en son paragraphe 4 pour que les mesures d'exécution prises en matière de semaine volontaire de quatre jours soient applicables de plein droit au personnel des services publics concernés sans qu'il faille solliciter les avis ou attendre les propositions prescrits par d'autres dispositions légales ou par des dispositions réglementaires. La modification proposée répond donc au même objectif que la modification proposée par l'article 22 du présent projet.

### Art. 24

En vertu de l'article 11, § 3, de la loi du 10 avril 1995, les membres du personnel sous contrat de remplacement ne peuvent bénéficier de la semaine volontaire de quatre jours que s'ils ont accompli deux années de service dans le même service public.

Depuis la modification de l'article 7, § 1<sup>er</sup>, de la loi du 10 avril 1995 par la loi du 20 mai 1997, tous les contractuels occupés dans les services publics visés par la loi, peuvent opter pour la semaine volontaire de quatre jours, qu'ils soient sous contrat de travail à durée déterminée ou à durée indéterminée, la seule condition étant qu'ils soient occupés à temps plein.

Indien echter andere systemen van vervroegde uittreding of verloven voorafgaand aan het pensioen van toepassing zijn of nieuwe degelijke systemen ingevoerd worden, dan moeten de personeelsleden het recht hebben om uit het stelsel van de halftijdse vervroegde uittreding te stappen en de mogelijkheid hebben om te opteren voor een ander gelijkaardig stelsel indien zij van mening zijn dat dit stelsel gunstiger is.

### Art. 23

Artikel 7, § 1, van de wet van 10 april 1995 bepaalt dat de ambtenaren het recht hebben om gedurende een ononderbroken periode van minstens één jaar vier vijfde van de prestaties die hun normaal opgelegd worden te verrichten door vier werkdagen per week te werken.

De tweede paragraaf van dit artikel 7 werd door de wet van 20 mei 1997 gewijzigd om de ambtenaren die voor de vrijwillige vierdagenweek hadden gekozen de mogelijkheid te geven een einde aan deze arbeidsregeling te maken met een opzegging van drie maanden.

Deze wijziging heeft tot gevolg dat de periode waarin een ambtenaar 4/5 tijds kan werken, onderbroken kan worden. Ter wille van de leesbaarheid van de teksten dient dan ook het woord « ononderbroken » te worden geschrapt in de eerste paragraaf van artikel 7 en dient aldus te worden gezorgd voor de samenhang van de eerste twee paragrafen van artikel 7 van de wet van 10 april 1995.

Een tweede wijziging dient aan artikel 7 in paragraaf 4 te worden aangebracht opdat de uitvoeringsmaatregelen die inzake vrijwillige vierdagenweek waren getroffen van rechtswege op het personeel van de betrokken overheidsdiensten toepasselijk zouden zijn zonder dat de adviezen dienen gevraagd of de voorstellen dienen afgewacht die zijn voorgeschreven door andere wettelijke bepalingen of door verordningsbepalingen. De voorgestelde wijziging beantwoordt dus aan dezelfde doelstelling als de wijziging die is voorgesteld bij artikel 22 van dit ontwerp.

### Art. 24

Krachtens artikel 11, § 3, van de wet van 10 april 1995 kunnen de personeelsleden met een vervangingsovereenkomst slechts het voordeel van de vrijwillige vierdagenweek genieten indien ze twee jaar diensten in dezelfde overheidsdienst hebben verricht.

Sinds de wijziging van artikel 7, § 1, van de wet van 10 april 1995 door de wet van 20 mei 1997 kunnen alle contractuelen die in de door de wet beoogde overheidsdiensten tewerkgesteld zijn, kiezen voor de vrijwillige vierdagenweek, ongeacht of ze onder een overeenkomst voor een bepaalde tijd of voor onbepaalde tijd vallen. De enige voorwaarde is dat ze voltijds tewerkgesteld zijn.

La disposition de l'article 11, § 3, est donc incohérente par rapport à celle de l'article 7, § 1<sup>er</sup>. Afin d'éviter toute ambiguïté, il est dès lors proposé d'abroger l'article 11, § 3.

## CHAPITRE X

### Dispositions diverses

#### Art. 25 et 26

1) Le 4 juillet 1997, le gouvernement a conclu un accord sectoriel important pour le secteur public fédéral au sein du Comité des services publics fédéraux. Cet accord propose notamment une actualisation de la réglementation relative à l'accès à l'emploi des handicapés auprès de la fonction publique fédérale.

Cette actualisation implique principalement l'adaptation de :

- la loi du 16 avril 1963 relative au reclassement social des handicapés;
- l'arrêté royal du 11 août 1972 stimulant l'emploi des handicapés dans les administrations de l'Etat.

Cette nécessité d'actualisation résulte des points suivants :

- la réforme de l'Etat par laquelle la politique relative aux handicapés a été attribuée dans une large mesure selon le cas aux communautés, aux régions ou à la Commission communautaire française;
- les réformes structurelles réalisées dans le secteur public; et
- la constatation que la réglementation actuelle en matière d'emploi de handicapés dans les services publics a abouti à une situation quasi-bloquée.

2) Après l'entrée en vigueur de l'arrêté royal de 1972, on peut distinguer trois périodes dans le recrutement des handicapés :

— De 1973 à 1982, un effort a été fait pour compléter le quota de recrutement instauré de 1200 recrutements. On compte ainsi 100 à 200 désignations par an.

— Après cette période, le quota imposé est complété et l'emploi des handicapés passe à 30 à 40 recrutements par an. Cette tendance devait être attribuée à la disposition réglementaire qui soustrayait le recrutement des handicapés à l'obligation de devoir disposer d'une autorisation de recrutement.

— Toutefois, lorsque la loi-programme du 30 décembre 1988 a mis fin à ce stimulant, le recrutement des handicapés est retombé à pratiquement zéro. C'est ainsi que le Secrétariat permanent de Recrutement a noté, pour 1995, huit désignations de handicapés dont une au niveau fédéral et sept pour les communautés et les régions.

De bepaling van artikel 11, § 3 vertoont dus een gebrek aan samenhang met die uit artikel 7, § 1. Om elk misverstand te vermijden wordt dus voorgesteld artikel 11, § 3 op te heffen.

## HOOFDSTUK X

### Verscheidene bepalingen

#### Art. 25 en 26

1) Op 4 juli 1997 heeft de regering een belangrijk sectoraal akkoord voor de federale openbare sector afgesloten in het Comité voor de federale overhedsdiensten. Dit akkoord stelt onder meer een actualisering voor van de reglementering inzake toegang tot de tewerkstelling van de mindervaliden bij het federaal openbaar ambt.

Deze actualisering impliceert, in hoofdzaak, de aanpassing van :

- de wet van 16 april 1963 betreffende de sociale reclassering van de mindervaliden;
- het koninklijk besluit van 11 augustus 1972 ter bevordering van de tewerkstelling van mindervaliden in de rijksbesturen.

Deze noodzaak tot actualisering vloeit voort uit :

— de staatshervorming waarbij het gehandicaptenbeleid in belangrijke mate toegewezen werd aan de gemeenschappen, de gewesten of de Franse Gemeenschapscommissie, naar gelang van het geval;

— de structuurhervormingen die in de openbare sector verricht werden; en

— de vaststelling dat de huidige reglementering inzake tewerkstelling van mindervaliden in de overhedsdiensten leidde tot een nagenoeg geblokkeerde situatie.

2) Na de inwerkingtreding van het koninklijk besluit van 1972 kan men, in de aanwerving van de mindervaliden, drie perioden onderscheiden :

— Van 1973 tot 1982 werd een inspanning gedaan om het ingestelde wervingsquotum van 1200 aanwervingen te volzetten. Hierdoor telt men van 100 tot 200 aanstellingen per jaar.

— Na deze periode is het opgelegde quotum volzet en daalt de tewerkstelling van de mindervaliden naar 30 tot 40 wervingen per jaar. Deze trend was toe te schrijven aan de reglementaire bepaling die de werving van de mindervaliden ontrok aan de verplichting over een wervingsmachtiging te moeten beschikken.

— Wanneer echter, met de programmawet van 30 december 1988, deze stimulans ongedaan werd gemaakt, viel de werving van mindervaliden nagenoeg stil. Zo noteert het Vast Wervingssecretariaat, voor 1995, acht aanstellingen van mindervaliden waarvan één aanstelling op het federale niveau en zeven voor de gemeenschappen en gewesten.

3) Afin de remédier à cette situation, il faut adapter la réglementation existante de manière approfondie :

— L'engagement de personnes handicapées dans la fonction publique est encore régi par une loi du 16 avril 1963 sur le reclassement social des handicapés dont de nombreuses dispositions sont aujourd'hui obsolètes ou relèvent, selon le cas, de la compétence des communautés, des régions ou de la Commission communautaire française.

— Le recrutement des personnes handicapées doit donc être adapté à la réforme fédérale de l'Etat d'une part et aux réformes de structure qui ont été accomplies au sein du secteur public d'autre part.

— Dans un souci de cohérence juridique et administrative, les modalités de recrutement de personnes handicapées au sein de la fonction publique fédérale, doivent être revues et intégrées dans un seul texte cohérent et autonome. Tel est l'objet de l'article 25. À titre conservatoire, les dispositions de la loi de 1963 sont maintenues. Tel est l'objet de l'article 26. Leur abrogation ne vaudra que pour l'autorité fédérale.

— À la demande du Conseil d'Etat, le champ d'application de la mesure a été précisé : il s'agit des services publics soumis au régime de mobilité et du personnel attaché aux greffes et aux parquets.

3) Om deze situatie te verhelpen moet de bestaande regelgeving grondig worden bijgestuurd :

— De indienstneming van gehandicapten bij het openbaar ambt wordt nog geregeld door een wet van 16 april 1963 betreffende de sociale reclassering van de mindervaliden, waarvan vele bepalingen vandaag verouderd zijn of, naar gelang het geval, onder de bevoegdheid van de gemeenschappen, gewesten of de Franse Gemeenschapscommissie ressorteren.

— De werving van gehandicapten moet dus aangepast worden aan de federale staatshervorming enerzijds en aan de structuurhervormingen die in de overheidssector zijn aangebracht anderzijds.

— Met het oog op de juridische en administratieve samenhang moeten de nadere voorwaarden voor de werving van mindervaliden in het federaal openbaar ambt herzien worden en samengebracht in één enkele autonome samenhangende tekst. Dit gebeurt in artikel 25. Als bewaringsmaatregel worden de bepalingen van de wet van 1963 gehandhaafd. Dit gebeurt in artikel 26. De opheffing ervan zal slechts gelden voor de federale overheid.

— Op vraag van de Raad van State werd het toepassingsgebied van de maatregel nader omschreven : het gaat om de overheidsdiensten die onderworpen zijn aan de mobiliteitsregeling en om het personeel dat verbonden is aan de griffies en aan de parketten.

### Art. 27

Cet article vise à lever toute ambiguïté quant la validité de certains recrutements statutaires dans le niveau 1 qui ont été effectués pendant la longue période où s'est opérée la révision générale des barèmes et des carrières dans les services publics fédéraux. Comme la date d'entrée en vigueur de la réforme a dû être retardée du 30 décembre 1995 au 1<sup>er</sup> juin 1997 pour les grades communs, certains lauréats ont été recrutés soit pour un grade de conseiller adjoint qui n'existe pas encore, soit pour un grade de secrétaire d'administration qui n'existe plus, ce qui pourrait engendrer des problèmes dans l'avenir. Il est donc proposé de valider tous les recrutements puisque ceux-ci ont de toute manière été parfaitement organisés par le Secrétaire permanent au recrutement.

C'est la raison pour laquelle les deux dénominations de grade doivent être maintenues indistinctement dans le dispositif.

### Art. 28

Des arrêtés royaux de 1995 et de 1997 ont permis le maintien en service de certains membres du personnel contractuel pour une durée indéterminée avec effet rétroactif au 1<sup>er</sup> janvier 1992.

### Art. 27

Dit artikel wil elke dubbelzinnigheid opheffen in verband met bepaalde statutaire wervingen in niveau 1 die zijn verricht tijdens de lange periode van de algemene herziening van de weddeschalen en de loobanen in de federale overheidsdiensten. Daar de datum van het in werking treden van de hervorming voor de gemene graden is moeten worden uitgesteld van 30 december 1995 tot 1 juni 1997, zijn sommige geslaagden aangeworven, hetzij voor een graad van adjunct-adviseur die nog niet bestond, hetzij voor een graad van bestuurssecretaris die niet meer bestond, wat in de toekomst problemen kan opleveren. Er wordt dus voorgesteld al deze wervingen geldig te verklaren vermits ze wel degelijk door het Vast Wervingssecretariaat georganiseerd zijn.

Dit is de reden waarom de twee benamingen zonder onderscheid in de tekst moeten behouden blijven.

### Art. 28

Koninklijke besluiten van 1995 en 1997 hebben het in dienst behouden van sommige leden van het contractueel personeel voor onbepaalde tijd mogelijk gemaakt met terugwerkende kracht tot 1 januari 1992.

La Cour des comptes estime que ces mesures de maintien de service auraient dû intervenir par voie législative.

Comme l'intention n'a jamais été de licencier ce personnel, il est proposé de confirmer les arrêtés à leur date mais de permettre au Roi de pouvoir encore les modifier dans l'avenir.

#### Art. 29

Un arrêté royal du 8 août 1997 pris en exécution des lois-cadres du 26 juillet 1996, a prévu que les rentes octroyées en réparation d'une incapacité permanente dans le cas d'un accident du travail ou d'une maladie professionnelle, inférieure à 16 %, ne seraient plus indexées à partir du 1<sup>er</sup> septembre 1997 et que le tiers du capital ne pourrait être plus payé.

Des discussions ont eu lieu au sein des administrations concernées et avec la Cour des comptes pour savoir exactement quelles rentes seraient concernées. Le ministre des Pensions ayant pris position, il est proposé de consolider cette interprétation dans l'arrêté et à sa date d'effet.

#### Art. 30

Dans le protocole n° 264 du 4 juillet 1997, conclu au Comité des services publics fédéraux, communautaires et régionaux, la délégation de l'autorité s'est engagée à entamer des négociations avec la SNCB — et également avec les autres sociétés régionales de transports — afin de conclure une convention relative à l'émission de cartes-train réduites de l'intervention des employeurs.

Cette convention a entretemps été signée le 28 janvier 1998 par la SNCB et le ministre de la Fonction publique pour les membres du personnel des administrations et autres services des ministères fédéraux, ainsi que les organismes publics fédéraux. Les membres du personnel de la gendarmerie et des forces armées ainsi que de l'Ordre judiciaire, de la police judiciaire et du Conseil d'Etat bénéficieront également de cette convention.

Afin d'intégrer cette convention de base dans un cadre juridique, il est indiqué de la ratifier avec son champ d'application dans un article de loi : on obtient ainsi également un aperçu explicite de tous les services publics qui y participent.

Le ministère des Communications et de l'Infrastructure, y compris tous les organismes publics et services qui en relèvent, ne fait pas partie du champ d'application de cette convention, parce que des conventions spécifiques avec la SNCB sont valables à leur égard.

Het Rekenhof oordeelt dat deze maatregelen tot behoud in dienst er via wetgevende weg hadden moeten komen.

Daar het nooit de bedoeling is geweest dit personeel te ontslaan wordt er voorgesteld de besluiten op de datum ervan te bevestigen maar de Koning in de mogelijkheid te stellen ze in de toekomst nog te wijzigen.

#### Art. 29

Een koninklijk besluit van 8 augustus 1997, uitgevaardigd ter uitvoering van de kaderwetten van 26 juli 1996, heeft bepaald dat de renten die worden toegekend als vergoeding voor een permanente onbekwaamheid in geval van een arbeidsongeval of een beroepsziekte van minder dan 16 %, vanaf 1 september 1997 niet meer zouden worden geïndexeerd en dat het derde van het kapitaal niet meer zou kunnen worden uitbetaald.

Onder de betrokken besturen en met het Rekenhof zijn besprekingen gevoerd om te weten om welke renten het precies gaat. Daar de minister van Pensioenen een standpunt heeft ingenomen, wordt er voorgesteld deze interpretatie in het besluit en op de datum van uitwerking ervan vaste vorm te geven.

#### Art. 30

In het protocol n° 264 van 4 juli 1997, afgesloten in het Comité voor de federale, de gemeenschaps- en de gewestelijke overheidsdiensten, heeft de overheidsdelegatie de verbintenis aangegaan onderhandelingen aan te vatten met de NMBS — en ook met de andere regionale vervoermaatschappijen — om een conventie af te sluiten betreffende het afleveren van treinkaarten verminderd met de werkgeversbijdrage.

Deze conventie werd inmiddels op 28 januari 1998 ondertekend door de NMBS en de minister van Ambtenarenzaken voor de personeelsleden van de federale ministeriële departementen en diensten alsook van de federale openbare instellingen. Ook de personeelsleden van de rijkswacht en de krijgsmacht, alsook van de rechterlijke orde, de gerechtelijke politie en de Raad van State zullen van deze overeenkomst kunnen genieten.

Teneinde deze basisovereenkomst in een juridisch kader in te bouwen, is het aangewezen ze met haar toepassingsveld in een wetsartikel te veranderen : men krijgt aldus eveneens een duidelijk overzicht van alle deelnemende overheidsdiensten.

Het ministerie van Verkeer en Infrastructuur, met inbegrip van alle openbare instellingen en diensten die eronder ressorteren, valt buiten het toepassingsveld van deze overeenkomst, omdat hiervoor specifieke overeenkomsten met de NBMS gelden.

## Art. 31

Conformément à la décision du Conseil des ministres du 16 janvier dernier, le texte proposé vise à généraliser la mesure de maintien en service des contractuels qui exercent des tâches exceptionnelles auxquels sont assimilés certains membres du personnel des centres fermés du ministère de l'Intérieur.

L'objectif est de préserver l'expérience acquise durant parfois de très longues années et ainsi d'assurer pour le mieux la continuité du service.

La mesure est ponctuelle. Elle concerne les contractuels qui sont en service le 1<sup>er</sup> juillet 1998.

Ce maintien en service ne peut pas signifier qu'il pourra être contrevenu aux dispositions de la loi du 3 juillet 1978 sur les contrats de travail.

## Art. 32

Cet article abroge une loi devenue obsolète.

## Art. 33

Cet article règle les entrées en vigueur de la présente loi.

Tous les effets rétroactifs visés par cette disposition se justifient par la nécessité de régulariser certaines situations administratives à la date à laquelle les actes juridiques qui doivent être couverts ont produit leurs effets.

\*  
\*   \*

Le chapitre IV de l'avant-projet de loi a été retiré du projet. En effet, le gouvernement a estimé devoir suivre l'avis du Conseil d'État en la matière.

Le Haut Collège estime que les dispositions de l'avant-projet étaient de nature à créer un vide juridique en ce qui concerne les droits à la pension de certains fonctionnaires.

Le gouvernement partage ce souci. Subséquemment, l'abrogation de la loi du 27 juillet 1962 visée dans l'arrêté royal relatif aux missions internationales est également retirée (article 45, 1<sup>o</sup>, de l'avant-projet).

*Le ministre de la Fonction publique,*

A. FLAHAUT

## Art. 31

Overeenkomstig de beslissing van de Ministerraad van 16 januari laatstleden, wil de voorgestelde tekst de maatregel veralgemenen van indiensthouding van contractuelen die uitzonderlijke opdrachten uitoefenen, waaraan worden gelijkgesteld bepaalde personeelsleden van de gesloten centra van het ministerie van Binnenlandse zaken.

De bedoeling is de soms over vele jaren opgedane ervaring te behouden en aldus de continuïteit van de dienst zo goed mogelijk veilig te stellen.

De maatregel is specifiek. Hij betreft bijgevolg de contractuelen die in dienst zijn op 1 juli 1998.

Dit in dienst houden mag niet betekenen dat er mag worden ingegaan tegen de bepalingen van de wet van 3 juli 1978 op de arbeidsovereenkomsten.

## Art. 32

Dit artikel heeft één verouderd geworden wet op.

## Art. 33

Dit artikel regelt de inwerkingtredingen van deze wet.

Elke terugwerkende kracht die deze bepaling vermeldt, wordt gerechtvaardigd door de noodzaak om bepaalde administratieve toestanden te wijzigen op de datum waarop de juridische akten die moeten worden gedekt uitwerking hadden.

\*  
\*   \*

Hoofdstuk IV van het voorontwerp van wet werd uit het ontwerp weggehaald. De regering oordeelde immers dat zij het advies van de Raad van State terzake moest volgen.

Het Hoog College oordeelt dat de bepalingen van het voorontwerp van aard waren een juridisch vacuüm te creëren inzake de rechten op pensioen van bepaalde ambtenaren.

De regering deelt deze bekommernis. Dientengevolge wordt de opheffing van de wet van 27 juli 1962, die beoogd wordt in het koninklijk besluit betreffende de internationale opdrachten, eveneens ingetrokken (artikel 45, 1<sup>o</sup>, van het voorontwerp).

*De minister van Ambtenarenzaken,*

A. FLAHAUT

**PROJET DE LOI II**  
**(N° 2004/1)**

Les dispositions du projet de loi présenté étaient reprises initialement dans un avant-projet de loi « portant diverses mesures en matière de fonction publique » (chapitre VI, articles 17 à 20 et 46, 2<sup>o</sup>).

Selon l'avis du Conseil d'État, les dispositions en projet du chapitre VI précité tombent sous les lois mentionnées à l'article 77, alinéa 1<sup>er</sup>, 3<sup>o</sup> et 4<sup>o</sup>, de la Constitution pour lesquelles la Chambre des représentants et le Sénat sont compétents sur un pied d'égalité. Afin de justifier sa position, le Conseil d'État se réfère aux raisons avancées dans son avis L.26.520/1 du 26 juin 1997 sur un avant-projet de loi modifiant la loi du 19 décembre 1974 (Doc. Parl., Chambre, 1997/1998, n° 1458/1) qui est devenu la loi 15 décembre 1998.

Dans cet avis antérieur, le Conseil d'État rappelle qu'« en vertu de l'article 87, § 5, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, il revient à l'autorité fédérale de fixer les règles relatives aux relations entre les autorités publiques et les organisations syndicales des agents relevant de ces autorités, ainsi qu'avec les membres de ces organisations syndicales en ce qui concerne les communautés, les régions et les personnes morales de droit public qui en dépendent ».

Ensuite, le Conseil d'État souligne deux catégories de lois mentionnées à l'article 77 de la Constitution :

1<sup>o</sup> les diverses lois qui régissent les pouvoirs des communautés et des régions (article 77, alinéa 1<sup>er</sup>, 3<sup>o</sup>);

2<sup>o</sup> les lois à adopter à une majorité spéciale ainsi que les lois prises en exécution de celles-ci (article 77, alinéa 1<sup>er</sup>, 4<sup>o</sup>).

Enfin, se référant aux travaux préparatoires, le Conseil d'État conclut que, comme la loi spéciale du 8 août 1980, la loi du 19 décembre 1974 peut être classée sous ces catégories de l'article 77 de la Constitution, « en se basant sur la constatation que cette disposition (l'article 87, § 5, de la loi spéciale) ne peut s'interpréter autrement que dans la perspective d'une loi d'exécution, ainsi que sur le fait que la loi du 19 décembre 1974 et les modifications qui y ont été apportées influencent la compétence finale des entités fédérées en ce qui concerne les relations avec leur personnel ».

La portée précise des dispositions du présent projet de loi est exposée ci-après article par article.

**WETSONTWERP II**  
**(Nr 2004/1)**

De bepalingen van het voorgelegd wetsontwerp werden oorspronkelijk opgenomen in een voorontwerp van wet « houdende diverse maatregelen inzake ambtenarenzaken » (hoofdstuk VI, artikelen 17 tot 20 en 46, 2<sup>o</sup>).

Volgens het advies van de Raad van State vallen de in het voormelde hoofdstuk VI ontworpen bepalingen onder de in artikel 77, eerste lid, 3<sup>o</sup> en 4<sup>o</sup>, van de Grondwet bedoelde wetten waarvoor de Kamer van volksvertegenwoordigers en de Senaat gelijkelijk bevoegd zijn. Om zijn standpunt te verantwoorden verwijst de Raad van State naar de redenen die vermeld waren in zijn advies L.26.520/1 van 26 juni 1997 over een voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 19 december 1974 (Parl. Stuk, Kamer, 1997/1998, nr 1458/1) dat de wet van 15 december 1998 geworden is.

In dit vorige advies herinnert de Raad van State eraan dat « op grond van artikel 87, § 5, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming van de instellingen het aan de federale overheid toekomt om de regels vast te stellen die van toepassing zijn op de betrekkingen tussen de openbare overheden en de syndicale organisaties van de ambtenaren die van die overheden afhangen, evenals met de leden van die organisaties, wat betreft de gemeenschappen, de gewesten en de publiekrechtelijke rechtspersonen die ervan afhangen ».

Vervolgens legt de Raad van State de nadruk op twee categorieën van in artikel 77 van de Grondwet vermelde wetten :

1<sup>o</sup> de diverse wetten welke de bevoegdheden van de gemeenschappen en gewesten regelen (artikel 77, eerste lid, 3<sup>o</sup>);

2<sup>o</sup> de wetten aan te nemen met een bijzondere meerderheid evenals de wetten genomen ter uitvoering van deze wetten (artikel 77, eerste lid, 4<sup>o</sup>).

Ten slotte, verwijzend naar de voorbereidende handelingen, besluit de Raad van State dat zoals de bijzondere wet van 8 augustus 1980, de wet van 19 december 1974 onder deze categorieën van artikel 77 van de Grondwet mag worden gerangschikt, op grond van « de vaststelling dat die bepaling (artikel 87, § 5, van de bijzondere wet) niet anders kan worden gelezen dan met een uitvoeringswet in het vooruitzicht, alsmede op grond van het feit dat door de wet van 19 december 1974 en de wijzigingen welche eraan worden aangebracht, de uiteindelijke bevoegdheid van de deelgebieden op het vlak van de betrekkingen met haar personeel wordt beïnvloed ».

De precieze draagwijdte van de bepalingen van dit wetsontwerp wordt hieronder artikel per artikel uitgezet.

### Article 1<sup>er</sup>

Conformément à l'avis du Conseil d'État, cet article précise que la présente loi règle une matière visée à l'article 77 de la Constitution.

### Art. 2

L'article 2 modifie l'article 1<sup>er</sup> de la loi du 19 décembre 1974 qui a trait au champ d'application du statut syndical. L'article 1<sup>er</sup> classe les services publics en deux catégories : ceux auxquels le Roi peut rendre applicable le statut syndical (article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>) et ceux auxquels ce statut ne peut pas être rendu applicable (article 1<sup>er</sup>, §§ 2 et 3).

L'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, 3°, est réécrit afin d'être plus lisible et d'y mentionner la Haute École Lucia de Brouckère.

Les Hautes Écoles relevant du réseau de l'enseignement officiel subventionné, à l'exception de la Haute École Lucia de Brouckère, sont visées à l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, 3°, de la loi. Ceci découle de l'article 4, § 1<sup>er</sup>, 3°, de la loi qui prévoit que le Roi crée des comités particuliers distincts pour l'enseignement officiel subventionné des services publics visés à l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, 3° à 5°, de la loi.

À la différence des autres Hautes Écoles relevant du réseau de l'enseignement officiel subventionné, la Haute École Lucia de Brouckère n'est pas visée à l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, 3°, de la loi du 19 décembre 1974, car le pouvoir organisateur de cette Haute École est atypique (il s'agit d'une association *sui generis* composée de la Commission communautaire française, la Province du Brabant wallon, la Commune d'Ixelles et la Commune de Schaerbeek).

Étant donné que la Haute École Lucia de Brouckère n'est donc pas visée, actuellement, parmi les services publics auxquels le Roi peut rendre applicable le statut syndical, il est nécessaire de modifier l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, de la loi en mentionnant expressément cette Haute École.

L'article 1<sup>er</sup>, § 2, de la loi du 19 décembre 1974 mentionne les catégories de personnel auxquelles le régime institué par cette loi ne peut être rendu applicable dont, entre autres, les « médiateurs fédéraux visés par la loi du 22 mars 1995 instaurant des médiateurs fédéraux ». Dans l'avant-projet de loi portant diverses mesures en matière de fonction publique (article 17, B.), l'article 1<sup>er</sup>, § 2, 1°, d), de la loi du 19 décembre 1974 était modifié par le remplacement des mots « aux médiateurs fédéraux » par les mots « aux médiateurs fédéraux et à leur personnel ». Selon l'avis du Conseil d'État, une mention particulière du personnel des médiateurs fédéraux ne semble pas nécessaire. En effet, ce personnel peut être considéré comme du personnel qui relève « des

### Artikel 1

Overeenkomstig het advies van de Raad van State bepaalt dit artikel dat deze wet een aangelegenheid regelt als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet.

### Art. 2

Artikel 2 wijzigt artikel 1 van de wet van 19 december 1974 dat betrekking heeft op het toepassingsgebied van het vakbondsstatuut. Artikel 1 deelt de overheidsdiensten in twee categorieën in : die waarop de Koning het vakbondsstatuut toepasselijk kan verklaren (artikel 1, § 1) en die waarop het vakbondsstatuut niet toepasselijk kan worden verklaard (artikel 1, §§ 2 en 3).

Artikel 1, § 1, 3°, wordt herschreven opdat het leesbaarder zou zijn en om er de Hogeschool Lucia de Brouckère in te vermelden.

De Hogescholen, behorend tot het officieel gesubsidieerd onderwijs, met uitzondering van de Hogeschool Lucia de Brouckère, worden bedoeld in artikel 1, § 1, 3°, van de wet. Dit vloeit voort uit artikel 4, § 1, 3°, van de wet, waarbij wordt bepaald dat de Koning afzonderlijke bijzondere comités kan oprichten voor het officieel gesubsidieerd onderwijs, bedoeld in artikel 1, § 1, 3° tot 5°, van de wet.

In tegenstelling tot de andere Hogescholen van het officieel gesubsidieerd onderwijs wordt de Hogeschool Lucia de Brouckère niet bedoeld in artikel 1, § 1, 3°, van de wet van 19 december 1974 omdat de inrichtende macht van deze Hogeschool atypisch is (het gaat om een vereniging *sui generis*, samengesteld uit de Franse Gemeenschapscommissie, de Provincie Waals Brabant, de Gemeente Elsene en de Gemeente Schaerbeek).

Aangezien de Hogeschool Lucia de Brouckère thans niet bedoeld wordt onder de openbare diensten waarop de Koning het vakbondsstatuut kan toepasselijk verklaren is het nodig artikel 1, § 1, van de wet te wijzigen door deze Hogeschool uitdrukkelijk te vermelden.

Artikel 1, § 2, van de wet van 19 december 1974 vermeldt de personeelscategorieën waarop de bij deze wet ingestelde regeling niet toepasselijk kan worden verklaard en onder meer « de federale ombudsmannen bedoeld in de wet van 22 maart 1995 tot instelling van federale ombudsmannen ». In het voorontwerp van wet houdende diverse maatregelen inzake ambtenarenzaken (artikel 17, B.) werd artikel 1, § 2, 1°, d), van de wet van 19 december 1974 gewijzigd door de woorden « federale ombudsmannen » te vervangen door de woorden « de federale ombudsmannen en hun personeel ». Volgens het advies van de Raad van State lijkt een bijzondere vermelding van het personeel van de federale ombudsmannen niet vereist. Dat personeel kan immers

services de la Chambre des Représentants » au sens large et est déjà exclu de l'application de la loi du 19 décembre 1974 (article 1<sup>er</sup>, § 2, 1<sup>o</sup>, a).

### Art. 3

Cet article apporte une modification purement technique. Il convient en effet de remplacer la terminologie utilisée dans la loi du 10 juin 1952 concernant la santé et la sécurité des travailleurs ainsi que la salubrité du travail et des lieux de travail par celle utilisée dans la loi du 4 août 1996 relative au bien-être des travailleurs lors de l'exécution de leur travail.

### Art. 4

Le protocole n° 88/2 du 8 mai 1996, conclu au comité commun à l'ensemble des services publics, dispose : « Les autorités rechercheront des mesures sur le plan sectoriel afin de permettre aux organisations syndicales représentatives de mener à bien leur mission. ».

À la suite de cette disposition, le Conseil des ministres du 6 février 1998 a approuvé un projet d'arrêté royal offrant la possibilité à chaque autorité (autorité fédérale et régions et communautés) de dispenser les organisations syndicales représentatives, en tout ou en partie, du remboursement des rémunérations payées aux délégués permanents.

Selon l'avis du Conseil d'État sur ce projet, il appartient de l'article 179 de la Constitution que l'intervention du législateur est requise pour créer en l'occurrence un fondement légal. Selon le Haut Collège, il pourrait être déduit de la précision de l'article 179 selon laquelle la matière doit être réglée « en vertu d'une loi », que le pouvoir législatif fédéral peut confier sa compétence réglementaire à un autre organe, notamment le Roi, qui doit agir dans le cadre de la loi.

L'article 19 de l'avant-projet de loi portant diverses mesures en matière de fonction publique visait à créer le fondement légal nécessaire pour attribuer à chaque autorité (autorité fédérale et autorités fédérées) la possibilité d'instaurer une dispense de remboursement de la rémunération des délégués permanents.

Selon le Conseil d'État, on ne peut déduire de l'avis sur le projet d'arrêté royal susvisé que la délégation envisagée aux organes des entités fédérées est admissible. Selon l'article 87, § 5, de la loi spéciale du 8 août 1980, le statut syndical appartient, également pour les entités fédérées, à la compétence fédérale. L'article 19 susvisé donne aux organes des entités fédérées qu'il énumère, le libre choix d'accorder ou

worden aangemerkt als personeel dat ressorteert onder « de diensten van de Kamer van volksvertegenwoordigers » in ruime zin en is reeds uitgesloten van de toepassing van de wet van 19 december 1974 (artikel 1, § 2, 1<sup>o</sup>, a).

### Art. 3

Dat artikel brengt een louter technische wijziging aan. Het is inderdaad nodig de terminologie gebruikt in de wet van 10 juni 1952 betreffende de gezondheid en de veiligheid van de arbeiders alsmede de salubrité van het werk en van de werkplaatsen te vervangen door die welke wordt gebruikt in de wet van 4 augustus 1996 betreffende het welzijn van de werknemers bij de uitvoering van hun werk.

### Art. 4

Het protocol n° 88/2 van 8 mei 1996, gesloten in het gemeenschappelijk comité voor alle overhedsdiensten, vermeldt : « De overheden zullen op sectoraal vlak maatregelen formuleren teneinde toe te laten dat de representatieve vakorganisaties hun opdrachten tot een goed einde kunnen brengen. ».

Als gevolg van die bepaling heeft de Ministerraad van 6 februari 1998 een ontwerp van koninklijk besluit goedgekeurd, waardoor elke overheid (federale overheid en gewesten en gemeenschappen) de mogelijkheid geboden wordt de representatieve vakorganisaties geheel of gedeeltelijk vrij te stellen van de terugbetaling van de bezoldiging betaald aan de vastgevaardigden.

Volgens het advies van de Raad van State over dat ontwerp, volgt uit artikel 179 van de Grondwet dat het optreden van de wetgever vereist is om een rechtsgrond terzake te creëren. Volgens het Hoge Rechtscollege zou uit het voorschrift van artikel 179 dat de aangelegenheid « krachtens een wet » moet worden geregeld, kunnen worden afgeleid dat de federale wetgevende macht haar regelingsbevoegdheid mag opdragen aan een ander orgaan, inzonderheid de Koning, dat moet handelen binnen het kader van de wet.

Met artikel 19 van het voorontwerp van wet houdende diverse maatregelen inzake ambtenarenzaken werd beoogd de rechtsgrond te creëren om elke overheid (federale overheid en overheden van de deelgebieden) de mogelijkheid te bieden een vrijstelling in te voeren van de terugbetaling van de bezoldiging van de vaste afgevaardigden.

Volgens de Raad van State mag uit het advies over het bovenvermeld ontwerp van koninklijk besluit niet worden afgeleid dat de ontworpen delegatie aan organen van de deelgebieden aanvaardbaar is. Volgens artikel 87, § 5, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 behoort het vakbondsstatuut, ook voor de deelgebieden, tot de federale bevoegdheid. Het voormelde artikel 19 geeft de opgesomde organen

non la dispense en question, de sorte que le régime envisagé, en ce qui concerne les entités fédérées, tombe en dehors du champ d'application du statut syndical. Elles peuvent elles-même, par ou en vertu des normes légales adoptées par elles, accorder la dispense de payement en question.

Le Conseil d'État conclut que la délégation aux gouvernements et collèges visée à la deuxième phrase de la disposition prévue à l'article 19 doit être supprimée.

L'article 4 du présent projet de loi vise à adapter l'article 19 de l'avant-projet à l'avis du Conseil d'État. Cette nouvelle version a pour conséquence que l'arrêté d'exécution que le Roi peut prendre, en l'occurrence, n'a trait qu'aux services publics fédéraux qui relèvent du champ d'application de la loi du 19 décembre 1974.

#### Art. 5

Cet article abroge une disposition relative à la loi du 10 juin 1952 concernant la santé et la sécurité des travailleurs ainsi que la salubrité du travail et des lieux de travail. Cette loi étant abrogée par la loi du 4 août 1996 relative au bien-être des travailleurs lors de l'exécution de leur travail, la disposition en question n'a plus d'objet.

#### Art. 6

Cet article règle l'entrée en vigueur de l'article 4 de la présente loi. Cette entrée en vigueur découle de l'engagement pris par l'autorité dans le protocole n° 103/1 du 22 septembre 1998 du comité commun à l'ensemble des services publics.

Tel est, Mesdames, Messieurs, le projet de loi que le gouvernement a l'honneur de soumettre à votre approbation.

*Pour le premier ministre, absent  
à la signature, le ministre de l'Économie et des  
Télécommunications,*

E. DI RUPO

*Le ministre de la Fonction publique,*

A. FLAHAUT

van de deelgebieden de vrije keuze om al dan niet de bedoelde vrijstelling te verlenen, zodat de ontworpen regeling, wat de deelgebieden betreft, buiten het toepassingsgebied van bovengenoemd artikel 87, § 5, valt. Zij kunnen zelf, bij of volgens door hen aan te nemen wetskrachtige normen, de bedoelde vrijstelling van betaling verlenen.

De Raad van State besluit dat in de tweede zin van de bepaling van artikel 19 de delegatie aan de regeringen en colleges van de deelgebieden dient te worden weggelaten.

Artikel 4 van dit wetsontwerp beoogt artikel 19 van het voorontwerp van wet aan te passen aan het advies van de Raad van State. Die nieuwe versie van dat artikel heeft tot gevolg dat het uitvoeringsbesluit dat de Koning terzake kan nemen, alleen betrekking heeft op de federale overheidsdiensten die ressorteren onder het toepassingsgebied van de wet van 19 december 1974.

#### Art. 5

Dat artikel heft een bepaling op inzake de wet van 10 juni 1952 betreffende de gezondheid en de veiligheid van de arbeiders alsmede de salubriteit van het werk en van de werkplaatsen. Die wet is opgeheven door de wet van 4 augustus 1996 betreffende het welzijn van de werknemers bij de uitvoering van hun werk. De voormelde verwijzing is dus zonder voorwerp geworden.

#### Art. 6

Dit artikel regelt de inwerkingtreding van artikel 4 van deze wet. Die inwerkingtreding vloeit voort uit de verbintenis van de overheid in het protocol n° 103/1 van 22 september 1998 van het gemeenschappelijk comité voor alle overheidsdiensten.

Dit is, Dames en Heren, het wetsontwerp dat de regering de eer heeft u ter goedkeuring voor te leggen.

*Voor de eerste minister, afwezig  
bij de ondertekening, de minister van Economie  
en Telecommunicatie,*

E. DI RUPO

*De minister van Ambtenarenzaken,*

A. FLAHAUT

## AVANT-PROJET DE LOI

soumis à l'avis du Conseil d'État

**Avant-projet de loi portant diverses mesures en matière de fonction publique**

### CHAPITRE I<sup>er</sup>

#### Disposition préliminaire

##### Article 1<sup>er</sup>

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

### CHAPITRE II

#### Modification de la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public

##### Art. 2

Un article 11bis est inséré dans la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, rédigé comme suit :

« Art. 11bis. — Le ministre qui a le Budget dans ses attributions et le ministre qui a la Fonction publique dans ses attributions peuvent décider, chacun en ce qui le concerne, pour des matières déterminées, que l'avis favorable de l'inspecteur des Finances, du commissaire du gouvernement ou du délégué du ministre des Finances dispense de leur accord préalable. »

### CHAPITRE III

#### Modification de la loi du 3 juillet 1967 sur la réparation des dommages résultant des accidents du travail, des accidents sur le chemin du travail et des maladies professionnelles dans le secteur public

##### Art. 3

L'article 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, de la loi du 3 juillet 1967 sur la réparation des dommages résultant des accidents du travail, des accidents sur le chemin du travail et des maladies professionnelles dans le secteur public, remplacé par la loi du 20 décembre 1995 et modifié par l'arrêté royal du 3 avril 1997, est remplacé par la disposition suivante :

« 2<sup>o</sup> aux organismes d'intérêt public soumis à l'autorité, au pouvoir de contrôle ou de tutelle de l'Etat, ainsi qu'aux entreprises publiques autonomes classées à l'article 1<sup>er</sup>, § 4,

## VOORONTWERP VAN WET

voorgelegd aan het advies van de Raad van State

**Voorontwerp van wet houdende diverse maatregelen inzake ambtenarenzaken**

### HOOFDSTUK I

#### Voorafgaande bepaling

##### Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

### HOOFDSTUK II

#### Wijziging van de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut

##### Art. 2

Een artikel 11bis wordt ingevoegd in de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut, luidend als volgt :

« Art. 11bis. — De minister tot wiens bevoegdheid Begeerting behoort en de minister tot wiens bevoegdheid Ambtenarenzaken behoren kunnen, ieder wat hem betreft, voor bepaalde aangelegenheden beslissen dat het gunstig advies van de inspecteur van Financiën, van de regeringscommissaris of van de afgevaardigde van de minister van Financiën hen vrijstelt van hun voorafgaande akkoordbevinding. »

### HOOFDSTUK III

#### Wijziging van de wet van 3 juli 1967 betreffende de schadevergoeding voor arbeidsongevallen, voor ongevallen op de weg naar en van het werk en voor de beroepsziekten in de overheidssector

##### Art. 3

Artikel 1, 2<sup>o</sup>, van de wet van 3 juli 1967 betreffende de schadevergoeding voor arbeidsongevallen, voor ongevallen op de weg naar en van het werk en voor de beroepsziekten in de overheidssector, vervangen bij de wet van 20 december 1995 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 april 1997, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« 2<sup>o</sup> de instellingen van openbaar nut die onder het gezag, de controle of het toezicht van de Staat vallen, alsook de autonome overheidsbedrijven die zijn onderge-

de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques et aux institutions publiques de sécurité sociale visées à l'article 3, § 2, de l'arrêté royal du 3 avril 1997 portant des mesures en vue de la responsabilisation des institutions publiques de sécurité sociale, en application de l'article 47 de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions; ».

#### Art. 4

Il est inséré dans la même loi un article 20*sexies* rédigé comme suit :

« Art. 20*sexies*. — Les administrations, services, organismes, établissements ou personnes, énumérés aux articles 1<sup>er</sup> et 1<sup>er</sup>*bis* et auxquels la présente loi a été rendue applicable, doivent fournir, chaque année, le nombre d'accidents du travail ou sur le chemin du travail qui ont entraîné une incapacité de travail d'au moins trois jours, le jour de l'accident non compris.

Ces statistiques doivent être collectées selon les modalités arrêtées par le ministre qui a la Fonction publique fédérale dans ses attributions ».

#### CHAPITRE IV

##### **Modification de l'arrêté royal n°33 du 20 juillet 1967 fixant le statut de certains agents des services publics chargés d'une mission internationale**

#### Art. 5

L'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté royal n°33 du 20 juillet 1967 fixant le statut de certains agents des services publics chargés d'une mission internationale, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 1<sup>er</sup>. — « § 1<sup>er</sup>. Le présent chapitre s'applique aux agents nommés à titre définitif :

1) des ministères fédéraux et des autres services des ministères fédéraux;

2) des organismes d'intérêt public fédéraux visés à l'article 1<sup>er</sup> de la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public et soumis à l'autorité, au pouvoir de contrôle ou de tutelle de l'autorité fédérale;

3) des institutions publiques de sécurité sociale;  
4) des autres services publics désignés par le Roi.

§ 2. Le présent chapitre n'est pas applicable aux entreprises publiques autonomes classées à l'article 1<sup>er</sup>, § 4, de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques ni aux institutions publiques de crédit visées par la loi du 17 juin 1991 portant organisation du secteur public du crédit et de la détention des participations du secteur public dans certaines sociétés financières de droit privé. »

bracht in artikel 1, § 4, van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven en de openbare instellingen van sociale zekerheid die vermeld zijn in artikel 3, § 2 van het koninklijk besluit van 3 april 1997 houdende maatregelen met het oog op de responsabilisering van de openbare instellingen van sociale zekerheid, met toepassing van artikel 47 van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels; ».

#### Art. 4

In dezelfde wet wordt een artikel 20*sexies* ingevoegd, luidende :

« Art. 20*sexies*. — De besturen, diensten, instellingen, inrichtingen of personen die zijn opgesomd in de artikelen 1 en 1<sup>er</sup>*bis* en waarop deze wet toepasselijk is gemaakt, moeten elk jaar het aantal arbeidsongevallen of ongevallen op de weg naar en van het werk opgeven die tot een arbeidsonbekwaamheid van ten minste drie dagen hebben geleid, de dag van het ongeval niet inbegrepen.

Deze statistieken moeten ingezameld worden volgens de modaliteiten die zijn vastgelegd door de minister tot wiens bevoegdheid de Federale Ambtenarenzaken behoren ».

#### HOOFDSTUK IV

##### **Wijziging van het koninklijk besluit n°33 van 20 juli 1967 tot vaststelling van het statuut van sommige ambtenaren van openbare diensten die met een internationale opdracht worden belast**

#### Art. 5

Artikel 1 van het koninklijk besluit n°33 van 20 juli 1967 tot vaststelling van het statuut van sommige ambtenaren van openbare diensten die met een internationale opdracht worden belast, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 1. — § 1. Dit hoofdstuk is van toepassing op de vastbenoemde ambtenaren :

1) van de federale ministeries en de andere diensten van de federale ministeries;

2) van de federale instellingen van openbaar nut bedoeld in artikel 1 van de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut en onderworpen aan het gezag, de controle of het toezicht van de federale overheid;

3) van de openbare instellingen van sociale zekerheid;

4) van de andere door de Koning bepaalde overheidsdiensten.

§ 2. Dit hoofdstuk is niet toepasselijk op de autonome overheidsbedrijven gerangschikt in artikel 1, § 4, van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven noch op de openbare kredietinstellingen bedoeld bij de wet van 17 juni 1991 tot organisatie van de openbare kredietsector en van het bezit van de deelnemingen van de openbare sector in bepaalde privaatrechtelijke financiële vennootschappen. »

Art. 6

L'article 2 du même arrêté, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 2. — Pour l'application du présent chapitre, il faut entendre par mission internationale :

1°) l'exercice de fonctions hors du Royaume, soit en exécution d'une mission confiée par le gouvernement fédéral ou une administration fédérale, soit en exécution d'une mission offerte par un gouvernement étranger ou par une administration publique étrangère;

2°) l'exercice de fonctions dans ou hors du Royaume en exécution d'une mission offerte par un organisme international;

3°) l'exercice de fonctions dans un pays en voie de développement. »

Art. 7

L'article 3, alinéa 2, du même arrêté, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Ces dispenses sont accordées selon les modalités fixées par le Roi. Elles sont renouvelables. »

Art. 8

L'article 4 du même arrêté, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 4. — Pour le calcul des services admissibles pour les anciennetés et pour l'avancement dans l'échelle de traitement ainsi que pour l'octroi et le calcul de la pension de retraite, les périodes de mission visées à l'article 2, 1° et 2°, sont prises en considération selon les conditions et les modalités fixées par le Roi sur proposition conjointe des ministres qui ont la Fonction publique et les Pensions dans leurs attributions. »

Art. 9

L'article 5 du même arrêté, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 5. — Pour le calcul des services admissibles pour les anciennetés et pour l'avancement dans l'échelle de traitement ainsi que pour l'octroi et le calcul de la pension de retraite, les périodes de mission dûment autorisées visées à l'article 2, 3°, sont prises en considération pour leur totalité.

Les promotions ainsi que les avancements dans l'échelle de traitement sont accordées à l'agent intéressé à la date à laquelle il les aurait obtenues s'il était resté effectivement en fonction dans son service d'origine. »

Art. 10

L'article 5bis du même arrêté, inséré par la loi du 3 juin 1971, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 5bis. — Par dérogation aux articles 4 et 5, les périodes de mission ne sont plus prises en considération

Art. 6

Artikel 2 van hetzelfde besluit, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 2. — Voor de toepassing van dit hoofdstuk, moet onder internationale opdracht worden verstaan :

1°) de uitoefening van ambten buiten het Rijk, ofwel ter vervulling van een opdracht toevertrouwd door de federale regering of een federaal bestuur, ofwel ter vervulling van een opdracht aangeboden door een buitenlandse regering of door een buitenlands openbaar bestuur;

2°) de uitoefening van ambten, in of buiten het Rijk, ter vervulling van een opdracht aangeboden door een internationale instelling;

3°) de uitoefening van ambten in een ontwikkelingsland. »

Art. 7

Artikel 3, tweede lid, van hetzelfde besluit, wordt vervangen door het volgende lid :

« Die vrijstellingen worden verleend volgens de door de Koning bepaalde modaliteiten. Zij kunnen hernieuwd worden. »

Art. 8

Artikel 4 van hetzelfde besluit, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 4. — Voor de berekening van de diensten die in aanmerking komen voor de anciënniteiten en voor de verhoging in de weddeschaal alsmede voor de toekenning en de berekening van het rustpensioen, worden de perioden tijdens welke de opdracht waarvan sprake in artikel 2, 1° en 2°, wordt vervuld, in aanmerking genomen overeenkomstig de voorwaarden en volgens de regelen welke de Koning stelt op de gezamenlijke voordracht van de ministers tot wiens bevoegdheid de Ambtenarenzaken en de Pensioenen behoren. »

Art. 9

Artikel 5 van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 5. — Voor de berekening van de diensten die in aanmerking komen voor de anciënniteiten en voor de verhoging in de weddeschaal alsmede voor de toekenning en de berekening van het rustpensioen, worden de perioden tijdens welke de opdracht wordt vervuld waarvan sprake in artikel 2, 3°, voor hun geheel in aanmerking genomen.

De bevorderingen evenals de verhogingen in de weddeschaal worden aan de betrokken ambtenaar toegekend op de datum waarop hij die zou verkregen hebben ware hij werkelijk in zijn dienst van oorsprong gebleven. »

Art. 10

Artikel 5bis van hetzelfde besluit, ingevoegd bij de wet van 3 juni 1971, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 5bis. — In afwijking van de artikelen 4 en 5, worden de perioden tijdens welke de opdracht wordt ver-

pour le calcul des anciennetés et l'avancement dans l'échelle de traitement, ainsi que pour l'octroi et le calcul de la pension de retraite, à partir du premier jour du mois qui suit celui au cours duquel l'agent a atteint une ancienneté de service suffisante pour pouvoir prétendre à l'obtention d'une pension immédiate ou différée à charge du gouvernement étranger, de l'administration publique étrangère ou de l'organisme international au profit duquel la mission est accomplie. »

#### Art. 11

L'article 6ter, inséré par la loi du 3 juin 1971, est abrogé.

#### Art. 12

L'article 7 du même arrêté, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 7. — La situation des agents visés à l'article 1<sup>er</sup>, qui exercent une mission internationale, est réglée par le Roi par arrêté délibéré en Conseil des ministres, pris sur proposition du ministre qui a la fonction publique dans ses attributions. ».

#### Art. 13

Sont abrogés dans le même arrêté :

- 1° l'article 10, modifié par la loi du 3 juin 1971;
- 2° l'article 11.

### CHAPITRE V

#### **Modification de la loi du 26 mars 1968 facilitant le recrutement dans les services publics des personnes ayant accompli des services à la coopération avec les pays en voie de développement**

#### Art. 14

Dans l'article 5 de la loi du 26 mars 1968 facilitant le recrutement dans les services publics des personnes ayant accompli des services à la coopération avec les pays en voie de développement, modifié par la loi du 22 août 1975, sont apportées les modifications suivantes :

- 1) le 2<sup>o</sup> est remplacé par la disposition suivante : « 2<sup>o</sup> remplir les conditions d'admissibilité prévues à l'article 16 de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'État; »;
- 2) le 3<sup>o</sup> est supprimé;
- 3) dans le 5<sup>o</sup>, les alinéas 1<sup>er</sup> et 2 sont remplacés par les alinéas suivants : « 5<sup>o</sup> en ce qui concerne les personnes titulaires d'un diplôme ou certificat d'études donnant accès à un grade des niveaux 1, 2+ ou 2, avoir réussi l'épreuve d'admission dans le cadre des emplois de longue durée prévue par le statut du personnel de la coopération avec les pays en voie de

vuld, niet meer in aanmerking genomen voor de berekening van de ancienniteiten en voor de verhoging in de weddeschaal, alsmede voor de toekenning en de berekening van het rustpensioen, vanaf de eerste dag van de maand die volgt op die waarin de ambtenaar een dienstancienniteit heeft bereikt die volstaat om aanspraak te kunnen maken op het bekomen van een onmiddellijk ingaand dan wel uitgesteld pensioen ten laste van de buitenlandse regering, van het buitenlandse openbaar bestuur of van de internationale instelling ten behoeve waarvan de opdracht werd vervuld. »

#### Art. 11

Artikel 6ter, ingevoegd bij de wet van 3 juni 1971, wordt opgeheven.

#### Art. 12

Artikel 7 van hetzelfde besluit, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 7. — De toestand van de ambtenaren bedoeld in artikel 1 die een internationale opdracht vervullen, wordt door de Koning geregeld bij een in Ministerraad overlegd besluit, uitgevaardigd op voordracht van de minister tot wiens bevoegdheid de ambtenarenzaken behoren. ».

#### Art. 13

Worden opgeheven in hetzelfde besluit :

- 1° artikel 10, gewijzigd bij de wet van 3 juni 1971;
- 2° artikel 11.

### HOOFDSTUK V

#### **Wijziging van de wet van 26 maart 1968 waarbij de aanwerving in openbare dienst wordt vergemakkelijkt van personen die bij de technische coöperatie met de ontwikkelingslanden diensten hebben geleverd**

#### Art. 14

In artikel 5 van de wet van 26 maart 1968 waarbij de aanwerving in openbare dienst wordt vergemakkelijkt van personen die bij de technische coöperatie met de ontwikkelingslanden diensten hebben geleverd, gewijzigd bij de wet van 22 augustus 1975, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- 1) 2<sup>o</sup> wordt vervangen door de volgende bepaling : « 2<sup>o</sup> voldoen aan de toelatingsvooraarden gesteld in artikel 16 van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het Rijkspersoneel; »;
- 2) 3<sup>o</sup> wordt geschrapt;
- 3) in 5<sup>o</sup> worden het eerste en het tweede lid vervangen door de volgende leden :

« 5<sup>o</sup> wat betreft de personen die houder zijn van een diploma of een studiegetuigschrift dat toegang verleent tot een graad van de niveaus 1, 2+ of 2, geslaagd zijn voor het toelatingsexamen in het kader van de betrekkingen van lange duur waarin voorzien bij het statuut van het perso-

développement et correspondant au niveau de l'emploi à conférer.

Sont toutefois dispensées de la condition de réussite de l'épreuve d'admission dans le cadre des emplois de longue durée, les personnes qui ont réussi un concours de recrutement donnant accès à un grade classé au même niveau que le grade auquel elles peuvent prétendre en vertu de la présente loi. ».

#### Art. 15

L'article 6, 4°, alinéa 3, de la même loi, modifié par la loi du 22 août 1975, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Les nominations fondées sur la présente loi ne peuvent toutefois se réaliser qu'après la réaffectation ou le reclassement des agents définitifs ou stagiaires des administrations ou organismes en cause, qui ont fait l'objet d'une décision de mobilité d'office. ».

#### Art. 16

Les articles 7, alinéa 4, et 9 de la même loi sont abrogés.

### CHAPITRE VI

#### **Modification de la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités**

#### Art. 17

Dans l'article 1<sup>er</sup> de la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités, modifié par les lois des 20 juin 1975, 19 juillet 1983, 6 juillet 1989, 21 mars 1991, 22 juillet 1993, 21 décembre 1994 et 20 mai 1997 et par l'arrêté royal du 10 avril 1995, sont apportées les modifications suivantes :

- A. le § 1<sup>er</sup>, 3°, est remplacé par la disposition suivante :
  - « 3° a) des établissements de l'enseignement subventionné créés par la Commission communautaire française;
  - b) de la Haute École Lucia de Brouckère visée par le décret du Conseil de la Communauté française du 24 juin 1996 octroyant la personnalité juridique au pouvoir organisateur de la Haute École Lucia de Brouckère;
  - c) des provinces;
  - d) des communes;
  - e) de la Commission communautaire flamande;
  - f) de tous autres organismes provinciaux et locaux visés aux articles 162 et 165 de la Constitution; »;
- B. au § 2, 1°, d), les mots « aux médiateurs fédéraux » sont remplacés par les mots « aux médiateurs fédéraux et à leur personnel ».

neel van de coöperatie met de ontwikkelingslanden en overeenstemmend met het niveau van de te begeven betrekking.

Van de voorwaarde geslaagd te zijn voor het toelatings-examen in het kader der betrekkingen van lange duur worden nochtans vrijgesteld, zij die geslaagd zijn voor een vergelijkend wervingsexamen dat toegang verleent tot een graad ingedeeld in hetzelfde niveau als de graad waarop zij krachtens deze wet aanspraak kunnen maken. ».

#### Art. 15

Artikel 6, 4°, derde lid, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 22 augustus 1975, wordt vervangen door het volgende lid :

« De benoemingen op grond van deze wet, kunnen slechts geschieden na de wedertewerkstelling of de reclasering van de vastbenoemde of stagedoende ambtenaren van de betrokken besturen of instellingen, op wie een beslissing van ambtshalve mobiliteit is toegepast. ».

#### Art. 16

De artikelen 7, vierde lid, en 9 van dezelfde wet worden opgeheven.

### HOOFDSTUK VI

#### **Wijziging van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel**

#### Art. 17

In artikel 1 van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel, gewijzigd bij de wetten van 20 juni 1975, 19 juli 1983, 6 juli 1989, 21 maart 1991, 22 juli 1993, 21 december 1994 en 20 mei 1997 en bij het koninklijk besluit van 10 april 1995, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- A. § 1, 3°, wordt vervangen door de volgende bepaling :
  - « 3° a) de gesubsidieerde onderwijsinstellingen opgericht door de Franse Gemeenschapscommissie;
  - b) de Hogeschool Lucia de Brouckère bedoeld in het decreet van de Raad van de Franse Gemeenschap van 24 juni 1996 houdende toekenning van de rechtpersoonlijkheid aan de inrichtende macht van de Hogeschool Lucia de Brouckère;
  - c) de provincies;
  - d) de gemeenten;
  - e) de Vlaamse Gemeenschapscommissie;
  - f) alle andere provinciale of plaatselijke instellingen bedoeld in de artikelen 162 en 165 van de Grondwet; »;
- B. in § 2, 1°, d), worden de woorden « de federale ombudsmannen » vervangen door de woorden « de federale ombudsmannen en hun personeel ».

## Art. 18

Dans l'article 11, § 2, de la même loi, modifié par la loi du 19 juillet 1983, les mots « comités de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail » sont remplacés par les mots « comités pour la prévention et la protection au travail ».

## Art. 19

L'article 18 de la même loi est complété par l'alinéa suivant :

« Le Roi fixe les règles concernant le remboursement à l'autorité par les organisations syndicales des sommes payées à certains délégués de celles-ci en leur qualité de membres du personnel. Toutefois, le Roi, les gouvernements des communautés et régions, le collège réuni de la Commission communautaire commune et le collège de la Commission communautaire française peuvent, selon les conditions et critères qu'elles fixent, dispenser les organisations syndicales représentatives en tout ou en partie du remboursement. ».

## Art. 20

L'article 19, 1, de la même loi est abrogé.

## CHAPITRE VII

**Modification de l'arrêté royal n° 46 du 10 juin 1982  
relatif aux cumuls d'activités professionnelles  
dans certains services publics**

## Art. 21

Dans l'article 3, § 2, de l'arrêté royal n° 46 du 10 juin 1982 relatif aux cumuls d'activités professionnelles dans certains services publics, modifié par les arrêtés royaux n°s 142 du 30 décembre 1982 et 445 du 20 août 1985, il est inséré un nouvel alinéa 2, rédigé comme suit :

« Au plus tard dans les deux mois de l'introduction de la demande, le conseil de direction ou l'organe qui en tient lieu, émet un avis motivé à son égard. Passé ce délai, l'avis est censé favorable. ».

## CHAPITRE VIII

**Modification de la loi du 20 février 1990  
relative aux agents des administrations  
et de certains organismes d'intérêt public**

## Art. 22

L'article 19 de la loi du 20 février 1990 relative aux agents des administrations et de certains organismes d'intérêt public est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 19. — Par dérogation aux articles 11, § 1<sup>er</sup> et 15, §§ 2 à 4, les agents contractuels en service au 1<sup>er</sup> janvier

## Art. 18

In artikel 11, § 2, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 19 juli 1983, worden de woorden « comités voor veiligheid, gezondheid en verfraaiing van werkplaatsen » vervangen door de woorden « comités voor preventie en bescherming op het werk ».

## Art. 19

Artikel 18 van dezelfde wet wordt aangevuld door het volgende lid :

« De Koning bepaalt de regels inzake de terugbetaling aan de overheid door de vakorganisaties van de sommen betaald aan sommige van hun afgevaardigden in hun hoedanigheid van personeelslid. De Koning, de regeringen van de gemeenschappen en gewesten, het verenigd college van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie en het college van de Franse Gemeenschapscommissie kunnen evenwel, volgens de voorwaarden en criteria die zij vaststellen, de representatieve vakorganisaties geheel of gedeeltelijk vrijstellen van de terugbetaling. ».

## Art. 20

Artikel 19, 1, van dezelfde wet wordt opgeheven.

## HOOFDSTUK VII

**Wijziging van het koninklijk besluit n° 46  
van 10 juni 1982 betreffende de cumulaties van  
beroepsactiviteiten in sommige openbare diensten**

## Art. 21

In artikel 3, § 2, van het koninklijk besluit n° 46 van 10 juni 1982 betreffende de cumulaties van beroepsactiviteiten in sommige openbare diensten, gewijzigd bij de koninklijke besluiten n°s 142 van 30 december 1982 en 445 van 20 augustus 1985, wordt een nieuw tweede lid ingevoegd, luidend als volgt :

« Uiterlijk binnen de twee maanden na het indienen van de aanvraag, geeft de directieraad of het orgaan dat het vervangt een gemotiveerd advies terzake. Na deze termijn, wordt het advies geacht gunstig te zijn. ».

## HOOFDSTUK VIII

**Wijziging van de wet van 20 februari 1990  
betreffende het personeel van de  
overheidsbesturen en van sommige instellingen  
van openbaar nut**

## Art. 22

Artikel 19 van de wet van 20 februari 1990 betreffende het personeel van de overheidsbesturen en van sommige instellingen van openbaar nut wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 19. — In afwijking van de artikelen 11, § 1 en 15, §§ 2 tot 4, worden de contractuele personeelsleden in dienst

1996 qui ont été versés dans les réserves des concours de recrutement organisés par le secrétariat permanent de recrutement entre la date d'entrée en vigueur de la présente loi et le 31 décembre 1991, et qui peuvent invoquer ses dispositions, sont nommés par priorité dans le service public où ils sont en service, dans le grade pour lequel ils ont réussi le concours de recrutement pour autant que des emplois soient vacants au cadre du personnel et que les crédits de personnel soient disponibles.

Les dispositions de l'article 18, § 2, alinéa 3 de l'arrêté royal du 17 septembre 1969 concernant les concours et examens organisés en vue du recrutement et de la carrière des agents de l'État ne sont pas applicables aux agents visés à l'alinéa 1<sup>er</sup>. ».

#### Art. 23

Dans la même loi, il est inséré un article 20 rédigé comme suit :

« Art. 20. — Par dérogation à l'article 10, les lauréats des concours de recrutement organisés en application du chapitre II sont considérés comme régulièrement inscrits auxdits concours sans égard aux conditions de leur engagement ou de leur mise au travail. ».

### CHAPITRE IX

#### **Modification de la loi du 20 juillet 1991 portant des dispositions sociales et diverses**

#### Art. 24

L'article 8, 3°, de la loi du 20 juillet 1991 portant des dispositions sociales et diverses, est abrogé.

#### Art. 25

Dans l'article 10, § 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, de la même loi, sont apportées les modifications suivantes :

1<sup>o</sup> dans l'alinéa 2, les mots « donne lieu, en vertu du statut applicable à l'intéressé, à la liquidation d'une prime, allocation ou indemnité de départ ou à un délai de préavis à respecter » sont remplacés par les mots « donne lieu, en vertu du statut applicable à l'intéressé, à la liquidation d'une prime, d'une allocation ou d'une indemnité de départ ou à un délai de préavis à respecter »;

2<sup>o</sup> dans l'alinéa 3, de la même loi, les mots « pourra être retenu sur la base du pourcentage légal de la cotisation à charge de la prime, allocation ou indemnité de départ éventuelles, ou du traitement qui est dû pour le délai de préavis » sont remplacés par les mots « pourra être retenu sur la base du pourcentage légal de la cotisation à charge de la prime, de l'allocation ou de l'indemnité de départ éventuelles, ou du traitement qui est dû pour le délai de préavis ».

op 1 januari 1996, die werden opgenomen in de wervingsreserves van de vergelijkende examens georganiseerd door het Vast Wervingssecretariaat tussen de datum van inwerkingtreding van deze wet en 31 december 1991, en die op de bepalingen ervan aanspraak maken, prioritair benoemd in de openbare dienst waar zij in dienst zijn in de graad waarvoor zij voor het vergelijkend wervingsexamen zijn geslaagd, voor zover er betrekkingen vacant zijn in de personeelsformatie en de nodige personeelskredietten beschikbaar zijn.

De bepalingen van artikel 18, § 2, derde lid, van het koninklijk besluit van 17 september 1969 betreffende de vergelijkende examens en examens georganiseerd voor de werving en de loopbaan van het rijkspersoneel zijn niet van toepassing op de in het eerste lid bedoelde personeelsleden. ».

#### Art. 23

In dezelfde wet wordt een artikel 20 ingevoegd, luidend als volgt :

« Art. 20. — In afwijking van artikel 10 worden de geslaagden voor de vergelijkende examens die georganiseerd zijn met toepassing van hoofdstuk II beschouwd als regelmatig voor de genoemde vergelijkende examens ingeschreven wat de voorwaarden van hun indienstneming of hun tewerkstelling betreft. ».

### HOOFDSTUK IX

#### **Wijziging van de wet van 20 juli 1991 houdende sociale en diverse bepalingen**

#### Art. 24

Artikel 8, 3°, van de wet van 20 juli 1991 houdende sociale en diverse bepalingen, wordt opgeheven.

#### Art. 25

In artikel 10, § 1, 2°, van dezelfde wet, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> in het tweede lid worden de woorden « krachtens het voor de betrokken geldende statuut, aanleiding geeft tot de uitbetaling van een premie, toelage of vergoeding wegens ontslag of tot een na te leven opzeggingstermijn » vervangen door de woorden « krachtens het voor de betrokken geldende statuut, aanleiding geeft tot de uitbetaling van een premie, van een toelage of van een vergoeding wegens ontslag of tot een na te leven opzeggingstermijn »;

2<sup>o</sup> in het derde lid, van dezelfde wet worden de woorden « krachtens het wettelijke bijdragepercentage kan worden ingehouden op de premie, toelage of vergoeding wegens ontslag of op de bezoldiging voor de duur van de opzeggingstermijn » vervangen door de woorden « krachtens het wettelijke bijdragepercentage kan worden ingehouden op de premie, op de toelage of op de vergoeding wegens ontslag of op de bezoldiging voor de duur van de opzeggingstermijn ».

## CHAPITRE X

**Modification de la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique**

## Art. 26

Dans l'article 1<sup>er</sup> de la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique, modifié par l'arrêté royal du 3 avril 1997 et par la loi du 20 mai 1997, sont apportées les modifications suivantes :

1<sup>o</sup>) au § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, le 2<sup>e</sup> est remplacé par la disposition suivante :

« 2<sup>e</sup> des organismes d'intérêt public suivants soumis à l'autorité, au pouvoir de contrôle ou de tutelle de l'État :

- l'Office de renseignements et d'aide aux familles des militaires;
  - la Régie des bâtiments;
  - l'Institut d'expertise vétérinaire;
  - l'Office régulateur de la navigation intérieure;
  - l'Institut national de recherche sur les conditions de travail;
  - l'Institut belge des services postaux et des télécommunications;
  - le Bureau fédéral du plan;
  - l'Office belge du commerce extérieur;
  - le Bureau d'intervention et de restitution belge;
  - l'Institut belge de normalisation;
  - l'Office central d'action sociale et culturelle au profit des membres de la communauté militaire;
  - l'Institut géographique national;
  - l'Institut national des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre;
  - l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités;
  - l'Office de contrôle des assurances;
  - la Caisse spéciale de compensation pour allocations familiales en faveur des travailleurs de l'industrie diamantaire;
  - l'Office de sécurité sociale d'outre-mer;
  - le Fonds des accidents du travail;
  - le Fonds des maladies professionnelles;
  - la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins;
  - la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage;
  - la Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité;
  - le Fonds national de retraite des ouvriers mineurs;
  - le Pool des marins de la marine marchande;
  - l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés;
  - l'Office national de sécurité sociale;
  - l'Office national de sécurité sociale des administrations provinciales et locales;
  - l'Institut national d'assurances sociales pour travailleurs indépendants;
  - l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;
  - l'Office national des vacances annuelles;
  - l'Office national de l'emploi;
  - l'Office national des pensions; »
  - la Banque-Carrefour de la sécurité sociale;
- 2<sup>o</sup>) dans le § 3, les mots « visés à la loi du 16 mars 1954 précitée », sont remplacés par les mots « visés à la loi du

## HOOFDSTUK X

**Wijziging van de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde maatregelen inzake ambtenarenzaken**

## Art. 26

In artikel 1 van de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde maatregelen inzake ambtenarenzaken, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 april 1997 en bij de wet van 20 mei 1997, worden volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup>) § 1, tweede lid, 2<sup>e</sup>, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« 2<sup>e</sup> de volgende instellingen van openbaar nut die onder het gezag, de controle of het toezicht van de Staat vallen :

- het Hulp- en informatiebureau voor gezinnen van militairen;
- de Regie der gebouwen;
- het Instituut voor veterinaire keuring;
- de Dienst voor regeling der binnenvaart;
- het Nationaal onderzoeksinstiut voor arbeidsomstandigheden;
- het Belgisch instituut voor postdiensten en telecommunicatie;
- het Federaal planbureau;
- de Belgische dienst voor de buitenlandse handel;
- het Belgisch interventie- en restitutiebureau;
- het Belgisch instituut voor normalisatie;
- de Centrale dienst voor sociale en culturele actie ten behoeve van de leden van de militaire gemeenschap;
- het Nationaal geografisch instituut;
- het Nationaal instituut voor oorlogsinvaliden, oud-strijders en oorlogsslachtoffers;
- de Controleldienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;
- de Controleldienst voor de verzekeringen;
- de Bijzondere verrekenkas voor gezinsvergoedingen ten bate van de arbeiders der diamantnijverheid;
- de Dienst voor de overzeese sociale zekerheid;
- het Fonds voor arbeidsongevallen;
- het Fonds voor beroepsziekten;
- de Hulp- en voorzorgskas voor zeevarenden;
- de Hulpkas voor werkloosheidssuitkeringen;
- de Hulpkas voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;
- het Nationaal pensioenfonds voor mijnwerkers;
- de Pool van de zeelieden ter koopvaardij;
- de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers;
- de Rijksdienst voor sociale zekerheid;
- de Rijksdienst voor sociale zekerheid van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;
- het Rijksinstituut voor de sociale verzekeringen der zelfstandigen;
- het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;
- de Rijksdienst voor jaarlijkse vakantie;
- de Rijksdienst voor arbeidsvoorziening;
- de Rijksdienst voor pensioenen;
- de Kruispuntbank van de sociale zekerheid; »
- 2<sup>o</sup>) in § 3, worden de woorden « bedoeld in de voormelde wet van 16 maart 1954 » vervangen door de woorden « be-

16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public ».

Art. 27

Dans l'article 3, § 3, de la même loi, modifié par la loi du 20 mai 1997, le 8<sup>e</sup> est remplacé par la disposition suivante :

« 8<sup>e</sup> les médiateurs fédéraux et leur personnel ».

Art. 28

Dans l'article 4 de la même loi, modifié par la loi du 30 mars 1994, par l'arrêté royal du 3 avril 1997 et par la loi du 20 mai 1997, les §§ 6, 7, 8 et 9, insérés par l'arrêté royal du 3 avril 1997, deviennent respectivement les §§ 7, 8, 9 et 10.

Art. 29

L'article 6, alinéa 2, de la même loi, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Toutefois la nullité du recrutement est sans effet sur la rémunération des services effectués, sur l'application des dispositions légales et réglementaires en matière de pensions propres aux pouvoirs publics, sur l'application de la législation en matière de sécurité sociale et sur tous autres avantages sociaux accordés en vertu des lois et règlements. Les délais de préavis, légaux ou réglementaires ainsi que l'indemnité visée à l'article 40 de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail se déterminent à partir de la notification de la constatation de la nullité. ».

Art. 30

L'article 7, § 1<sup>er</sup>, alinéa 4, de la même loi, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Les autorités désignées à l'alinéa 2 n'apposent leur visa que si elles constatent qu'ont été respectées les prescriptions de l'article 1<sup>er</sup>, les mesures prises en exécution des articles 1<sup>er</sup> et 2 ainsi que les dispositions des articles 3 à 5, les règles des statuts du personnel auxquelles l'article 3 renvoie et les mesures prises en exécution des articles 4 et 5. ».

Art. 31

L'article 9 de la même loi, modifié par la loi du 21 décembre 1994, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 9. — § 1<sup>er</sup>. Sur base des informations reçues en application de l'article 8, le secrétaire permanent au recrutement demande un complément de renseignements au fonctionnaire dirigeant du service public où l'agent est occupé.

Le fonctionnaire dirigeant dispose d'un délai d'un mois pour fournir le complément de renseignements. Ce délai prend cours le premier jour qui suit la date de la demande du secrétaire permanent au recrutement. Passé ce délai, les informations reçues en application de l'article 8 sont censées suffisantes.

doeld in de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut ».

Art. 27

In artikel 3, § 3, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 20 mei 1997, wordt 8<sup>e</sup> vervangen door de volgende bepaling :

« 8<sup>e</sup> de federale ombudsmannen en hun personeel ».

Art. 28

In artikel 4 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 30 maart 1994, bij het koninklijk besluit van 3 april 1997 en bij de wet van 20 mei 1997, worden de §§ 6, 7, 8 en 9, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 3 april 1997, respectievelijk de §§ 7, 8, 9 en 10.

Art. 29

Artikel 6, tweede lid, van dezelfde wet, wordt vervangen door het volgende lid :

« De nietigheid van de werving heeft nochtans geen uitwerking op de bezoldiging van de verrichte diensten, op de toepassing van de wettelijke en verordeningsbepalingen inzake pensioenen eigen aan de overheidsdiensten, op de toepassing van de wetgeving inzake sociale zekerheid en op alle andere krachtens de wetten en verordeningen toegekende sociale voordeelen. De wettelijke of reglementaire opzeggingstermijnen, alsook de vergoeding bedoeld in artikel 40 van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten worden berekend vanaf de kennisgeving van de vaststelling van de nietigheid. ».

Art. 30

Artikel 7, § 1, vierde lid, van dezelfde wet, wordt vervangen door het volgende lid :

« De in het tweede lid aangewezen instanties verlenen slechts hun visum wanneer zij vaststellen dat de voorschriften van artikel 1, de maatregelen genomen ter uitvoering van de artikelen 1 en 2 alsmede de bepalingen van de artikelen 3 tot 5, de regels van de personeelsstatuten waarnaar artikel 3 verwijst en de maatregelen genomen ter uitvoering van de artikelen 4 en 5, zijn nageleefd. ».

Art. 31

Artikel 9 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 21 december 1994, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 9. — § 1. Op grond van de met toepassing van artikel 8 ontvangen inlichtingen vraagt de vaste wervingssecretaris aanvullende inlichtingen aan de leidende ambtenaar van de overheidsdienst waar het personeelslid tewerkgesteld is.

De leidende ambtenaar beschikt over een termijn van een maand om de aanvullende inlichtingen te verschaffen. Deze termijn vangt aan op de eerste dag die volgt op de datum van het verzoek van de vaste wervingssecretaris. Wanneer deze termijn verstrekken is, worden de inlichtingen die met toepassing van artikel 8 ontvangen zijn, geacht te volstaan.

§ 2. Sur base des informations reçues en application de l'article 8 et du complément de renseignements visé au § 1<sup>er</sup>, le secrétaire permanent au recrutement, le secrétaire général du ministère de la Fonction publique, l'administrateur général du Service d'Administration générale et l'inspecteur général des finances, chef de corps constatent ensemble que le recrutement d'un agent est nul de plein droit pour avoir été effectué en méconnaissance des articles 1<sup>er</sup> à 5 et 16.

Ils notifient l'acte de constatation à l'agent intéressé, par pli recommandé à la poste, en y indiquant les motifs de la nullité constatée. Cette notification doit intervenir dans un délai de six mois prenant cours à l'expiration du délai d'un mois visé au § 1<sup>er</sup>.

§ 3. Le Roi fixe la procédure de constatation de la nullité de plein droit. ».

#### Art. 32

L'article 11bis, inséré par l'arrêté royal du 3 avril 1997, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 11bis. — Les organismes d'intérêt public cités à l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, qui sont classés parmi les institutions publiques de sécurité sociale ne sont plus soumis, à partir de la date de ce classement, aux dispositions de l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, §§ 2 et 3, de l'article 2, de l'article 4, § 1<sup>er</sup>, 3<sup>o</sup> et §§ 2 à 4 et de l'article 10. ».

#### Art. 33

L'article 15, § 2, alinéa 1<sup>er</sup>, de la même loi, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Pour être transféré, le membre du personnel doit être titulaire du même grade que celui de l'emploi à conférer ou d'un grade de même rang ou être lauréat d'un concours d'accession au niveau supérieur donnant accès au grade de l'emploi à conférer. ».

#### Art. 34

Dans l'article 34, § 2, de la même loi, les mots « à l'article 3 » sont remplacés par les mots « à l'article 4 ».

### CHAPITRE XI

#### **Modification de la loi du 10 avril 1995 relative à la redistribution du travail dans le secteur public**

#### Art. 35

Dans l'article 3 de la loi du 10 avril 1995 relative à la redistribution du travail dans le secteur public, sont apportées les modifications suivantes :

1<sup>o</sup>) le § 2, alinéa 1<sup>er</sup>, est complété comme suit :

« Si d'autres systèmes de départ anticipé ou de congés précédant la pension peuvent être applicables aux membres du personnel qui ont déjà introduit leur demande de

§ 2. Op grond van de met toepassing van artikel 8 ontvangen inlichtingen en van de in § 1 bedoelde aanvullende inlichtingen, stellen de vaste wervingssecretaris, de secretaris-generaal van het ministerie van Ambtenarenzaken, de administrateur-generaal van de Dienst van Algemeen Bestuur en de inspecteur-generaal van financiën, hoofd van het korps, samen vast dat de werving van een personeelslid van rechtswege nietig is doordat ze heeft plaatsgehad met overtreding van de artikelen 1 tot 5 en 16.

Ze brengen de akte van vaststelling ter kennis van het betrokken personeelslid bij een ter post aangetekende brief met opgave van de gronden der vastgestelde nietigheid. Deze kennisgeving moet gebeuren binnen een termijn van zes maanden vanaf het verstrijken van de in § 1 bedoelde termijn van een maand.

§ 3. De Koning stelt de procedure vast tot vaststelling van de nietigheid van rechtswege. ».

#### Art. 32

Artikel 11bis, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 3 april 1997, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 11bis. — De in artikel 1, § 1, 2<sup>o</sup>, genoemde instellingen van openbaar nut die ingedeeld worden bij de openbare instellingen van sociale zekerheid, zijn vanaf de datum van die indeling niet meer onderworpen aan de bepalingen van artikel 1, § 1, eerste lid, §§ 2 en 3, van artikel 2, van artikel 4, § 1, 3<sup>o</sup> en §§ 2 tot 4 en van artikel 10. ».

#### Art. 33

Artikel 15, § 2, eerste lid, van dezelfde wet wordt vervangen door het volgende lid :

« Om overgeplaatst te worden, moet het personeelslid titularis zijn van dezelfde graad als die van de te begeven betrekking of van een graad van dezelfde rang of geslaagd zijn voor een vergelijkend examen voor overgang naar het hogere niveau dat toegang verleent tot de graad van de te begeven betrekking. ».

#### Art. 34

In artikel 34, § 2, van dezelfde wet, worden de woorden « naar artikel 3 » vervangen door de woorden « naar artikel 4 ».

### HOOFDSTUK XI

#### **Wijziging van de wet van 10 april 1995 betreffende de herverdeling van de arbeid in de openbare sector**

#### Art. 35

In artikel 3 van de wet van 10 april 1995 betreffende de herverdeling van de arbeid in de openbare sector, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup>) § 2, eerste lid, wordt aangevuld als volgt :

« Indien er andere systemen van vervroegde uittreding of verloven voorafgaand aan het pensioen van toepassing kunnen zijn op de personeelsleden die reeds hun aanvraag

départ anticipé à mi-temps ou auxquels le départ anticipé à mi-temps est déjà applicable, ceux-ci ont le droit de passer à un de ces autres régimes. »;

2°) le § 3 est complété par l'alinéa suivant :

« Sous réserve de modalités particulières d'application, les mesures d'exécution contenues dans l'arrêté royal visé à l'alinéa 1<sup>er</sup> sont applicables de plein droit et sans qu'il faille solliciter les avis ou attendre les propositions prescrits par des dispositions légales ou réglementaires, au personnel des services publics visés à l'article 2. ».

#### Art. 36

Dans l'article 7 de la même loi, modifié par la loi du 20 mai 1997, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans le § 1<sup>er</sup>, les mots « pendant une période ininterrompue d'au moins un an » sont remplacés par les mots « pendant une période d'au moins un an »;

2° le § 4 est complété par l'alinéa suivant :

« Sous réserve de modalités particulières d'application, les mesures d'exécution contenues dans l'arrêté royal visé à l'alinéa 1<sup>er</sup> sont applicables de plein droit et sans qu'il faille solliciter les avis ou attendre les propositions prescrits par des dispositions légales ou réglementaires, au personnel des services publics visés par le présent chapitre. ».

#### Art. 37

L'article 11, § 3, de la même loi est abrogé.

### CHAPITRE XII

#### Dispositions diverses

#### Art. 38

§ 1<sup>er</sup>. Selon les modalités fixées par le Roi par arrêté délibéré en Conseil des ministres, les services publics énumérés ci-après sont tenus de recruter des personnes handicapées, reconnues selon le cas par la Communauté flamande, la Région wallonne, la Communauté germanophone ou la Commission communautaire française.

§ 2. Le présent article est applicable aux services publics suivants :

1°) les ministères fédéraux et autres services des ministères fédéraux, en ce compris les greffes et les parquets;

2°) les organismes d'intérêt public fédéraux des catégories A, B et D de la loi du 16 mars 1954 sur le contrôle de certains organismes d'intérêt public;

3°) les institutions publiques de sécurité sociale;

4°) l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités;

5°) l'Office de contrôle des assurances;

6°) le secrétariat du Conseil national du travail;

7°) le secrétariat du Conseil central de l'Économie;

indienden tot halftijdse vervroegde uitstrooming of op wie de halftijdse vervroegde uitstrooming reeds van toepassing is dan hebben deze het recht naar een van die andere stelsels over te stappen. »;

2°) § 3 wordt aangevuld door het volgende lid :

« Onder voorbehoud van bijzondere toepassingsmodaliteiten zijn de uitvoeringsmaatregelen welke vervat zijn in het eerste lid bedoelde koninklijk besluit, van rechtswege en zonder adviezen te moeten vragen of de door wettelijke of reglementaire bepalingen voorgeschreven voorstellen te moeten afwachten, toepasselijk op het personeel van de in artikel 2 bedoelde overheidsdiensten. ».

#### Art. 36

In artikel 7 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 20 mei 1997, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1 worden de woorden « gedurende een ononderbroken periode van minstens één jaar » vervangen door de woorden « gedurende een periode van minstens één jaar »;

2° § 4 wordt aangevuld met het volgende lid :

« Onder voorbehoud van bijzondere toepassingsmodaliteiten zijn de uitvoeringsmaatregelen welke vervat zijn in het eerste lid bedoelde koninklijk besluit, van rechtswege en zonder adviezen te moeten vragen of de door wettelijke of reglementaire bepalingen voorgeschreven voorstellen te moeten afwachten, toepasselijk op het personeel van de in dit hoofdstuk bedoelde overheidsdiensten. ».

#### Art. 37

Artikel 11, § 3, van dezelfde wet wordt opgeheven.

### HOOFDSTUK XII

#### Verscheidene bepalingen

#### Art. 38

§ 1. Onder de door de Koning bij in Ministerraad overlegd besluit vastgelegde toepassingsvoorwaarden zijn de hiernonder opgenoemde overheidsdiensten verplicht gehandicapten aan te werven die, naargelang van het geval, erkend zijn door de Vlaamse Gemeenschap, het Waalse Gewest, de Duitstalige Gemeenschap of de Franse Gemeenschapscommissie.

§ 2. Dit artikel is van toepassing op de volgende overheidsdiensten :

1°) de federale ministeries en de andere diensten van de federale ministeries, met inbegrip de griffies en parketten;

2°) de federale instellingen van openbaar nut van de categorieën A, B en D van de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut;

3°) de openbare instellingen van sociale zekerheid;

4°) de Controleldienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;

5°) de Controleldienst voor de verzekeringen;

6°) het secretariaat van de Nationale arbeidsraad;

7°) het secretariaat van de Centrale raad voor het bedrijfsleven;

8°) le secrétariat du Conseil supérieur des classes moyennes.

#### Art. 39

Les articles 20, 2°, et 21, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2° et § 3, de la loi du 16 avril 1963 relative au reclassement social des handicapés, remplacés par l'arrêté royal du 3 avril 1997, sont abrogés pour l'autorité fédérale.

#### Art. 40

Les recrutements opérés dans les services publics fédéraux énumérés à l'article 1<sup>er</sup> de la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique, à la suite d'un concours de recrutement organisé par le Secrétariat permanent de recrutement entre le 30 décembre 1995 et le 31 mai 1997 pour le grade de secrétaire d'administration (rang 10) doivent être considérés comme ayant été organisés pour le grade de conseiller adjoint (rang 10) dans le service public considéré.

#### Art. 41

Les arrêtés royaux des 10 avril 1995 et 8 août 1997 modifiant l'arrêté royal du 5 novembre 1991 relatif au maintien en service sous contrat de travail de certains membres du personnel des administrations et d'organismes d'intérêt public sont confirmés à leur date d'effet.

Le Roi peut continuer à modifier ce dernier arrêté. Il peut, à cette fin, prendre toutes les mesures nécessaires, en ce compris l'abrogation, le remplacement ou la modification des dispositions légales et réglementaires existantes.

#### Art. 42

L'article 3 de l'arrêté royal du 8 août 1997 modifiant la loi du 3 juillet 1967 sur la réparation des dommages résultant des accidents du travail, des accidents survenus sur le chemin du travail et des maladies professionnelles dans le secteur public en application de l'article 3, § 1<sup>er</sup>, 4<sup>o</sup>, de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 3. — Les articles 1<sup>er</sup> et 2 ne sont pas applicables aux accidents du travail, aux accidents survenus sur le chemin du travail et aux maladies professionnelles si la date de la consolidation ou si la date à laquelle l'incapacité temporaire présente un caractère de permanence se situe avant le 1<sup>er</sup> septembre 1997. ».

#### Art. 43

§ 1<sup>er</sup>. La convention, conclue le 28 janvier 1998 entre la Société nationale des Chemins de Fer belges et le ministre de la Fonction publique, relative à l'émission de cartes-train réduites de l'intervention des employeurs pour les membres du personnel des administrations et autres servi-

8°) het secretariaat van de Hoge raad voor de middenstand.

#### Art. 39

De artikelen 20, 2°, en 21, § 1, eerste lid, 2° en § 3, van de wet van 16 april 1963 betreffende de sociale reclassering van de mindervaliden, vervangen bij het koninklijk besluit van 3 april 1997, worden voor de federale overheid opgeheven.

#### Art. 40

De wervingen die in de federale overheidsdiensten die opgesomd worden in artikel 1 van de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde bepalingen inzake ambtenarenzaken verricht zijn tengevolge een vergelijkend wervingsexamen dat door het Vast Wervingssecretariaat georganiseerd is tussen 30 december 1995 en 31 mei 1997 voor de graad van bestuurssecretaris (rang 10), moeten worden beschouwd als zijnde georganiseerd voor de graad van adjunct-adviseur (rang 10) in de betrokken overheidsdienst.

#### Art. 41

De koninklijke besluiten van 10 april 1995 en 8 augustus 1997 tot wijziging van het koninklijk besluit van 5 november 1991 betreffende het bij arbeidsovereenkomst in dienst houden van sommige personeelsleden van de overheidsbesturen en instellingen van openbaar nut, worden bevestigd op hun datum van uitwerking.

De Koning mag dit laatste besluit verder wijzigen. Hij mag daartoe alle nodige maatregelen nemen, met inbegrip van de opheffing, de vervanging of de wijziging van de bestaande wettelijke en verordningsbepalingen.

#### Art. 42

Artikel 3 van het koninklijk besluit van 8 augustus 1997 tot wijziging van de wet van 3 juli 1967 betreffende de schadevergoeding voor arbeidsongevallen, voor ongevallen op de weg naar en van het werk en voor beroepsziekten in de overheidssector in toepassing van artikel 3, § 1, 4<sup>o</sup>, van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 3. — Artikelen 1 en 2 zijn niet toepasselijk op de arbeidsongevallen, op de ongevallen op de weg naar en van het werk en op de beroepsziekten indien de datum van de consolidering of de datum waarop de tijdelijke ongeschiktheid van blijvende aard wordt, vóór 1 september 1997 valt. ».

#### Art. 43

§ 1. De conventie, afgesloten op 28 januari 1998 tussen de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen en de minister van Ambtenarenzaken, betreffende het afleveren van treinkaarten verminderd met de werkgeversbijdrage aan de personeelsleden van de onderscheiden fede-

ces des ministères fédéraux ainsi que des organismes publics fédéraux, est ratifiée à sa date d'effet.

§ 2. Cette convention et tous les avenants y afférents sont applicables :

1° aux ministères fédéraux et aux autres services des ministères fédéraux;

2° aux organismes publics suivants soumis à l'autorité, au pouvoir de contrôle ou de tutelle de l'État :

— l'Office de renseignements et d'aide aux familles des militaires;

— la Régie des bâtiments;

— l'Institut d'expertise vétérinaire;

— l'Institut national de recherche sur les conditions de travail;

— le Bureau fédéral du plan;

— l'Office belge du commerce extérieur;

— le Bureau d'intervention et de restitution belge;

— l'Institut belge de normalisation;

— l'Office central d'action sociale et culturelle au profit des membres de la communauté militaire;

— l'Institut géographique national;

— l'Institut national des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre;

— l'Orchestre national de Belgique;

— le Théâtre royal de la Monnaie;

— le Palais des Beaux-Arts;

— l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités;

— l'Office de contrôle des assurances;

— l'Agence fédérale de contrôle nucléaire;

— la Caisse spéciale de compensation pour allocations familiales en faveur des travailleurs de l'industrie diamantaire;

— l'Office de sécurité sociale d'outre-mer;

— le Fonds des accidents du travail;

— le Fonds des maladies professionnelles;

— la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins;

— la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage;

— la Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité;

— le Fonds national de retraite des ouvriers mineurs;

— le Pool des marins de la marine marchande;

— l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés;

— l'Office national de Sécurité Sociale;

— l'Office national de Sécurité Sociale des administrations provinciales et locales;

— l'Institut national d'assurances sociales pour travailleurs indépendants;

— l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;

— l'Office national des vacances annuelles;

— l'Office national de l'emploi;

— l'Office national des pensions;

— la Banque-Carrefour de la sécurité sociale;

3° — au secrétariat du Conseil national du Travail;

— au secrétariat du Conseil central de l'Économie;

— au secrétariat du Conseil supérieur des Classes moyennes;

4° — au Centre pour l'égalité des chances et la lutte contre le racisme;

— au Service fédéral d'Information;

5° — aux institutions publiques de sécurité sociale;

rale ministeriële departementen en diensten alsook van de federale openbare instellingen, zal volledig uitwerking hebben.

§ 2. Deze conventie en alle hierbij aansluitende akten zijn van toepassing op :

1° de federale ministeries en de andere diensten van de federale ministeries;

2° de volgende openbare instellingen die onder het gezag, de controle of het toezicht van de Staat vallen :

— het Hulp- en informatiebureau voor gezinnen van militairen;

— de Regie der gebouwen;

— het Instituut voor veterinaire keuring;

— het Nationaal onderzoeksinstituut voor arbeidsomstandigheden;

— het Federaal planbureau;

— de Belgische dienst voor de buitenlandse handel;

— het Belgisch interventie- en restitutiebureau;

— het Belgisch instituut voor normalisatie;

— de Centrale dienst voor sociale en culturele actie ten behoeve van de leden van de militaire gemeenschap;

— het Nationaal geografisch instituut;

— het Nationaal instituut voor Oorlogsinvaliden, Oud-strijders en Oorlogsslachtoffers;

— het Nationaal orkest van België;

— de Koninklijke Muntschouwburg;

— het Paleis voor schone kunsten;

— de Controleldienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;

— de Controleldienst voor de verzekeringen;

— het Federaal agentschap voor nucleaire controle;

— de Bijzondere verrekenkas voor gezinsvergoedingen ten bate van de arbeiders der diamantnijverheid;

— de Dienst voor de overzeese sociale zekerheid;

— het Fonds voor arbeidsongevallen;

— het Fonds voor beroepsziekten;

— de Hulp- en voorzorgskas voor zeevarenden;

— de Hulpkas voor werkloosheidssuitkeringen;

— de Hulpkas voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;

— het Nationaal pensioenfonds voor mijnwerkers;

— de Pool van de zeelieden ter koopvaardij;

— de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers;

— de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid;

— de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

— het Rijksinstituut voor de sociale verzekeringen der zelfstandigen;

— het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;

— de Rijksdienst voor jaarlijkse vakantie;

— de Rijksdienst voor arbeidsvoorziening;

— de Rijksdienst voor pensioenen;

— de Kruispuntbank van de sociale zekerheid;

3° — het secretariaat van de Nationale arbeidsraad;

— het secretariaat van de Centrale raad voor het bedrijfsleven;

— het secretariaat van de Hoge raad voor de middenstand;

4° — het Centrum voor gelijkheid van kansen en voor racismebestrijding;

— de Federale Voorlichtingsdienst;

5° — de openbare instellingen van sociale zekerheid;

6° — à la gendarmerie, y compris les militaires qui y seraient transférés;  
7° — aux forces armées;  
8° — à l'Ordre judiciaire;  
9° — à la Police judiciaire;  
10° — au Conseil d'État.

§ 3. Le présent article n'est pas d'application au ministère des Communications et de l'Infrastructure, y compris aux organismes publics et aux services qui en dépendent.

#### Art. 44

Le présent article est applicable aux membres du personnel, en service le 1<sup>er</sup> juillet 1998 et engagés en application de l'article 4, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup> de la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique ainsi qu'aux membres du personnel contractuel, engagés dans les centres fermés du ministère de l'Intérieur à la même date.

Les membres du personnel visés à l'alinéa 1<sup>er</sup> qui, sont lauréats d'un concours de recrutement pour un grade du même niveau que l'emploi qu'ils occupent, ou qui le seront dans les trois ans de la date d'entrée en vigueur de la présente loi, sont maintenus en service après ce délai jusqu'au moment où ils pourront être recrutés comme agents statutaires sur la base de leur classement dans la réserve de recrutement.

Le maintien en service s'effectue sous contrat de travail à durée indéterminée sans clause d'essai.

#### Art. 45

##### Sont abrogés :

1°) la loi du 27 juillet 1962 accordant certaines garanties aux fonctionnaires, magistrats et militaires belges autorisés à accepter des fonctions publiques au Congo et au Rwanda-Burundi, modifiée par les lois des 7 avril 1964 et 14 avril 1965;

2°) la loi du 10 juillet 1972 permettant des mesures temporaires en faveur de certains agents des services publics.

#### Art. 46

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*, à l'exception :

1°) de l'article 3, qui produit ses effets le 1<sup>er</sup> août 1992 pour ce qui concerne les entreprises publiques autonomes désignées par le Roi;

2°) de l'article 19, qui produit ses effets le 1<sup>er</sup> juillet 1997;

3°) de l'article 22 qui produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 1996;

4°) de l'article 23, qui produit ses effets le 23 mars 1990;

5°) de l'article 28, qui produit ses effets le 20 mai 1997;

6°) des articles 33, 38 et 39, qui entrent en vigueur à la date fixée par le Roi;

7°) de l'article 40, qui produit ses effets le 30 décembre 1995;

6° — de de rijkswacht, met inbegrip van de militairen die overgeplaatst zouden worden;  
7° — de krijgsmacht;  
8° — de rechterlijke orde;  
9° — de gerechtelijke politie;  
10° — de Raad van State.

§ 3. Het ministerie van Verkeer en Infrastructuur, met inbegrip van alle openbare instellingen en diensten die eronder ressorteren, valt niet onder de toepassing van dit artikel.

#### Art. 44

Dit artikel is van toepassing op de personeelsleden die op 1 juli 1998 in dienst zijn en die in dienst genomen zijn met toepassing van artikel 4, § 1, 1<sup>o</sup> van de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde maatregelen inzake ambtenarenzaken, evenals op de contractuele personeelsleden welke op diezelfde datum in dienst genomen zijn in de gesloten centra van het ministerie van Binnenlandse zaken.

De personeelsleden bedoeld in het eerste lid die, geslaagd zijn voor een vergelijkend wervingsexamen voor een graad van hetzelfde niveau als de betrekking die ze bekleden, of die dit zullen zijn binnen drie jaar na de datum van inwerkingtreding van deze wet worden na deze termijn in dienst gehouden tot op het ogenblik waarop zij op grond van hun rangschikking in de wervingsreserve als statutaire ambtenaren kunnen worden aangeworven.

Het in dienst houden gebeurt met een arbeidsovereenkomst voor onbepaalde tijd zonder proefclausule.

#### Art. 45

##### Worden opgeheven :

1°) de wet van 27 juli 1962 waarbij sommige waarborgen worden verleend aan de Belgische ambtenaren, magistraten en militairen die gemachtigd zijn in Kongo en in Ruanda-Burundi openbare ambten te aanvaarden, gewijzigd bij de wetten van 7 april 1964 en 14 april 1965;

2°) de wet van 10 juli 1972 houdende machtiging tot het nemen van tijdelijke maatregelen ten gunste van sommige ambtenaren van openbare diensten.

#### Art. 46

Deze wet treedt in werking de dag waarop zij in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt, met uitzondering van :

1°) het artikel 3, dat uitwerking heeft op 1 augustus 1992 wat de door de Koning aangewezen autonome overheidsbedrijven betreft;

2°) het artikel 19, dat uitwerking heeft op 1 juli 1997;

3°) het artikel 22, dat uitwerking heeft met ingang van 1 januari 1996;

4°) het artikel 23, dat uitwerking heeft op 23 maart 1990;

5°) het artikel 28, dat uitwerking heeft met ingang van 20 mei 1997;

6°) de artikelen 33, 38 en 39, die in werking treden op de door de Koning vastgestelde datum;

7°) het artikel 40, dat uitwerking heeft met ingang van 30 december 1995;

- 8°) de l'article 42, qui produit ses effets le 1<sup>er</sup> septembre 1997;  
9°) de l'article 43, qui produit ses effets le 1<sup>er</sup> avril 1998;  
10°) de l'article 44, qui produit ses effets le 1<sup>er</sup> juillet 1998.

- 8°) het artikel 42, dat uitwerking heeft met ingang van 1 september 1997;  
9°) het artikel 43, dat uitwerking heeft met ingang van 1 april 1998;  
10°) het artikel 44, dat uitwerking heeft met ingang van 1 juli 1998.

## AVIS DU CONSEIL D'ÉTAT

Le CONSEIL D'ÉTAT, section de législation, première chambre, saisi par la ministre de la Fonction publique, le 6 juin 1998, d'une demande d'avis sur un avant-projet de loi « portant diverses mesures en matière de fonction publique », a donné le 7 janvier 1999 l'avis suivant :

### OBSERVATIONS PRÉALABLES

1. Vu, d'une part, le bref délai imparti au Conseil d'État, section de législation, pour rendre son avis sur un avant-projet de loi aussi volumineux et complexe, et, d'autre part, le nombre important de projets sur lesquels un avis doit être rendu dans le même temps en application de l'article 84, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup> et 2<sup>o</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'État, il n'a pas été possible à ce dernier de soumettre le texte à un examen complet et approfondi, notamment sur le plan de la légistique, en ce qui concerne la correction de la langue, la concordance entre les textes français et néerlandais et pour ce qui est de la vérification des références à d'autres textes. Par conséquent, la circonstance qu'une disposition ne fasse l'objet d'aucune observation dans le présent avis ne peut nullement signifier qu'il n'y a rien à en dire et, si toutefois une observation est formulée, cela n'implique pas qu'elle soit exhaustive.

2. Aux termes de l'article 5 de l'arrêté royal du 16 novembre 1994 relatif au contrôle administratif et budgétaire, un avant-projet de loi qui est directement ou indirectement de nature à influencer les recettes ou à entraîner des dépenses nouvelles, est soumis à l'accord préalable du ministre qui a le budget dans ses attributions.

Bien que cet article soit applicable au projet soumis pour avis, le délégué du gouvernement n'a pu produire l'accord requis.

### OBSERVATIONS RELATIVES AU TEXTE

#### Article 1<sup>er</sup>

Selon cet article, le projet règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution, ce qui signifie que le projet ne règle pas l'une des matières énumérées aux articles 74 et 77 de la Constitution, et que son examen par le Sénat est facultatif.

En vertu de l'article 87, § 5, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, il revient à l'autorité fédérale de fixer les règles applicables aux relations entre les autorités publiques et les organisations syndicales des agents relevant de ces autorités, ainsi qu'avec les membres de ces organisations syndicales, en ce qui concerne les communautés, les régions et les personnes morales de droit public qui en dépendent.

Le projet comporte de telles dispositions au chapitre VI, à savoir les articles 17 à 20 du projet qui visent à apporter des modifications à la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités. L'article 17 concerne

## ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, op 6 juni 1998 door de minister van Ambtenarenzaken verzocht hem van advies te dienen over een voorontwerp van wet « houdende diverse maatregelen inzake ambtenarenzaken », heeft op 7 januari 1999 het volgende advies gegeven :

### VOORAFGAANDE OPMERKINGEN

1. Gelet enerzijds op de korte termijn welke de Raad van State, afdeling wetgeving, is toegemeten voor het uitbrengen van zijn advies over een omvangrijk en complex voorontwerp van wet, en anderzijds op het groot aantal ontwerpen waarover gelijktijdig advies moet worden verleend met toepassing van artikel 84, eerste lid, 1<sup>o</sup> en 2<sup>o</sup>, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, is het deze niet mogelijk geweest de tekst ervan aan een volledig en diepgaand onderzoek te onderwerpen, onder meer op legistiek gebied, wat betreft de taal, de overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst en inzake het nazicht van de verwijzing naar andere teksten. Uit de vaststelling dat over een bepaling in dit advies niets wordt gezegd mag bijgevolg niet zonder meer worden afgeleid dat er niets over gezegd kan worden, en, indien er wel iets wordt gezegd, dat er niets meer over te zeggen valt.

2. Luidens artikel 5 van het koninklijk besluit van 16 november 1994 betreffende de administratieve en begrotingscontrole wordt een voorontwerp van wet waardoor, rechtstreeks of onrechtstreeks, de ontvangsten kunnen worden beïnvloed, of nieuwe uitgaven kunnen ontstaan, voorgelegd aan de voorafgaande akkoordbevinding van de minister tot wiens bevoegdheid de begroting behoort.

Hoewel dat artikel van toepassing is op het om advies voorgelegde ontwerp, kon de gemachtigde van de regering de vereiste akkoordbevinding niet voorleggen.

### OPMERKINGEN BIJ DE TEKST

#### Artikel 1

Luidens dit artikel regelt het ontwerp een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet, wat betekent dat het ontwerp geen aangelegenheden regelt opgesomd in de artikelen 74 en 77 van de Grondwet en dat het behandelen ervan door de Senaat facultatief is.

Op grond van artikel 87, § 5, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming van de instellingen komt het aan de federale overheid toe om de regels vast te stellen die van toepassing zijn op de betrekkingen tussen de openbare overheden en de syndicale organisaties van de ambtenaren die van die overheden afhangen, evenals op de betrekkingen met de leden van die organisaties, wat betreft de gemeenschappen, de gewesten en de publiekrechtelijke rechtspersonen die ervan afhangen.

Het ontwerp bevat dergelijke bepalingen in hoofdstuk VI, namelijk de artikelen 17 tot 20 van het ontwerp, die wijzigingen beogen aan te brengen in de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel. Meer

plus particulièrement le champ d'application de cette loi et l'article 19 renferme une disposition aux termes de laquelle il est accordé aux organes des communautés et des régions la compétence de dispenser les organisations syndicales représentatives en tout ou en partie d'un remboursement déterminé<sup>(1)</sup>.

La question se pose dès lors de savoir si les dispositions en projet du chapitre VI précité peuvent être comprises parmi celles qui sont visées par l'article 78 de la Constitution ou si elles tombent sous les lois visées à l'article 77, alinéa 1<sup>er</sup>, 3<sup>e</sup> et 4<sup>o</sup>, de la Constitution, qui régissent les pouvoirs des communautés et régions (3<sup>o</sup>).

Le Conseil d'État, section de législation, croit devoir répondre positivement à cette question<sup>(2)</sup> et constate que le projet concerne également une matière visée à l'article 77 de la Constitution pour laquelle la Chambre des représentants et le Sénat sont compétents sur un pied d'égalité.

#### Art. 2

L'objectif de la disposition en projet est sans doute de prévoir que les ministres qui y sont visés pourront décider de la dispense de leur accord, chacun en ce qui concerne les matières pour lesquelles ils sont respectivement compétents. Cette intention pourrait être exprimée plus clairement dans le texte.

#### Chapitre III et art. 3

Après les mots « Chapitre III » et dans la phrase liminaire de l'article 3 du projet, l'intitulé de la loi du 3 juillet 1967 doit être adapté.

En effet, l'article 2 de la loi du 19 octobre 1998 modifiant la loi du 3 juillet 1967 sur la réparation des dommages résultant des accidents du travail, des accidents survenus sur le chemin du travail et des maladies professionnelles dans le secteur public a inséré dans l'intitulé de la loi susvisée les mots « la prévention ou » avant les mots « la réparation ».

#### Art. 4

1. Selon l'exposé des motifs, les auteurs du projet visent, par l'article 20sexies en projet, à transposer, en ce qui concerne le secteur public, la directive 89/391/CEE du Conseil du 12 juin 1989 concernant la mise en œuvre de mesures visant à promouvoir l'amélioration de la sécurité et de la santé des travailleurs au travail.

Aux termes de l'article 20sexies, alinéa 1<sup>er</sup>, en projet, les sujets de droit auxquels s'applique la loi précitée du

bepaald heeft artikel 17 betrekking op het toepassingsgebied van die wet en wordt in artikel 19 een bepaling ontworpen krachtens dewelke aan organen van gemeenschappen en gewesten de bevoegdheid wordt toegekend de representatieve vakorganisaties geheel of gedeeltelijk vrij te stellen van een bepaalde terugbetaling<sup>(1)</sup>.

De vraag rijst dan ook of de in het voormelde hoofdstuk VI ontworpen bepalingen mogen worden begrenzen onder die welke zijn bedoeld bij artikel 78 van de Grondwet, dan wel of zij vallen onder de in artikel 77, eerste lid, 3<sup>o</sup> en 4<sup>o</sup>, van de Grondwet bedoelde wetten die de bevoegdheden van de gemeenschappen en gewesten regelen (3<sup>o</sup>).

De Raad van State, afdeling wetgeving, meent die vraag positief te moeten beantwoorden<sup>(2)</sup> en stelt vast dat het ontwerp ook betrekking heeft op een aangelegenheid als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet waarvoor de Kamer van volksvertegenwoordigers en de Senaat gelijkelijk bevoegd zijn.

#### Art. 2

Met de ontworpen bepaling wordt wellicht bedoeld dat de daarin bedoelde ministers tot vrijstelling van hun akkoordbevinding kunnen beslissen, elk wat betreft de aangelegenheden waarvoor zij respectievelijk bevoegd zijn. Zulks zou in de tekst duidelijker tot uitdrukking kunnen worden gebracht.

#### Hoofdstuk III en art. 3

Na de woorden « Hoofdstuk III » en in de inleidende zin van artikel 3 van het ontwerp, moet het opschrift van de wet van 3 juli 1967 worden aangepast.

Artikel 2 van de wet van 19 oktober 1998 tot wijziging van de wet van 3 juli 1967 betreffende de schadevergoeding voor arbeidsongevallen, voor ongevallen op de weg naar en van het werk en voor beroepsziekten in de overheidssector heeft immers in het opschrift van de bedoelde wet de woorden « de preventie van of » ingevoegd vóór de woorden « de schadevergoeding ».

#### Art. 4

1. Volgens de memorie van toelichting beogen de stellers van het ontwerp met het ontworpen artikel 20sexies, wat de overheidssector betreft, de omzetting van de richtlijn 89/391/EWG van de Raad van 12 juni 1989 betreffende de tenuitvoerlegging van maatregelen ter bevordering van de verbetering van de veiligheid en de gezondheid van de werknemers op het werk.

Luidens het ontworpen artikel 20sexies, eerste lid, moeten degenen op wie de voormelde wet van 3 juli 1967 van

(1) Voir, cependant, l'observation formulée sous cet article 19.

(2) L'avis L. 26.520/1 relatif à un avant-projet de loi « modifiant la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités et la loi du 1<sup>er</sup> septembre 1980 relative à l'octroi et au paiement d'une prime syndicale à certains membres du personnel du secteur public et aux chômeurs mis au travail dans ce secteur », (Doc. Parl., Chambre, 97/98, n° 1458/1) expose les motifs induisant cette conclusion.

(1) Zie weliswaar de opmerking bij dat artikel 19.

(2) In het advies L. 26.520/1 betreffende een voorontwerp van wet « tot wijziging van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel en van de wet van 1 september 1980 betreffende de toekenning en de uitbetaling van een vakbondspremie aan sommige personesleden van de overheidssector en aan de in die sector tewerkgestelde werklozen », (Parl. Stuk, Kamer, 97/98, n° 1458/1) zijn de redenen voor die gevoltageerde uiteengezet.

3 juillet 1967 « doivent fournir, chaque année, le nombre d'accidents du travail ou sur le chemin du travail qui ont entraîné une incapacité de travail d'au moins trois jours, le jour de l'accident non compris ». L'alinéa 2 de cet article prévoit que « ces statistiques doivent être collectées selon les modalités arrêtées par le ministre qui a la Fonction publique fédérale dans ses attributions ».

Les dispositions en projet semblent viser la transposition de l'article 9 de la directive précitée qui s'énonce comme suit :

« 1. L'employeur doit :

(...)

c) tenir une liste des accidents de travail ayant entraîné pour le travailleur une incapacité de travail supérieure à trois jours de travail;

d) établir, à l'intention de l'autorité compétente et conformément aux législations et/ou pratiques nationales, des rapports concernant les accidents de travail dont ont été victimes ses travailleurs.

2. Les États membres définissent, compte tenu de la nature des activités et de la taille des entreprises, les obligations auxquelles doivent satisfaire les différentes catégories d'entreprises, (...) lors de l'établissement des documents prévus au paragraphe 1<sup>er</sup>, points c) et d). ».

Les dispositions en projet ne paraissent pas avoir transposé complètement dans l'ordre juridique belge les dispositions citées de la directive :

1. « fournir » (comme à l'alinéa 1<sup>er</sup>) le nombre d'accidents n'équivaut pas à « tenir une liste » (au sens de l'article 9, paragraphe 1, c) de la directive);

2. les « statistiques » qui doivent être collectées (comme à l'alinéa 2 en projet) ne peuvent être considérées comme des « rapports » (au sens de l'article 9, paragraphe 1<sup>er</sup>, d) de la directive).

2. Il peut être recommandé de désigner, à l'article 20sexies, alinéa 1<sup>er</sup>, en projet, l'organisme à qui le relevé visé est destiné. Selon le délégué du gouvernement, il s'agirait du Fonds des accidents du travail.

3. L'alinéa 1<sup>er</sup> de l'article 20sexies, en projet, fait état de l'obligation de fournir « le nombre » d'accidents et l'alinéa 2 de la collecte de « ces statistiques ».

Étant donné que l'indication d'un nombre peut difficilement être qualifiée de statistique<sup>(1)</sup>, il est préférable, à l'alinéa 2, de remplacer ce mot par un autre, par exemple « données », sauf s'il est précisé de quelle manière les nombres indiqués doivent devenir une statistique déterminée.

4. L'alinéa 2 de l'article 20sexies, en projet, charge le ministre d'arrêter directement les modalités selon lesquelles les statistiques visées doivent être collectées.

En vertu des principes constitutionnels relatifs à l'exercice des pouvoirs, le pouvoir réglementaire est toutefois dévolu au Roi. Certes, il n'est pas incompatible avec ces principes de conférer à un ministre une délégation de pouvoirs d'ordre accessoire ou secondaire, mais il n'en demeure pas moins qu'en principe, il appartient alors au

toepassing is, « elk jaar het aantal arbeidsongevallen of ongevallen op de weg naar en van het werk opgeven die tot een arbeidsonbekwaamheid van ten minste drie dagen hebben geleid, de dag van het ongeval niet inbegrepen ». In het tweede lid van dat artikel wordt bepaald dat « deze statistieken moeten ingezameld worden volgens de modaliteiten die zijn vastgelegd door de minister tot wiens bevoegdheid de federale ambtenarenzaken behoren ».

De ontworpen bepalingen lijken de omzetting te beogen van artikel 9 van de voormelde richtlijn dat luidt als volgt :

« 1. De werkgever moet :

(...)

c) een lijst bijhouden van arbeidsongevallen welke voor de werknemer hebben geleid tot een arbeidsongeschiktheid van meer dan drie werkdagen;

d) overeenkomstig de nationale wetten en praktijken rapporten opstellen ten behoeve van de bevoegde autoriteiten over de arbeidsongevallen die zijn werknemers zijn overkomen.

2. Rekening houdend met de aard van de activiteiten en de grootte van de bedrijven, bepalen de lidstaten aan welke verplichtingen de diverse categorieën bedrijven moeten voldoen (...) bij de opstelling van de in lid 1, onder c) en d), bedoelde documenten. ».

Met de ontworpen bepalingen blijken de aangehaalde bepalingen van de richtlijn niet volledig te zijn omgezet in de Belgische rechtsorde :

1. het aantal ongevallen « opgeven » (zoals in het ontworpen eerste lid) is niet gelijk te stellen met « een lijst bijhouden » van die ongevallen (zoals bedoeld in artikel 9, lid 1, c), van de richtlijn;

2. « statistieken » die moeten worden ingezameld (zoals in het ontworpen tweede lid) kunnen niet worden beschouwd als « rapporten » (zoals bedoeld in artikel 9, lid 1, d), van de richtlijn.

2. Het kan worden aanbevolen in het ontworpen artikel 20sexies, eerste lid, de instelling aan te wijzen voor wie de daarin bedoelde opgave is bestemd. Volgens de gemachtigde van de regering zou dit het Fonds voor arbeidsongevallen zijn.

3. In het eerste lid van het ontworpen artikel 20sexies wordt gewag gemaakt van de opgave van « het aantal » ongevallen, in het tweede lid van de inzameling van « deze statistieken ».

Aangezien een opgave van een aantal bezwaarlijk een statistiek<sup>(1)</sup> kan worden genoemd, kan in het tweede lid dit woord beter door een andere term, zoals « gegevens », vervangen worden, tenzij wordt verduidelijkt op welke wijze de opgegeven aantallen tot een bepaalde statistiek moeten worden omgevormd.

4. In het tweede lid van het ontworpen artikel 20sexies wordt aan de minister opgedragen de « modaliteiten » rechtstreeks vast te leggen volgens welke de bedoelde « statistieken » moeten worden ingezameld.

De verordenende bevoegdheid komt evenwel krachtens de grondwettelijke beginselen betreffende de uitoefening der staatsmachten toe aan de Koning. Weliswaar is niet onverenigbaar met die beginselen een delegatie aan een minister van bevoegdheden van bijkomstige of detailmatige aard, maar zulks neemt niet weg dat het dan in principe

<sup>(1)</sup> Le Petit Robert définit la statistique comme l'ensemble des données numériques concernant une catégorie de faits et utilisable selon des méthodes d'interprétation.

<sup>(1)</sup> Volgens Hedendaags Nederlands, van Dale, is statistiek niet enkel het verzamelen maar ook het vergelijken van meetbare verschijnselen.

Roi et non au législateur d'octroyer pareille délégation. En effet, l'octroi par le législateur d'une délégation directe de pouvoirs de l'espèce à un ministre signifierait en principe que le législateur empiéterait sur une prérogative qui revient au Roi en tant que chef du pouvoir exécutif fédéral (article 37 de la Constitution).

Pareille délégation ne semble toutefois admissible que s'il existe des motifs objectifs qui requièrent une intervention urgente du pouvoir exécutif.

Il résulte de ce qui précède que les auteurs du projet doivent se demander s'ils ne doivent pas remplacer l'attribution de pouvoir au ministre visé par une attribution de pouvoir au Roi. L'exposé des motifs est en effet dénué de toute indication permettant au Conseil d'État de se former une opinion quant à l'ampleur — et donc à l'admissibilité même — de la délégation de pouvoir qu'implique le terme « modalités ».

#### CHAPITRE IV — Art. 5 à 13

1. Ces articles du projet visent la modification de l'arrêté royal n° 33 du 20 juillet 1967 fixant le statut de certains agents des services publics chargés d'une mission internationale.

Selon l'exposé des motifs, « le texte énonce (désormais) clairement une délimitation fédérale du champ d'application ». Cette intention de réserver la réglementation en projet aux fonctionnaires des autorités fédérales, a également été confirmée par le délégué du gouvernement à l'occasion d'une demande d'éclaircissement concernant l'article 6 du projet. S'agissant de cette disposition, il a en effet fait observer que le gouvernement fédéral « a catégoriquement refusé l'immission d'un gouvernement de communauté ou de région ».

Les dispositions en projet des articles 5 et 6 témoignent de cette intention.

Par souci de clarté, il vaut dès lors mieux écrire à l'article 1<sup>er</sup>, 4), en projet, « des autres services publics fédéraux » au lieu de « des autres services publics ».

À la lumière d'un examen plus approfondi des dispositions en projet, force est toutefois de constater que cette limitation du champ d'application soulève à tout le moins un certain nombre de questions.

1.1. Tout d'abord, l'article 2, 1<sup>o</sup>, en projet (article 6 du projet), modifie la définition de la mission internationale et, partant, l'application des dispositions du chapitre premier de l'arrêté royal n° 33 : dans la disposition en vigueur, il est question d'une mission « confiée par le gouvernement belge ou une administration publique belge, soit en exécution d'une mission offerte par un gouvernement étranger ou par une administration publique étrangère ». L'article en projet fait état d'une mission « confiée par le gouvernement fédéral ou une administration fédérale, soit en exécution d'une mission offerte par un gouvernement étranger ou par une administration publique étrangère ».

La disposition en projet exclut donc la possibilité offerte par le texte en vigueur, qui prévoit que, sous l'empire de l'arrêté royal n° 33, un fonctionnaire fédéral peut accom-

de Koning toekomt om zulk een delegatie te verlenen en niet de wetgever. Een rechtstreekse delegatie van zulke bevoegdheden aan een minister door de wetgever komt immers in principe neer op een ingrijpen van de wetgever in een prerogatief dat aan de Koning als hoofd van de federale uitvoerende macht (artikel 37 van de Grondwet) toebehoort.

Een dergelijke delegatie lijkt enkel aanvaardbaar ingeval objectieve redenen voorhanden zijn die een dringend optreden van de uitvoerende macht vereisen.

Uit wat voorafgaat volgt dat de stellers van het ontwerp moeten overwegen of zij de bevoegdheidstoewijzing aan de bedoelde minister niet moeten vervangen door een bevoegdheidstoewijzing aan de Koning. In de memorie van toelichting ontbreekt immers ieder gegeven dat de Raad van State in staat moet stellen zich een oordeel te vormen over de omvang — en dus over de aanvaardbaarheid zelf — van de bevoegdheidsopdracht besloten in de term « modaliteiten » (lees in de Nederlandse tekst : « nadere regelen »).

#### HOOFDSTUK IV — Art. 5 tot 13

1. Deze artikelen van het ontwerp beogen de wijziging van het koninklijk besluit n° 33 van 20 juli 1967 tot vaststelling van het statuut van sommige ambtenaren van openbare diensten die met een internationale opdracht worden belast.

Volgens de memorie van toelichting « vermeldt (de tekst) voortaan duidelijk een federale afbakening van het toepassingsgebied ». De bedoeling, de ontworpen regeling voor te behouden voor ambtenaren van federale overheden, wordt ook door de gemachtigde van de regering bevestigd, naar aanleiding van een gevraagde verduidelijking bij artikel 6 van het ontwerp. Bij die bepaling merkt hij immers op dat de federale regering « categoriek de inmenging heeft geweigerd van een regering van een gemeenschap of gewest ».

De in de artikelen 5 en 6 ontworpen bepalingen geven blijk van die bedoeling.

In artikel 5 kan in het ontworpen artikel 1, 4), dan duidelijkheidshalve beter worden geschreven « bepaalde federale overheidsdiensten » in plaats van « bepaalde overheidsdiensten ».

Nader onderzoek van de ontworpen bepalingen leidt echter tot de vaststelling dat deze begrenzing van het toepassingsgebied op zijn minst een aantal vragen oproept.

1.1. Vooreerst wordt door het ontworpen artikel 2, 1<sup>o</sup>, (artikel 6 van het ontwerp) de definitie van een internationale opdracht en meteen de toepassing van de bepalingen van hoofdstuk I van het koninklijk besluit n° 33 gewijzigd : in de vigerende bepaling is sprake van een opdracht « toevertrouwd door de Belgische regering of een Belgisch openbaar bestuur ofwel ter vervulling van een opdracht aangeboden door een buitenlandse regering of door een buitenlands openbaar bestuur ». In het ontworpen artikel luidt die bepaling « toevertrouwd door de federale regering of een federaal bestuur, ofwel ter vervulling van een opdracht aangeboden door een buitenlandse regering of door een buitenlands openbaar bestuur ».

De ontworpen bepaling sluit aldus de door de vigerende tekst geboden mogelijkheid uit, dat onder de toepassing van het koninklijk besluit n° 33 een federale ambtenaar

plir une mission internationale que lui a confiée une autorité communautaire ou régionale<sup>(1)</sup>.

L'exposé des motifs ne justifie aucunement une telle exclusion. Il ne précise donc pas — et le Conseil d'État ne l'aperçoit pas — les motifs adéquats qui, au regard des principes de l'égalité et de la non-discrimination, pourront être invoqués pour justifier cette distinction opérée entre les fonctionnaires fédéraux qui veulent accepter une mission offerte par une autorité communautaire ou régionale et ceux qui veulent accepter une mission offerte par les autorités visées effectivement dans la disposition en projet<sup>(2)</sup>.

1.2. Mais il y a plus : les articles 8, 9 et 10 du projet fixent des règles relatives aux droits du fonctionnaire qui accomplit une mission internationale, notamment en ce qui concerne « l'octroi et le calcul de la pension de retraite ». Le champ d'application visé du projet est, comme il a été dit, limité aux services et organismes fédéraux. Certes, en ce qui concerne la réglementation du statut des fonctionnaires, le Roi n'est en effet compétent que pour les services et organismes fédéraux, et non pour le personnel relevant des communautés et des régions. Il n'en demeure pas moins qu'en vertu de l'article 87, § 3, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, le personnel des communautés et des régions est soumis, en matière de pensions, aux règles légales et statutaires applicables au personnel définitif, temporaire et auxiliaire de l'État. Il a été demandé au délégué du gouvernement quelles étaient les dispositions régissant les droits en matière de pension des fonctionnaires des communautés et des régions pour les périodes durant lesquelles ils accomplissent une mission internationale en exécution des régimes statutaires qui leur sont applicables<sup>(3)</sup>. Il a répondu que les dispositions en projet ne changeaient rien à la situation existante.

Ce point de vue doit être mis en doute étant donné qu'en raison du rétrécissement, prévu par le projet, du champ d'application de l'arrêté royal n° 33, les articles 4 à 6 en vigueur de ce dernier, qui concernent les droits en matière de pension, ne seront en tout cas plus applicables aux fonctionnaires relevant des communautés et des régions, alors qu'en principe ils le sont actuellement<sup>(4)</sup>.

Afin de ne pas créer de vide juridique en ce qui concerne les droits en matière de pension de certains fonctionnaires,

een internationale opdracht uitoefent hem toevertrouwd door een gemeenschaps- of gewestoverheid<sup>(1)</sup>.

Voor een dergelijke uitsluiting wordt in de memorie van toelichting geen verantwoording gegeven. De memorie van toelichting toont aldus niet aan — en de Raad van State ziet niet in —, welke in het licht van het grondwettelijk beginsel van de gelijkheid en de niet-discriminatie afdoende verantwoording er zou kunnen bestaan voor het voornoemde onderscheid, dat wordt gemaakt tussen federale ambtenaren die een opdracht willen aanvaarden van een gemeenschaps- of gewestoverheid en zij die een opdracht willen aanvaarden van de wel onder de ontworpen bepaling begrepen overheden<sup>(2)</sup>.

1.2. Er is echter meer : in de artikelen 8, 9 en 10 van het ontwerp worden regelen gesteld met betrekking tot de rechten van de ambtenaar die een internationale opdracht vervult, onder meer wat betreft de « toekenning en de berekening van het rustpensioen ». Het beoogde toepassingsgebied van het ontwerp is, zoals gezegd, beperkt tot de federale diensten en instellingen. Weliswaar is de Koning, voor wat de regeling van de rechtspositie van de ambtenaren betreft, inderdaad enkel bevoegd voor de federale diensten en instellingen, en niet voor het personeel dat afhangt van de gemeenschappen en de gewesten. Zulks neemt echter niet weg dat luidens artikel 87, § 3, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzake de pensioenregeling, het personeel van de gemeenschappen en de gewesten onderworpen is aan de wettelijke en statutaire regelen die van toepassing zijn op het vast, tijdelijk en hulppersoneel van het Rijk. Gevraagd welke bepalingen de pensioenrechten regelen van de ambtenaren van de gemeenschappen en de gewesten, voor de perioden waarin zij een internationale opdracht vervullen met toepassing van de op hen toepasselijke rechtspositieregelingen<sup>(3)</sup>, antwoordde de gemachtigde van de regering dat de ontworpen regeling niets verandert aan de bestaande toestand.

Dit standpunt moet worden betwijfeld aangezien, door de met het ontwerp beoogde vernauwing van het toepassingsgebied van het koninklijk besluit n° 33, de vigerende artikelen 4 tot 6 daarvan, die pensioenrechten betreffen, in elk geval niet meer van toepassing zullen zijn op de ambtenaren ressorterend onder de gemeenschappen en gewesten, waar zij dat heden in principe wel zijn<sup>(4)</sup>.

Teneinde geen rechtsvacuum te doen ontstaan wat de pensioenrechten van bepaalde ambtenaren betreft, dienen

<sup>(1)</sup> Relevons d'emblée que, par contre, le statut du personnel de la Communauté flamande dispose, en outre, en son article XI 69, qu'il convient d'entendre par « mission » notamment l'exercice de missions internationales offertes par « un gouvernement belge » ou une « administration publique » et prévoit en son article XI 75 la possibilité d'un congé pour mise à la disposition du Roi, d'un Prince ou d'une Princesse de Belgique.

<sup>(2)</sup> Par ailleurs, une autorité fédérale doit, en vertu de l'article 3, alinéa 1<sup>er</sup>, de l'arrêté royal n° 33, accorder son assentiment à ses fonctionnaires pour l'accomplissement d'une mission internationale. Ceci réfute l'argument précité du délégué du gouvernement pour qui « l'immixtion » des communautés et des régions doit être refusée.

<sup>(3)</sup> Par exemple, les articles XI 69 et suivants du statut du personnel de la Communauté flamande.

<sup>(4)</sup> Certes, l'article XI 100 du statut du personnel de la Communauté flamande a abrogé l'arrêté royal n° 33, que le projet entend modifier, mais, lue sous l'angle du critère de compétence, cette disposition abrogatoire ne peut être réputée concerner les dispositions de cet arrêté qui règlent les droits en matière de pension.

<sup>(1)</sup> Alvast het Vlaams personeelsstatuut bepaalt daarentegen nog in zijn artikel XI 69 dat onder een « opdracht » verstaan wordt onder meer de uitoefening van internationale opdrachten aangeboden door « een binnenlandse regering » of « openbaar bestuur » en voorziet in zijn artikel XI 75 in een mogelijk verlof voor opdracht wegens terbeschikkingstelling van de Koning, een Prins of Prinses van België.

<sup>(2)</sup> Overigens moet een federale overheid krachtens artikel 3, eerste lid, van het koninklijk besluit n° 33, aan de ambtenaren die eronder ressorteren, voor het uitvoeren van een internationale opdracht toestemming verlenen. Zulks ontkracht het voornoemde argument van de gemachtigde van de regering dat « inmenging » van de gemeenschappen en gewesten moet worden geweerd.

<sup>(3)</sup> Bijvoorbeeld, artikel XI 69 en volgende van het Vlaams personeelsstatuut.

<sup>(4)</sup> Weliswaar is door artikel XI 100 van het Vlaams personeelsstatuut het met het ontwerp te wijzigen koninklijk besluit n° 33 opgeheven, maar bevoegdheidsconform gelezen, kan die opheffingsbepaling niet geacht worden de bepalingen van dat besluit te betreffen die pensioenrechten regelen.

les auteurs du projet devront reconstruire l'ensemble du chapitre IV du projet à la lumière de cet objectif.

2. L'occasion peut être mise à profit pour apporter également les corrections suivantes au chapitre IV :

— à l'article 2 en projet (article 6 du projet), les missions visées après le 1<sup>o</sup> et le 2<sup>o</sup> et l'expression « pays en voie de développement », après le 3<sup>o</sup>, peuvent être précisées;

— à l'article 7 en projet (article 12 du projet), il convient d'écrire, non pas « La situation », mais bien « Le statut administratif et pécuniaire », expression usuelle qui se rapproche également davantage de ce que l'exposé des motifs qualifie de « situation administrative et pécuniaire »;

— l'article 13 du projet ayant notamment pour objet d'abroger l'article 10 de l'arrêté royal n° 33, il est recommandé, sur le plan de la légistique, d'abroger également l'article 12, alinéa 2, qui règle uniquement l'entrée en vigueur de l'article 10 précité.

#### Art. 14

L'article 5, 2<sup>o</sup>, en projet prévoit l'exigence de satisfaire aux « conditions d'admissibilité » fixées à l'article 16 de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'État.

Aux termes de ce dernier article, nul ne peut être nommé agent de l'État s'il ne remplit certaines « conditions générales d'admissibilité ».

En vue de se conformer davantage à la terminologie de la dernière disposition évoquée, il est recommandé de remplacer, dans la disposition en projet, les mots « conditions d'admissibilité » par « conditions générales d'admissibilité ».

#### Art. 17

La disposition en regard du B peut être omise. La mention particulière du personnel des médiateurs fédéraux ne semble en effet pas requise : dès lors que le statut de ce personnel est fixé par la Chambre des représentants, il peut être considéré comme relevant des « services de la Chambre des représentants » au sens large (article 1<sup>er</sup>, § 2, 1<sup>o</sup>, a), de la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités.

#### Art. 19

Selon l'exposé des motifs, l'article 18, en projet, vise, pour se conformer à un avis du Conseil d'État, section de législation, à créer le fondement légal nécessaire pour que chaque autorité puisse dispenser les organisations syndicales représentatives en tout ou en partie du remboursement des traitements versés à certains de leurs délégués.

de stellers van het ontwerp in het licht van die doelstelling het gehele hoofdstuk IV van het ontwerp aan een heroverweging te onderwerpen.

2. Van de gelegenheid kan gebruik worden gemaakt om ook nog de volgende verbeteringen in hoofdstuk IV aan te brengen :

— in het ontworpen artikel 2 (artikel 6 van het ontwerp) kunnen, na het 1<sup>o</sup> en 2<sup>o</sup>, de bedoelde opdrachten, en na het 3<sup>o</sup>, de term « ontwikkelingsland », nader worden verduidelijkt;

— in het ontworpen artikel 7 (artikel 12 van het ontwerp) schrijf men niet « de toestand », maar « het administratief en geldelijk statuut », een gebruikelijke term die ook dichter aansluit bij hetgeen in de memorie van toelichting « de administratieve en de geldelijke toestand » wordt genoemd;

— aangezien artikel 13 van het ontwerp ertoe strekt onder meer artikel 10 van het koninklijk besluit n° 33 op te heffen, is het wetgevingstechnisch aan te bevelen ook artikel 12, tweede lid, op te heffen, dat slechts de inwerkting treding regelt van het voornoemde artikel 10.

#### Art. 14

Het ontworpen artikel 5, 2<sup>o</sup>, bevat de vereiste te voldoen aan de « toelatingsvoorraarden » gesteld in artikel 16 van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het rijkspersoneel.

Luidens het laatstgenoemde artikel kan niemand tot rijkssambtenaar worden benoemd indien hij niet voldoet aan bepaalde « algemene toelaatbaarheidsvereisten ».

Om terminologisch beter bij de laatstgenoemde bepaling aan te sluiten, verdient het aanbeveling in de ontworpen bepaling het woord « toelatingsvoorraarden » te vervangen door « algemene toelaatbaarheidsvereisten ».

#### Art. 17

De bepaling na B kan vervallen. De bijzondere vermelding van het personeel van de federale ombudsmannen lijkt immers niet vereist : aangezien het statuut van dat personeel wordt vastgesteld door de Kamer van volksvertegenwoordigers, kan het worden aangemerkt als ressorterend onder « diensten van de Kamer van volksvertegenwoordigers » in ruime zin (artikel 1, § 2, 1<sup>o</sup>, a), van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel).

#### Art. 19

Volgens de memorie van toelichting strekt het ontworpen artikel 18 ertoe, ingaande op een advies van de Raad van State, afdeling wetgeving, de noodzakelijke rechtsgrond te scheppen opdat elke overheid de representatieve vakorganisaties geheel of gedeeltelijk zou kunnen vrijstellen van de terugbetalingen van de wedden uitgekeerd aan sommige van hun afgevaardigden.

L'avis en question<sup>(1)</sup> porte entre autres ce qui suit :

« Vu notamment la circonstance que le système de remboursement du traitement constitue en fait une technique particulière interrompant, sans effet secondaire fâcheux, le paiement de la rémunération d'un agent ne se trouvant pas, temporairement, en activité de service, le projet revient à créer la possibilité d'accorder une subvention ou une gratification aux organisations syndicales représentatives concernées.

L'article 179 de la Constitution dispose toutefois ce qui suit :

« Aucune pension, aucune gratification à la charge du trésor public, ne peut être accordée qu'en vertu d'une loi. ».

Il appert de cette disposition constitutionnelle que pour l'octroi d'un « don » par les pouvoirs publics, l'intervention du législateur est requise. Il pourrait certes être déduit de la précision selon laquelle la matière doit être réglée « en vertu d'une loi », que le pouvoir législatif fédéral peut confier sa compétence réglementaire à un autre organe, notamment le Roi, qui doit agir dans le cadre de la loi.

Force est par conséquent de conclure de ce qui précède que, faute de délégation expresse faite au Roi en vue d'accorder une dispense dans cette matière, comme le requiert l'article 179 de la Constitution, le projet est dépourvu du fondement légal nécessaire ».

Il peut être souscrit à l'intention des auteurs du projet dans la mesure où, dans la ligne de l'avis cité, ils entendent que les dispositions en projet procurent au Roi le fondement légal nécessaire pour édicter les règles visées.

Il ne peut toutefois être inféré de cet avis que la délégation en projet, accordée aux organes des entités fédérées, est admissible.

Cependant, l'article 87, § 5, de la loi spéciale précitée du 8 août 1980, laisse en principe à l'autorité fédérale<sup>(2)</sup> le pouvoir réglementaire en matière de relations entre les autorités publiques et les organisations syndicales des agents relevant de ces autorités en ce qui concerne les communautés, les régions et les personnes morales de droit public qui en dépendent.

En l'espèce, le projet laisse toutefois le choix aux organes des entités fédérées énumérés d'accorder ou non la dispense visée, selon les conditions et critères qu'ils déterminent, si bien qu'en ce qui concerne les entités fédérées, le régime en projet n'entre pas dans le champ d'application de l'article 87, § 5, susmentionné. Rien ne semble s'opposer à ce que les entités fédérées accordent elles-mêmes la dispense de paiement en question conformément aux normes législatives qu'elles auront adoptées ou en vertu de celles-ci.

Il y a lieu, dès lors, de rédiger le début de la seconde phrase de l'alinéa en projet comme suit : « Le Roi peut toutefois, selon les conditions qu'il fixe, ... ».

Het bedoelde advies<sup>(1)</sup> stelt onder meer wat volgt :

« Mede gelet op de omstandigheid dat het systeem van terugbetaling van de wedde feitelijk een bijzondere techniek vormt waardoor de uitbetaling van de bezoldiging van een tijdelijk niet in dienstactiviteit verkerend personeelslid wordt stopgezet zonder hinderlijke nevenwerkingen, komt het ontwerp neer op het scheppen van de mogelijkheid om een subsidie of gratificatie te verlenen aan de betrokken representatieve vakorganisaties.

Artikel 179 van de Grondwet bepaalt echter :

« Geen pensioen, geen gratificatie ten laste van de staatskas kan worden toegestaan dan krachtens een wet. ».

Uit deze grondwetsbepaling volgt dat voor het toekenning van een « gift » door de overheid, het optreden van de wetgever vereist is. Uit het voorschrift dat de aangelegenheid « krachtens een wet » moet worden geregeld, zou weliswaar kunnen worden afgeleid dat de federale wetgevende macht haar regelingsbevoegdheid mag opdragen aan een ander orgaan, inzonderheid de Koning, dat moet handelen binnen het kader van de wet.

Uit het bovenstaande moet bijgevolg worden besloten dat, bij gebreke van een uitdrukkelijke aan de Koning verleende delegatie om in deze aangelegenheid vrijstelling te verlenen zoals is vereist door artikel 179 van de Grondwet, het ontwerp de noodzakelijke rechtsgrond ontbeert ».

De bedoeling van de stellers van het ontwerp kan worden bijgetreden in zoverre zij, in de lijn van het aangehaalde advies, met de ontworpen bepalingen rechtsgrond verschaffen aan de Koning om de beoogde regeling uit te vaardigen.

Uit dat advies mag echter niet worden afgeleid dat de ontworpen delegatie aan organen van de deelgebieden aanvaardbaar is.

Artikel 87, § 5, van de voormelde bijzondere wet van 8 augustus 1980 laat weliswaar de regelgevende bevoegdheid wat betreft de betrekkingen tussen de openbare overheden en de syndicale organisaties van de ambtenaren die van deze overheid afhangen, voor wat betreft de gemeenschappen, de gewesten en de daarvan afhankelijke publiekrechtelijke personen, in beginsel aan de federale overheid<sup>(2)</sup>.

Te dezen echter geeft het ontwerp de opgesomde organen van de deelgebieden de vrije keuze om, volgens door hen vastgestelde voorwaarden en criteria, al dan niet de bedoelde vrijstelling te verlenen, zodat de ontworpen regeling, wat de deelgebieden betreft, buiten het toepassingsgebied van het voormelde artikel 87, § 5, valt. Niets lijkt eraan in de weg te staan dat de deelgebieden zelf, volgens bij of krachtens door die deelgebieden aan te nemen wetskrachtige normen, de bedoelde vrijstelling van betaling verlenen.

De tweede volzin van het ontworpen lid dient bijgevolg aan te vangen als volgt : « De Koning kan evenwel, volgens de voorwaarden die Hij vaststelt, ... ».

<sup>(1)</sup> L. 27.917/1 du 23 juin 1998 sur un projet d'arrêté royal « modifiant l'arrêté royal du 28 septembre 1984 portant exécution de la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités ».

<sup>(2)</sup> Qui doit alors supporter la charge financière de cette dispense, à moins que cette charge soit imputée aux entités fédérées — mais alors par une loi spéciale.

<sup>(1)</sup> L. 27.917/1 van 23 juni 1998 over een ontwerp van koninklijk besluit « tot wijziging van het koninklijk besluit van 28 september 1984 tot uitvoering van de wet van 19 decembre 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel ».

<sup>(2)</sup> Die alsdan de financiële last van die vrijstelling moet dragen, hetzij — maar dan bij bijzondere wet — die last op de deelgebieden zou worden gelegd.

Art. 21

Il y a lieu d'aligner la terminologie de la disposition en projet sur la terminologie du texte en vigueur dans lequel elle est insérée : on remplacera ainsi, dans le texte néerlandais de l'alinéa 2, en projet, les mots « *orgaan dat het vervangt* » par « *orgaan dat er de rol van inneemt* » ainsi qu'il est énoncé à l'alinéa 1<sup>er</sup> de l'article 3, § 2, de l'arrêté royal n° 46 du 10 juin 1982 qui sera modifié.

Art. 22

Dans la phrase liminaire de cet article, il manque une référence à la loi du 20 mai 1997 qui a modifié l'article 19 de la loi du 20 février 1990.

Art. 23

Il peut être inféré de l'exposé des motifs que la disposition en projet entend régulariser la situation individuelle de certains agents statutaires de l'Office national de l'Emploi « recrutés en qualité de chômeur mis au travail sans l'autorisation requise et dès lors, en méconnaissance de l'article 136 de l'arrêté royal du 20 décembre 1963 relatif à l'emploi et au chômage ». Toujours selon l'exposé des motifs, la Cour des comptes, en vertu des articles 8 et 9 de la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique, a demandé à la commission de nullité des recrutements, qui se serait ralliée au point de vue de la Cour des comptes, de constater la nullité de ces nominations.

L'exposé des motifs ne contient cependant aucune justification pertinente de la régularisation en projet qui fait une distinction entre, d'une part, les bénéficiaires de ce régime, et, d'autre part, les candidats fonctionnaires qui, dès lors que les bénéficiaires des régularisations en question occupent certaines fonctions au cadre, ne peuvent pas y accéder bien qu'ils remplissent toutes les conditions de nomination. Le régime se heurte d'autant plus au principe d'égalité et de non-discrimination qu'en l'espèce la régularisation entend contrer les effets de la mise en œuvre d'un système de contrôle légal sur la légalité des nominations. Dès lors que le Conseil d'État, section de législation, ne s'est pas vu communiquer pareille justification et que celle-ci ne figure pas non plus dans l'exposé des motifs, force est de constater que l'article 20, en projet, doit être considéré comme étant contraire au principe constitutionnel d'égalité et de non-discrimination.

Art. 26

La disposition en vigueur de l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, 2<sup>o</sup>, de la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique mentionne les services publics soumis à l'application de cette loi, en faisant référence, entre autres, aux « organismes d'intérêt public visés à l'article 1<sup>er</sup> de la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public et soumis à l'autorité, au pouvoir de contrôle ou de tutelle de l'État ».

Art. 21

De terminologie van de ontworpen bepaling dient te worden afgestemd op de terminologie van de vigerende tekst waarin zij wordt ingevoegd : aldus vervange men in de Nederlandse tekst van het ontworpen tweede lid de woorden « *orgaan dat het vervangt* » door « *orgaan dat er de rol van inneemt* » zoals dit genoemd wordt in het eerste lid van artikel 3, § 2, van het te wijzigen koninklijk besluit n° 46 van 10 juni 1982.

Art. 22

In de inleidende zin van dit artikel ontbreekt een verwijzing naar de wet van 20 mei 1997, die artikel 19 van de wet van 20 februari 1990 heeft gewijzigd.

Art. 23

Uit de memorie van toelichting kan worden afgeleid dat de ontworpen bepaling de regularisering beoogt van de individuele situatie van welbepaalde statutair benoemde personeelsleden van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening, « aangeworven als tewerkgestelde werkloze zonder de vereiste machtiging en dus met miskenning van artikel 136 van het koninklijk besluit van 20 december 1963 betreffende de arbeidsvoorziening en de werkloosheid ». Nog volgens de memorie van toelichting heeft het Rekenhof krachtens de artikelen 8 en 9 van de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde maatregelen inzake ambtenarenzaken de nietigheid van die benoemingen gevraagd bij de commissie voor de nietigheid van de wervingen, die het standpunt van het Rekenhof zou zijn bijgetreden.

De memorie van toelichting bevat echter geen pertinente verantwoording voor de ontworpen regularisering, waarbij onderscheid wordt gemaakt tussen, enerzijds, de begunstigden van die regeling, en, anderzijds, de kandidaat-ambtenaren die, doordat de begunstigden van de bedoelde regularisaties bepaalde ambten in het kader bezetten, geen toegang tot die ambten verkrijgen, hoewel zij aan alle benoemingsvooraarden voldoen. De regeling staat op een des te meer gespannen voet met het beginsel van de gelijkheid en de niet-discriminatie nu te dezen de regularisering de gevolgen wil keren van de werking van een wettelijk controlestelsel op de legaliteit van benoemingen. Nu de Raad van State, afdeling wetgeving, een dergelijke verantwoording niet is medegedeeld en zij niet in de memorie van toelichting voorhanden is, kan enkel worden vastgesteld dat het ontworpen artikel 20 strijdig moet worden geacht met het grondwettelijke beginsel van de gelijkheid en de niet-discriminatie.

Art. 26

In de vigerende bepaling van artikel 1, § 1, tweede lid, 2<sup>o</sup>, van de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde maatregelen inzake ambtenarenzaken, worden de overheidsdiensten die onder het toepassingsgebied vallen van die wet vermeld onder meer door verwijzing naar « de in artikel 1 van de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut vermelde en onder het gezag, de controle- en voogdijbevoegdheid van de Staat vallende instellingen van openbaar nut ».

L'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, 2°, en projet, de la loi du 22 juillet 1993, énumère nommément les services publics qui sont soumis à son application.

L'avantage de ce procédé consiste incontestablement à améliorer la lisibilité du champ d'application. Toutefois, ce procédé comporte un inconvénient dont les auteurs du projet doivent néanmoins tenir compte, à savoir, par exemple, qu'une modification de l'article 1<sup>er</sup> de la loi du 16 mars 1954, en y ajoutant un nouvel organisme, n'implique pas automatiquement que cet organisme est également soumis à l'application de la loi du 22 juillet 1993.

#### Art. 27

Pour les motifs exposés dans l'observation faite à l'article 17 du projet (<sup>1</sup>), il y aurait lieu de supprimer les mots « et leur personnel » dans la disposition en projet.

#### Art. 29

Selon l'exposé des motifs, l'article 29 du projet entend « (combler) une lacune pour le mode de calcul du délai de constatation de la nullité de l'engagement d'un membre du personnel contractuel lorsqu'aucun délai de préavis n'est prévu à son égard ».

L'alinéa en projet, quant à lui, ne diffère pas sur ce point de la disposition en vigueur de l'article 6, alinéa 2, de la loi précitée du 22 juillet 1993, mais bien en ce qui concerne l'indemnité visée à l'article 40 de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail.

Il importe de lever la contradiction entre la disposition en projet et l'exposé des motifs.

#### Art. 31

Selon l'article 9, § 2, alinéa 2, dernière phrase, en projet, la notification qu'il vise doit intervenir dans un délai de six mois « prenant cours à l'expiration du délai d'un mois visé au § 1<sup>er</sup> ». Le délai visé au paragraphe 1<sup>er</sup>, alinéa 2, en projet, « prend cours le premier jour qui suit la date de la demande du secrétaire permanent au recrutement ».

La prise de cours du délai visé au paragraphe 2 susmentionné apparaîtrait plus clairement si, tant au § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, première phrase, qu'au paragraphe 2, alinéa 2, deuxième phrase, de l'article 9 en projet, les mots « délai d'un mois » étaient remplacés par « délai de trente jours ».

#### Art. 33

La disposition en projet fait manifestement suite à une observation du Conseil d'Etat, section de législation, concernant une disposition qui est devenue le paragraphe 2 de

In het ontworpen artikel 1, § 1, tweede lid, 2°, van de wet van 22 juli 1993 worden de overheidsdiensten die onder het toepassingsgebied ervan vallen, nominativum opgesomd.

Voordeel van de laatste werkwijze is ongetwijfeld dat een betere leesbaarheid van de werkingssfeer mogelijk wordt gemaakt. Een nadeel van die werkwijze, waarmee de stellers van het ontwerp toch dienen rekening te houden, is echter dat, bijvoorbeeld, een wijziging van artikel 1 van de wet van 16 maart 1954 door toevoeging van een nieuwe instelling, niet automatisch tot gevolg heeft dat die instelling eveneens onderworpen wordt aan de werkingssfeer van de wet van 22 juli 1993.

#### Art. 27

Om de redenen uiteengezet in de opmerking bij artikel 17 van het ontwerp (<sup>1</sup>), schrappe men in de ontworpen bepaling de woorden « en hun personeel ».

#### Art. 29

Volgens de memorie van toelichting beoogt artikel 29 van het ontwerp « een leemte (op te vullen) voor de berekening van de termijn voor het vaststellen van de nietigheid van de indienstneming van een contractueel personeelslid wanneer er tegenover hem geen opzeggingstermijn bepaald is ».

Het ontworpen lid daarentegen verschilt op dat punt niet van de vigerende bepaling van artikel 6, tweede lid, van de voormalde wet van 22 juli 1993, echter wel wat de vergoeding betreft bedoeld in artikel 40 van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten.

De tegenspraak tussen de ontworpen bepaling en de memorie van toelichting moet worden weggewerkt.

#### Art. 31

Volgens de in het ontworpen artikel 9, § 2, tweede lid, laatste volzin, bedoelde kennisgeving moet deze gebeuren binnen een termijn van zes maanden « vanaf het verstrijken van de in § 1 bedoelde termijn van een maand ». De in die ontworpen paragraaf 1, tweede lid, bedoelde termijn « vangt aan op de eerste dag die volgt op de datum van het verzoek van de vaste wervingssecretaris ».

De aanvang van de in de voormalde paragraaf 2 bedoelde termijn kan duidelijker worden bepaald indien men in het ontworpen artikel 9 zowel in paragraaf 1, tweede lid, eerste volzin, als in paragraaf 2, tweede lid, tweede volzin, de woorden « een termijn van een maand » vervang door « een termijn van dertig dagen ».

#### Art. 33

De ontworpen bepaling is blijkbaar een gevolg van een opmerking van de Raad van State, afdeling wetgeving, bij een bepaling die paragraaf 2 van artikel 4 van het konink-

(<sup>1</sup>) Qui se déduit, dans cet article 27, de l'article 3, § 3, 1°, de la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique.

(<sup>1</sup>) Bij dit artikel 27 af te leiden uit artikel 3, § 3, 1°, van de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde maatregelen inzake ambtenarenzaken.

l'article 4 de l'arrêté royal du 16 juillet 1998 relatif à la mobilité du personnel de certains services publics<sup>(1)</sup>.

Ce paragraphe s'énonce comme suit :

« § 2. Par dérogation au paragraphe 1<sup>er</sup>, 4<sup>o</sup>, les membres du personnel peuvent également être transférés dans un emploi vacant correspondant au grade pour lequel ils ont réussi un concours d'accès au niveau supérieur ou un examen d'avancement de grade ».

En ajoutant, à la disposition existante de l'article 15, § 2, les mots « ou être lauréat d'un concours d'accès au niveau supérieur donnant accès au grade de l'emploi à conférer », les auteurs du projet entendent manifestement procurer un fondement légal de régularisation à l'article 4, § 2, susmentionné, de l'arrêté royal du 16 juillet 1998.

Selon l'article 38 de cet arrêté, l'article 4, § 2, n'entrera en vigueur qu'à une date fixée par le Roi».

Le Roi devra dès lors veiller à fixer cette entrée en vigueur en relation avec l'entrée en vigueur de l'article 33 du présent projet qui, selon l'article 46, 6<sup>o</sup>, du projet, se fera également à la date fixée par le Roi.

#### Art. 38

1. Au paragraphe 1<sup>er</sup> de cet article, il est question de personnes handicapées, « reconnues selon le cas par la Communauté flamande, la Région wallonne, la Communauté germanophone ou la Commission communautaire française ».

Afin d'éviter qu'à l'occasion de chaque nouveau partage des compétences entre les entités fédérées, le législateur fédéral ne soit contraint d'adapter la disposition légale en projet, il est recommandé de remplacer ces mots par « reconnues par l'autorité compétente en la matière ».

2. Au paragraphe 2, 1<sup>o</sup>, le champ d'application de l'article 38 du projet est entre autres défini en faisant référence aux « services des ministères fédéraux, en ce compris les greffes et les parquets ».

Ni la disposition précitée, ni l'exposé des motifs ne précisent si la mention « les greffes et les parquets » vise aussi les greffes et services de la Cour d'arbitrage et du Conseil d'État, ni, dès lors, si leur personnel sera soumis également à l'application du régime en projet.

<sup>(1)</sup> Avis L. 27.331/1 du 19 février 1998 sur un projet d'arrêté royal relatif à la mobilité du personnel de certains services publics et qui s'énonce comme suit :

« Le paragraphe 2 de cet article prévoit pour le transfert une dérogation en faveur des agents qui ont réussi un concours d'accès au niveau supérieur — il serait préférable d'écrire : à un autre niveau<sup>(1)</sup> — ou un examen d'avancement de grade. Toutefois, cette dérogation est contraire à la loi du 22 juillet 1993. En effet, selon l'article 15, § 2, de cette loi, « pour être transféré, le membre du personnel doit être titulaire du même grade que celui de l'emploi à conférer ou d'un grade de même rang ». Cette disposition ne laisse aucune latitude pour des dérogations, de sorte que les prévisions du présent projet ne peuvent se concrétiser que par une modification de la loi.

<sup>(1)</sup> En effet, du fait de la suppression des conditions de diplôme, le niveau 3 ne constitue plus un niveau « supérieur » par rapport au niveau 4.

lijk besluit van 16 juli 1998 betreffende de mobiliteit van het personeel van sommige overheidsdiensten is geworden<sup>(1)</sup>. Die paragraaf luidt als volgt :

« § 2. In afwijking van paragraaf 1, 4<sup>o</sup>, kunnen de personeelsleden eveneens worden overgeplaatst in een vacante betrekking die overeenkomt met de graad waarvoor zij geslaagd zijn voor een vergelijkend examen voor overgang naar het hogere niveau of voor een examen voor verhoging in graad ».

Door de toevoeging, aan de bestaande bepaling van artikel 15, § 2, van de woorden « of geslaagd zijn voor een vergelijkend examen voor overgang naar het hogere niveau dat toegang verleent tot de graad van de te begeven betrekking », beogen de stellers van het ontwerp blijkbaar een regulariserende rechtsgrond te bieden voor het aangehaalde artikel 4, § 2, van het koninklijk besluit van 16 juli 1998.

Dat artikel treedt, luidens artikel 38 van dat besluit, slechts in werking « op een door de Koning vast te stellen datum ».

De Koning zal er bijgevolg dienen acht op te slaan die inwerkingtreding en de inwerkingtreding van artikel 33 van het voorliggende ontwerp — luidens artikel 46, 6<sup>o</sup>, van het ontwerp eveneens op een door de Koning vast te stellen datum — op elkaar af te stemmen.

#### Art. 38

1. In paragraaf 1 van dit artikel is sprake van gehandicapten die « naargelang van het geval, erkend zijn door de Vlaamse Gemeenschap, het Waalse Gewest, de Duitstalige Gemeenschap of de Franse Gemeenschapscommissie ».

Teneinde te vermijden dat de federale wetgever bij elke bevoegdheidsherdeling tussen de deelgebieden de ontworpen wetsbepaling moet aanpassen, verdient het aanbeveling de aangehaalde woorden te vervangen door « erkend zijn door de daartoe bevoegde overheid ».

2. In paragraaf 2, 1<sup>o</sup>, wordt het toepassingsgebied van artikel 38 van het ontwerp onder meer omschreven door verwijzing naar de « diensten van de federale ministeries, met inbegrip (van) de griffies en parketten ».

Uit de aangehaalde bepaling blijkt niet en de memorie van toelichting verduidelijkt evenmin of onder « griffies en parketten » ook de griffies en diensten van het Arbitragehof en de Raad van State zijn begrepen, en bijgevolg of de ontworpen regeling ook van toepassing is op het aldaar tewerkgestelde personeel.

<sup>(1)</sup> Advies L.27.331/1 van 19 februari 1998 over het ontwerp van koninklijk besluit betreffende de mobiliteit van het personeel van sommige overheidsdiensten en luidend als volgt :

« Paragraaf 2 van dit artikel stelt voor de overplaatsing een afwijking in ten gunste van personeelsleden die geslaagd zijn voor een vergelijkend examen voor overgang naar een hoger — lees beter : ander<sup>(1)</sup> — niveau of voor een examen voor verhoging in graad. Deze afwijking is echter strijdig met de wet van 22 juli 1993. Luidens artikel 15, § 2, van die wet moet het personeelslid immers, om overgeplaatst te worden, « titularis zijn van dezelfde graad als die van de te begeven betrekking of van een graad van dezelfde rang ». Die bepaling biedt geen enkele ruimte voor afwijkingen, zodat hetgeen hier wordt voorgenomen alleen kan worden doorgevoerd middels een wetswijziging.

<sup>(1)</sup> Niveau 3 is immers niet langer, gelet op het wegvalen van de diplomaverreisten, een « hoger » niveau ten opzichte van niveau 4. ».

L'exposé des motifs précise toutefois que la disposition en projet émane d'un « accord sectoriel important pour le secteur public fédéral conclu au sein du comité des services publics fédéraux ».

Conformément à l'article 3, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, de la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités, ce comité est compétent « pour les questions intéressant exclusivement le personnel des administrations, organismes et services visés à l'article 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup> et 2<sup>o</sup> ». L'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, susmentionné, s'énonce comme suit : « 1<sup>o</sup> des administrations et autres services de l'État, y compris les services qui assistent le pouvoir judiciaire, ainsi que les personnes morales de droit public dépendant de l'État ». L'article 1<sup>er</sup>, § 2, 2<sup>o</sup> et 3<sup>o</sup>, de la loi précitée, soustrait respectivement à l'application de la loi « les magistrats de l'ordre judiciaire » et les « titulaires d'une fonction au Conseil d'État », ce qui implique que le personnel qui les assiste, est, quant à lui, soumis à l'application de cette loi.

Il s'impose, dès lors, en tout état de cause, de préciser les mots « greffes et parquets » dans le texte du paragraphe 2, 1<sup>o</sup>, en projet. Eu égard à ce qui précède, mieux vaudrait sans doute rédiger le 1<sup>o</sup> au sens de l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, précité, de la loi du 19 décembre 1974.

De toute façon, les auteurs du projet devront également examiner et expliciter dans l'exposé des motifs la raison pour laquelle, au paragraphe 2, 1<sup>o</sup> à 8<sup>o</sup>, en projet, ils limitent le recrutement obligatoire de personnes handicapées aux services publics qui y sont mentionnés. À défaut d'une justification de l'espèce et vu l'objet de l'obligation en question, l'article 38 du projet semble difficilement conciliable avec le principe constitutionnel de l'égalité et de la non-discrimination.

#### Art. 40

L'exposé des motifs donne à penser que le recrutement de lauréats au grade de conseiller adjoint, qui n'existe pas encore, doit être validé.

La disposition en projet se limite toutefois au recrutement de secrétaires d'administration au moment où ce grade n'existe plus.

Il y a lieu de rectifier cette discordance.

#### Art. 44

1. Selon l'exposé des motifs, la mesure prévue par cet article concerne les contractuels qui « sont en service le 1<sup>er</sup> juillet 1998 ». À l'alinéa 1<sup>er</sup> de cet article, il est question des membres du personnel qui, le 1<sup>er</sup> juillet 1998, « *in dienst zijn* » et en outre « *in dienst genomen zijn* ». Cette disposition, du moins en ce qui concerne le texte néerlandais, pourrait être interprétée en ce sens que, seuls seraient soumis à son application, les membres du personnel qui ont signé un contrat de travail à cette date précise. Étant entendu que telle n'est sans doute pas la volonté du législateur, mieux vaudrait dès lors omettre les mots « *en die in dienst genomen zijn* ».

2. Dans le texte néerlandais de l'alinéa 1<sup>er</sup>, il y aurait lieu d'écrire « *evenals op de leden van het contractuele personeel* » au lieu de « *evenals op de contractuele personeel, leden* ».

In de memorie van toelichting wordt wel gesteld dat de ontworpen bepaling voortvloeit uit een « sectoraal akkoord voor de federale openbare sector afgesloten in het comité voor de federale overheidsdiensten ».

Overeenkomstig artikel 3, § 1, 1<sup>o</sup>, van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel is dat comité bevoegd « voor zaken die uitsluitend betrekking hebben op het personeel van de in artikel 1, § 1, 1<sup>o</sup> en 2<sup>o</sup>, bedoelde besturen, instellingen en diensten ». Het voormalde artikel 1, § 1, 1<sup>o</sup>, luidt als volgt : « 1<sup>o</sup> besturen en andere diensten van de Staat, met inbegrip van de diensten die de rechterlijke macht ter zijde staan en van de publiekrechtelijke rechtspersonen die afhangen van de Staat ». Artikel 1, § 2, 2<sup>o</sup> en 3<sup>o</sup>, van de voormalde wet sluit de toepassing van de wet uit respectievelijk voor « magistraten van de rechterlijke orde » en « ambtsdragers bij de Raad van State », hetgeen impliceert dat het personeel dat hun bijstaat wel onder de toepassing van die wet valt.

In de tekst van de ontworpen paragraaf 2, 1<sup>o</sup>, dient men bijgevolg de woorden « griffies en parketten » in elk geval te verduidelijken. Gelet op hetgeen voorafgaat, kan het 1<sup>o</sup> wellicht beter geredigeerd worden in de zin van het voormalde artikel 1, § 1, 1<sup>o</sup>, van de wet van 19 december 1974.

De stellers van het ontwerp zullen in elk geval ook moeten overwegen en in de memorie van toelichting moeten verantwoorden waarom zij de verplichte tewerkstelling van gehandicapten in de ontworpen paragraaf 2, 1<sup>o</sup> tot 8<sup>o</sup>, beperken tot de daarin opgenomen overheidsdiensten. Bij gebreke van een dergelijke verantwoording en gelet op het voorwerp van de bedoelde verplichting, blijkt artikel 38 van het ontwerp moeilijk verenigbaar met het grondwettelijk beginsel van de gelijkheid en de niet-discriminatie.

#### Art. 40

De memorie van toelichting wekt de indruk dat ook de aanwerving van de geslaagden voor een graad van adjunct-adviseur die nog niet bestond, geldig moet worden verklaard.

De ontworpen bepaling is echter beperkt tot de aanwerving van bestuurssecretarissen op het ogenblik dat die graad niet meer bestond.

Die discrepantie moet worden weggewerkt.

#### Art. 44

1. Volgens de memorie van toelichting betreft de in dit artikel ontworpen maatregel de contractuelen die « *in dienst zijn op 1 juli 1998* ». In het eerste lid van dat artikel wordt gewag gemaakt van personeelsleden die op 1 juli 1998 « *in dienst zijn* » en bovendien « *in dienst genomen zijn* ». Althans de Nederlandse tekst van die bepaling zou kunnen worden uitgelegd in deze zin, dat alleen de personeelsleden die op die datum zelf een arbeidsovereenkomst ondertekenden, onder die bepaling vallen. Aangezien zulks wellicht niet de bedoeling is, kunnen bijgevolg de woorden « *en die in dienst genomen zijn* » beter worden geschrapt.

2. In de Nederlandse tekst van het eerste lid schrijft men « *evenals op de leden van het contractuele personeel* » in plaats van « *evenals op de contractuele personeel, leden* ».

Art. 46

Conformément à cet article, la plupart des dispositions du projet auront un effet rétroactif.

Dès lors que l'exposé des motifs ne donne aucune justification à cet égard, le Conseil d'État se doit de rappeler le principe de droit selon lequel la rétroactivité d'une disposition législative ne peut se justifier que lorsqu'elle est indispensable à la réalisation d'un objectif d'intérêt général, tel que le bon fonctionnement ou la continuité du service public.

Art. 46

Overeenkomstig dit artikel zullen de meeste bepalingen van het ontwerp in werking treden met terugwerkende kracht.

Gelet op het gegeven dat de memorie van toelichting daarvoor geen verantwoording verstrekt, moet de Raad van State het rechtsprincipe in herinnering brengen, dat de terugwerkende kracht van een wetsbepaling enkel kan worden verantwoord wanneer zij onontbeerlijk is voor de verwezenlijking van een doelstelling van algemeen belang, zoals de goede werking of de continuïteit van de openbare dienst.

La chambre était composée de

MM. :

D. VERBIEST, *président de chambre;*

M. VAN DAMME,  
J. SMETS, *conseillers d'État;*

G. SCHRANS,  
E. WYMEERSCH, *assesseurs de la section de législation;*

Mme :

A. BECKERS, *greffier.*

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. D. VERBIEST.

Le rapport a été présenté par M. G. VAN HAEGENDOREN, auditeur. La note du Bureau de coordination a été rédigée et exposée par Mme M.-C. CEULE, premier référendaire chef de section.

*Le greffier,*

A. BECKERS

*Le président,*

D. VERBIEST

De kamer was samengesteld uit

HH. :

D. VERBIEST, *kamervoorzitter;*

M. VAN DAMME,  
J. SMETS, *staatsraden;*

G. SCHRANS,  
E. WYMEERSCH, *assessoren van de afdeling wetgeving;*

Mevr. :

A. BECKERS, *griffier.*

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de heer D. VERBIEST.

Het verslag werd uitgebracht door de heer G. VAN HAEGENDOREN, auditeur. De nota van het Coördinatiebureau werd opgesteld en toegelicht door Mevr. M.-C. CEULE, eerste referendaris-afdelingshoofd.

*De griffier,*

A. BECKERS

*De voorzitter,*

D. VERBIEST

## **PROJET DE LOI I (N° 2003/1)**

ALBERT II,

ROI DES BELGES,

*A tous, présents et à venir,  
SALUT.*

Sur la proposition de Notre ministre de la Fonction publique et de l'avis de Nos ministres qui en ont délibéré en conseil,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre ministre de la Fonction publique est chargé de présenter, en Notre nom, aux Chambres législatives, et de déposer à la Chambre des représentants, le projet de loi dont la teneur suit :

### **CHAPITRE I<sup>er</sup>**

#### **Disposition préliminaire**

##### **Article 1<sup>er</sup>**

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

### **CHAPITRE II**

#### **Modification de la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public**

##### **Art. 2**

Un article 11bis est inséré dans la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, rédigé comme suit :

« Art. 11bis. — Le ministre qui a le Budget dans ses attributions et le ministre qui a la Fonction publique dans ses attributions peuvent décider, chacun en ce qui le concerne, pour des matières déterminées, que l'avis favorable de l'inspecteur des finances, du commissaire du gouvernement ou du délégué du ministre des Finances dispense de leur accord préalable. ».

## **WETSONTWERP I (N° 2003/1)**

ALBERT II,

KONING DER BELGEN,

*Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,  
ONZE GROET.*

Op de voordracht van Onze minister van Ambtenarenzaken en op het advies van Onze in raad vergaderde ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze minister van Ambtenarenzaken wordt gelast het wetsontwerp, waarvan de tekst volgt, in Onze naam, aan de wetgevende Kamers voor te leggen en bij de Kamer van volksvertegenwoordigers in te dienen :

### **HOOFDSTUK I**

#### **Voorafgaande bepaling**

##### **Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

### **HOOFDSTUK II**

#### **Wijziging van de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut**

##### **Art. 2**

Een artikel 11bis wordt ingevoegd in de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut, luidend als volgt :

« Art. 11bis. — De minister tot wiens bevoegdheid Begroting behoort en de minister tot wiens bevoegdheid Ambtenarenzaken behoren kunnen, ieder wat hem betreft, voor bepaalde aangelegenheden beslissen dat het gunstig advies van de inspecteur van financiën, van de regeringscommissaris of van de afgevaardigde van de minister van Financiën hen vrijstelt van hun voorafgaande akkoordbevinding. ».

### CHAPITRE III

#### **Modification de la loi du 3 juillet 1967 sur la prévention ou la réparation des dommages résultant des accidents du travail, des accidents sur le chemin du travail et des maladies professionnelles dans le secteur public**

##### Art. 3

L'article 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, de la loi du 3 juillet 1967 sur la prévention ou la réparation des dommages résultant des accidents du travail, des accidents sur le chemin du travail et des maladies professionnelles dans le secteur public, remplacé par la loi du 20 décembre 1995 et modifié par l'arrêté royal du 3 avril 1997, est remplacé par la disposition suivante :

« 2<sup>o</sup> aux organismes d'intérêt public soumis à l'autorité, au pouvoir de contrôle ou de tutelle de l'Etat, ainsi qu'aux entreprises publiques autonomes classées à l'article 1<sup>er</sup>, § 4, de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques et aux institutions publiques de sécurité sociale visées à l'article 3, § 2, de l'arrêté royal du 3 avril 1997 portant des mesures en vue de la responsabilisation des institutions publiques de sécurité sociale, en application de l'article 47 de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions; ».

##### Art. 4

Il est inséré dans la même loi un article 20*sexies*, rédigé comme suit :

« Art. 20*sexies*. — Les administrations, services, organismes, établissements ou personnes énumérés aux articles 1<sup>er</sup> et 1<sup>er</sup>*bis* auxquels la présente loi a été rendue applicable, communiquent au Fonds des accidents du travail les éléments qui sont repris dans les déclarations d'accidents du travail ou sur le chemin du travail, ainsi que ceux qui se rapportent au règlement de ces accidents en vue de leur traitement statistique.

Le Roi fixe les délais, le contenu et les modalités de cette communication.

### HOOFDSTUK III

#### **Wijziging van de wet van 3 juli 1967 betreffende de preventie van of de schadevergoeding voor arbeidsongevallen, voor ongevallen op de weg naar en van het werk en voor de beroepsziekten in de overheidssector**

##### Art. 3

Artikel 1, 2<sup>o</sup>, van de wet van 3 juli 1967 betreffende de preventie van of de schadevergoeding voor arbeidsongevallen, voor ongevallen op de weg naar en van het werk en voor de beroepsziekten in de overheidssector, vervangen bij de wet van 20 december 1995 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 april 1997, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« 2<sup>o</sup> de instellingen van openbaar nut die onder het gezag, de controle of het toezicht van de Staat vallen, alsook de autonome overheidsbedrijven die zijn ondergebracht in artikel 1, § 4, van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven en de openbare instellingen van sociale zekerheid die vermeld zijn in artikel 3, § 2, van het koninklijk besluit van 3 april 1997 houdende maatregelen met het oog op de responsabilisering van de openbare instellingen van sociale zekerheid, met toepassing van artikel 47 van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels; ».

##### Art. 4

In dezelfde wet wordt een artikel 20*sexies* ingevoegd, luidende :

« Art. 20*sexies*. — De besturen, diensten, instellingen, inrichtingen of personen die zijn opgesomd in de artikelen 1 en 1*bis* en waarop deze wet toepasselijk is gemaakt, delen het Fonds voor arbeidsongevallen de elementen mede die voorkomen in de aangiften van arbeidsongevallen of ongevallen op de weg naar en van het werk, alsook die welke betrekking hebben op de regeling van deze ongevallen, voor statistische verwerking mede.

De Koning bepaalt de termijnen, de inhoud en de modaliteiten van deze mededeling.

## CHAPITRE IV

### **Modification de la loi du 26 mars 1968 facilitant le recrutement dans les services publics des personnes ayant accompli des services à la coopération avec les pays en voie de développement**

#### Art. 5

Dans l'article 5 de la loi du 26 mars 1968 facilitant le recrutement dans les services publics des personnes ayant accompli des services à la coopération avec les pays en voie de développement, modifié par la loi du 22 août 1975, sont apportées les modifications suivantes :

1°) le 2° est remplacé par la disposition suivante :

« 2° remplir les conditions générales d'admissibilité prévues à l'article 16 de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'État; »;

2°) le 3° est supprimé;

3°) dans le 5°, les alinéas 1<sup>er</sup> et 2 sont remplacés par les alinéas suivants :

« 5° en ce qui concerne les personnes titulaires d'un diplôme ou certificat d'études donnant accès à un grade des niveaux 1, 2+ ou 2, avoir réussi l'épreuve d'admission dans le cadre des emplois de longue durée prévue par le statut du personnel de la coopération avec les pays en voie de développement et correspondant au niveau de l'emploi à conférer.

Sont toutefois dispensées de la condition de réussite de l'épreuve d'admission dans le cadre des emplois de longue durée, les personnes qui ont réussi un concours de recrutement donnant accès à un grade classé au même niveau que le grade auquel elles peuvent prétendre en vertu de la présente loi. ».

#### Art. 6

L'article 6, 4°, alinéa 3, de la même loi, modifié par la loi du 22 août 1975, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Les nominations fondées sur la présente loi ne peuvent toutefois se réaliser qu'après la réaffectation ou le reclassement des agents définitifs ou stagiaires des administrations ou organismes en cause, qui ont fait l'objet d'une décision de mobilité d'office. ».

## HOOFDSTUK IV

### **Wijziging van de wet van 26 maart 1968 waarbij de aanwerving in openbare dienst wordt vergemakkelijkt van personen die bij de technische coöperatie met de ontwikkelingslanden diensten hebben gepresteerd**

#### Art. 5

In artikel 5 van de wet van 26 maart 1968 waarbij de aanwerving in openbare dienst wordt vergemakkelijkt van personen die bij de technische coöperatie met de ontwikkelingslanden diensten hebben gepresteerd, gewijzigd bij de wet van 22 augustus 1975, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1°) 2° wordt vervangen door de volgende bepaling :

« 2° voldoen aan de algemene toelaatbaarheidsvoorwaarden gesteld in artikel 16 van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het rijkspersoneel; »;

2°) 3° wordt geschrapt;

3°) in 5° worden het eerste en het tweede lid vervangen door de volgende leden :

« 5° wat betreft de personen diehouder zijn van een diploma of een studiegetuigschrift dat toegang verleent tot een graad van de niveaus 1, 2+ of 2, geslaagd zijn voor het toelatingsexamen in het kader van de betrekkingen van lange duur waarin voorzien bij het statuut van het personeel van de coöperatie met de ontwikkelingslanden en overeenstemmend met het niveau van de te begeven betrekking.

Van de voorwaarde geslaagd te zijn voor het toelatingsexamen in het kader der betrekkingen van lange duur worden nochtans vrijgesteld, zij die geslaagd zijn voor een vergelijkend wervingsexamen dat toegang verleent tot een graad ingedeeld in hetzelfde niveau als de graad waarop zij krachtens deze wet aanspraak kunnen maken. ».

#### Art. 6

Artikel 6, 4°, derde lid, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 22 augustus 1975, wordt vervangen door het volgende lid :

« De benoemingen op grond van deze wet, kunnen slechts geschieden na de wedertewerkstelling of de reclassering van de vastbenoemde of stagedoende ambtenaren van de betrokken besturen of instellingen, op wie een beslissing van ambtshalve mobiliteit is toegepast. ».

Art. 7

Les articles 7, alinéa 4, et 9 de la même loi sont abrogés.

CHAPITRE V

**Modification de l'arrêté royal n° 46 du 10 juin 1982 relatif aux cumuls d'activités professionnelles dans certains services publics**

Art. 8

Dans l'article 3, § 2, de l'arrêté royal n° 46 du 10 juin 1982 relatif aux cumuls d'activités professionnelles dans certains services publics, modifié par les arrêtés royaux n°s 142 du 30 décembre 1982 et 445 du 20 août 1985, il est inséré un nouvel alinéa 2, rédigé comme suit :

« Au plus tard dans les deux mois de l'introduction de la demande, le conseil de direction ou l'organe qui en tient lieu, émet un avis motivé à son égard. Passé ce délai, l'avis est censé favorable. ».

CHAPITRE VI

**Modification de la loi du 20 février 1990 relative aux agents des administrations et de certains organismes d'intérêt public**

Art. 9

L'article 19 de la loi du 20 février 1990 relative aux agents des administrations et de certains organismes d'intérêt public, modifié par la loi du 20 mai 1997, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 19. — Par dérogation aux articles 11, § 1<sup>er</sup> et 15, §§ 2 à 4, les agents contractuels en service au 1<sup>er</sup> janvier 1996 qui ont été versés dans les réserves des concours de recrutement organisés par le Secrétariat permanent de recrutement entre la date d'entrée en vigueur de la présente loi et le 31 décembre 1991, et qui peuvent invoquer ses dispositions, sont nommés par priorité dans le service public où ils sont en service, dans le grade pour lequel ils ont réussi le concours de recrutement pour autant que des emplois soient vacants au cadre du personnel et que les crédits de personnel soient disponibles.

Art. 7

De artikelen 7, vierde lid, en 9 van dezelfde wet worden opgeheven.

HOOFDSTUK V

**Wijziging van het koninklijk besluit n° 46 van 10 juni 1982 betreffende de cumulaties van beroepsactiviteiten in sommige openbare diensten**

Art. 8

In artikel 3, § 2, van het koninklijk besluit n° 46 van 10 juni 1982 betreffende de cumulaties van beroepsactiviteiten in sommige openbare diensten, gewijzigd bij de koninklijke besluiten n°s 142 van 30 december 1982 en 445 van 20 augustus 1985, wordt een nieuw tweede lid ingevoegd, luidend als volgt :

« Uiterlijk binnen de twee maanden na het indienen van de aanvraag, geeft de directieraad of het orgaan dat er de rol van inneemt een gemotiveerd advies terzake. Na deze termijn, wordt het advies geacht gunstig te zijn. ».

HOOFDSTUK VI

**Wijziging van de wet van 20 februari 1990 betreffende het personeel van de overheidsbesturen en van sommige instellingen van openbaar nut**

Art. 9

Artikel 19 van de wet van 20 februari 1990 betreffende het personeel van de overheidsbesturen en van sommige instellingen van openbaar nut, gewijzigd door de wet van 20 mei 1997, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 19. — In afwijking van de artikelen 11, § 1 en 15, §§ 2 tot 4, worden de contractuele personeelsleden in dienst op 1 januari 1996, die werden opgenomen in de wervingsreserves van de vergelijkende examens georganiseerd door het Vast Wervingssecretariaat tussen de datum van inwerkingtreding van deze wet en 31 december 1991, en die op de bepalingen ervan aanspraak maken, prioritair benoemd in de openbare dienst waar zij in dienst zijn in de graad waarvoor zij voor het vergelijkend wervingsexamen zijn geslaagd, voor zover er betrekkingen vacant zijn in de personeelsformatie en de nodige personeelskredieten beschikbaar zijn.

Les dispositions de l'article 18, § 2, alinéa 3, de l'arrêté royal du 17 septembre 1969 concernant les concours et examens organisés en vue du recrutement et de la carrière des agents de l'État ne sont pas applicables aux agents visés à l'alinéa 1<sup>er</sup>. ».

### Art. 10

Dans la même loi, il est inséré un article 20 rédigé comme suit :

« Art. 20. — Par dérogation à l'article 10, les lauréats des concours de recrutement organisés en application du chapitre II sont considérés comme régulièrement inscrits auxdits concours sans égard aux conditions de leur engagement ou de leur mise au travail. ».

## CHAPITRE VII

### **Modification de la loi du 20 juillet 1991 portant des dispositions sociales et diverses**

### Art. 11

L'article 8, 3<sup>o</sup>, de la loi du 20 juillet 1991 portant des dispositions sociales et diverses, est abrogé.

### Art. 12

Dans l'article 10, § 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, de la même loi, sont apportées les modifications suivantes :

1<sup>o</sup>) dans l'alinéa 2, les mots « donne lieu, en vertu du statut applicable à l'intéressé, à la liquidation d'une prime, allocation ou indemnité de départ ou à un délai de préavis à respecter » sont remplacés par les mots « donne lieu, en vertu du statut applicable à l'intéressé, à la liquidation d'une prime, d'une allocation ou d'une indemnité de départ ou à un délai de préavis à respecter »;

2<sup>o</sup>) dans l'alinéa 3, de la même loi, les mots « pourra être retenu sur la base du pourcentage légal de la cotisation à charge de la prime, allocation ou indemnité de départ éventuelles, ou du traitement qui est dû pour le délai de préavis » sont remplacés par les mots « pourra être retenu sur la base du pourcentage légal de la cotisation à charge de la prime, de l'allocation ou de l'indemnité de départ éventuelles, ou du traitement qui est dû pour le délai de préavis ».

De bepalingen van artikel 18, § 2, derde lid, van het koninklijk besluit van 17 september 1969 betreffende de vergelijkende examens en examens georganiseerd voor de werving en de loopbaan van het rijkspersoneel zijn niet van toepassing op de in het eerste lid bedoelde personeelsleden. ».

### Art. 10

In dezelfde wet wordt een artikel 20 ingevoegd, luidend als volgt :

« Art. 20. — In afwijking van artikel 10 worden de geslaagden voor de vergelijkende examens die georganiseerd zijn met toepassing van hoofdstuk II beschouwd als regelmatig voor de genoemde vergelijkende examens ingeschreven wat de voorwaarden van hun indienstneming of hun tewerkstelling betreft. ».

## HOOFDSTUK VII

### **Wijziging van de wet van 20 juli 1991 houdende sociale en diverse bepalingen**

### Art. 11

Artikel 8, 3<sup>o</sup>, van de wet van 20 juli 1991 houdende sociale en diverse bepalingen, wordt opgeheven.

### Art. 12

In artikel 10, § 1, 2<sup>o</sup>, van dezelfde wet, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup>) in het tweede lid worden de woorden « krachtens het voor de betrokken geldende statuut, aanleiding geeft tot de uitbetaling van een premie, toelage of vergoeding wegens ontslag of tot een na te leven opzeggingstermijn » vervangen door de woorden « krachtens het voor de betrokken geldende statuut, aanleiding geeft tot de uitbetaling van een premie, van een toelage of van een vergoeding wegens ontslag of tot een na te leven opzeggingstermijn »;

2<sup>o</sup>) in het derde lid, van dezelfde wet worden de woorden « krachtens het wettelijke bijdragepercentage kan worden ingehouden op de premie, toelage of vergoeding wegens ontslag of op de bezoldiging voor de duur van de opzeggingstermijn » vervangen door de woorden « krachtens het wettelijke bijdragepercentage kan worden ingehouden op de premie, op de toelage of op de vergoeding wegens ontslag of op de bezoldiging voor de duur van de opzeggingstermijn ».

## CHAPITRE VIII

### Modification de la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique

#### Art. 13

Dans l'article 1<sup>er</sup> de la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique, modifié par l'arrêté royal du 3 avril 1997 et par la loi du 20 mai 1997, sont apportées les modifications suivantes :

1<sup>o</sup>) au § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, le 2<sup>e</sup> est remplacé par la disposition suivante :

« 2<sup>e</sup> des organismes d'intérêt public suivants soumis à l'autorité, au pouvoir de contrôle ou de tutelle de l'État :

- l'Office de renseignements et d'aide aux familles des militaires;
- la Régie des Bâtiments;
- l'Institut d'expertise vétérinaire;
- l'Office régulateur de la navigation intérieure;
- l'Institut national de recherche sur les conditions de travail;
- l'Institut belge des services postaux et des télécommunications;
- le Bureau fédéral du plan;
- l'Office belge du commerce extérieur;
- le Bureau d'intervention et de restitution belge;
- l'Institut belge de normalisation;
- l'Office central d'action sociale et culturelle au profit des membres de la communauté militaire;
- l'Institut géographique national;
- l'Institut national des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre;
- l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités;
- l'Office de contrôle des assurances;
- la Caisse spéciale de compensation pour allocations familiales en faveur des travailleurs de l'industrie diamantaire;
- l'Office de sécurité sociale d'outre-mer;
- le Fonds des accidents du travail;
- le Fonds des maladies professionnelles;
- la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins;
- la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage;
- la Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité;
- le Fonds national de retraite des ouvriers mineurs;
- le Pool des marins de la marine marchande;
- l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés;
- l'Office national de sécurité sociale;

## HOOFDSTUK VIII

### Wijziging van de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde maatregelen inzake ambtenarenzaken

#### Art. 13

In artikel 1 van de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde maatregelen inzake ambtenarenzaken, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 april 1997 en bij de wet van 20 mei 1997, worden volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup>) § 1, tweede lid, 2<sup>e</sup>, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« 2<sup>e</sup> de volgende instellingen van openbaar nut die onder het gezag, de controle of het toezicht van de Staat vallen :

- het Hulp- en informatiebureau voor gezinnen van militairen;
- de Regie der Gebouwen;
- het Instituut voor veterinaire keuring;
- de Dienst voor regeling der binnenvaart;
- het Nationaal Onderzoeksinstiut voor arbeidsomstandigheden;
- het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie;
- het Federaal Planbureau;
- de Belgische Dienst voor de buitenlandse handel;
- het Belgisch Interventie- en Restitutiebureau;
- het Belgisch Instituut voor normalisatie;
- de Centrale Dienst voor sociale en culturele actie ten behoeve van de leden van de militaire gemeenschap;
- het Nationaal Geografisch Instituut;
- het Nationaal Instituut voor oorlogsinvaliden, oudstrijders en oorlogsslachtoffers;
- de Controleldienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;
- de Controleldienst voor de verzekeringen;
- de Bijzondere Verrekenkas voor gezinsvergoedingen ten bate van de arbeiders der diamantnijverheid;
- de Dienst voor de overzeese sociale zekerheid;
- het Fonds voor arbeidsongevallen;
- het Fonds voor beroepsziekten;
- de Hulp- en voorzorgskas voor zeevarenden;
- de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen;
- de Hulpkas voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;
- het Nationaal Pensioenfonds voor mijnwerkers;
- de Pool van de zeelieden ter koopvaardij;
- de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers;
- de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid;

- l'Office national de sécurité sociale des administrations provinciales et locales;
- l'Institut national d'assurances sociales pour travailleurs indépendants;
- l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;
- l'Office national des vacances annuelles;
- l'Office national de l'emploi;
- l'Office national des pensions;
- la Banque-Carrefour de la sécurité sociale;
- 2°) dans le § 3, les mots « visés à la loi du 16 mars 1954 précitée », sont remplacés par les mots « visés à la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public ».

#### Art. 14

Dans l'article 3, § 3, de la même loi, modifié par la loi du 20 mai 1997, le 8° est remplacé par la disposition suivante :

« 8° les médiateurs fédéraux ».

#### Art. 15

Dans l'article 4 de la même loi, modifié par la loi du 30 mars 1994, par l'arrêté royal du 3 avril 1997 et par la loi du 20 mai 1997, les §§ 6, 7, 8 et 9, insérés par l'arrêté royal du 3 avril 1997, deviennent respectivement les §§ 7, 8, 9 et 10.

#### Art. 16

L'article 6, alinéa 2, de la même loi, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Toutefois la nullité du recrutement est sans effet sur la rémunération des services effectués, sur l'application des dispositions légales et réglementaires en matière de pensions propres aux pouvoirs publics, sur l'application de la législation en matière de sécurité sociale et sur tous autres avantages sociaux accordés en vertu des lois et règlements. Les délais de préavis, légaux ou réglementaires ainsi que l'indemnité visée à l'article 40 de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail se déterminent à partir de la notification de la constatation de la nullité. »

#### Art. 17

L'article 7, § 1<sup>er</sup>, alinéa 4, de la même loi, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Les autorités désignées à l'alinéa 2 n'apposent leur visa que si elles constatent qu'ont été respectées les prescriptions de l'article 1<sup>er</sup>, les mesures prises en exécution des articles 1<sup>er</sup> et 2 ainsi que les dispositions des articles 3 à 5, les règles des statuts du

- de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;
- het Rijksinstituut voor de sociale verzekeringen der zelfstandigen;
- het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;
- de Rijksdienst voor jaarlijkse vakantie;
- de Rijksdienst voor arbeidsvoorziening;
- de Rijksdienst voor pensioenen;
- de Kruispuntbank van de sociale zekerheid;
- 2°) in § 3, worden de woorden « bedoeld in de voormalde wet van 16 maart 1954 » vervangen door de woorden « bedoeld in de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut ».

#### Art. 14

In artikel 3, § 3, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 20 mei 1997, wordt 8° vervangen door de volgende bepaling :

« 8° de federale ombudsmannen ».

#### Art. 15

In artikel 4 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 30 maart 1994, bij het koninklijk besluit van 3 april 1997 en bij de wet van 20 mei 1997, worden de §§ 6, 7, 8 en 9, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 3 april 1997, respectievelijk de §§ 7, 8, 9 en 10.

#### Art. 16

Artikel 6, tweede lid, van dezelfde wet, wordt vervangen door het volgende lid :

« De nietigheid van de werving heeft nochtans geen uitwerking op de bezoldiging van de verrichte diensten, op de toepassing van de wettelijke en verordeningenbepalingen inzake pensioenen eigen aan de overheidsdiensten, op de toepassing van de wetgeving inzake sociale zekerheid en op alle andere krachtens de wetten en verordeningen toegekende sociale voordelen. De wettelijke of reglementaire opzeggingstermijnen, alsook de vergoeding bedoeld in artikel 40 van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten worden berekend vanaf de kennisgeving van de vaststelling van de nietigheid. »

#### Art. 17

Artikel 7, § 1, vierde lid, van dezelfde wet, wordt vervangen door het volgende lid :

« De in het tweede lid aangewezen instanties verlenen slechts hun visum wanneer zij vaststellen dat de voorschriften van artikel 1, de maatregelen genomen ter uitvoering van de artikelen 1 en 2 alsmede de bepalingen van de artikelen 3 tot 5, de regels van

personnel auxquelles l'article 3 renvoie et les mesures prises en exécution des articles 4 et 5 ».

### Art. 18

L'article 9 de la même loi, modifié par la loi du 21 décembre 1994, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 9. — § 1<sup>er</sup>. Sur la base des informations reçues en application de l'article 8, le secrétaire permanent au recrutement demande un complément de renseignements au fonctionnaire dirigeant du service public où l'agent est occupé.

Le fonctionnaire dirigeant dispose d'un délai de trente jours pour fournir le complément de renseignements. Ce délai prend cours le premier jour qui suit la date de la demande du secrétaire permanent au recrutement. Passé ce délai, les informations reçues en application de l'article 8 sont censées suffisantes.

§ 2. Sur la base des informations reçues en application de l'article 8 et du complément de renseignements visé au § 1<sup>er</sup>, le secrétaire permanent au recrutement, le secrétaire général du ministère de la Fonction publique, l'administrateur général du Service d'administration générale et l'inspecteur général des finances, chef de corps constatent ensemble que le recrutement d'un agent est nul de plein droit pour avoir été effectué en méconnaissance des articles 1<sup>er</sup> à 5 et 16.

Ils notifient l'acte de constatation à l'agent intéressé, par pli recommandé à la poste, en y indiquant les motifs de la nullité constatée. Cette notification doit intervenir dans un délai de six mois prenant cours à l'expiration du délai de trente jours visé au § 1<sup>er</sup>.

§ 3. Le Roi fixe la procédure de constatation de la nullité de plein droit ».

### Art. 19

L'article 11bis, inséré par l'arrêté royal du 3 avril 1997, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 11bis. — Les organismes d'intérêt public cités à l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, qui sont classés parmi les institutions publiques de sécurité sociale ne sont plus soumis, à partir de la date de ce classement, aux dispositions de l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, §§ 2 et 3, de l'article 2, de l'article 4, § 1<sup>er</sup>, 3<sup>o</sup> et §§ 2 à 4 et de l'article 10. »

de personeelsstatuten waarnaar artikel 3 verwijst en de maatregelen genomen ter uitvoering van de artikelen 4 en 5, zijn nageleefd ».

### Art. 18

Artikel 9 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 21 december 1994, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 9. — § 1. Op grond van de met toepassing van artikel 8 ontvangen inlichtingen vraagt de vaste wervingssecretaris aanvullende inlichtingen aan de leidende ambtenaar van de overheidsdienst waar het personeelslid tewerkgesteld is.

De leidende ambtenaar beschikt over een termijn van dertig dagen om de aanvullende inlichtingen te verschaffen. Deze termijn vangt aan op de eerste dag die volgt op de datum van het verzoek van de vaste wervingssecretaris. Wanneer deze termijn verstrekken is, worden de inlichtingen die met toepassing van artikel 8 ontvangen zijn, geacht te volstaan.

§ 2. Op grond van de met toepassing van artikel 8 ontvangen inlichtingen en van de in § 1 bedoelde aanvullende inlichtingen, stellen de vaste wervingssecretaris, de secretaris-generaal van het ministerie van Ambtenarenzaken, de administrateur-generaal van de Dienst van Algemeen Bestuur en de inspecteur-generaal van financiën, hoofd van het korps, samen vast dat de werving van een personeelslid van rechtswege nietig is doordat ze heeft plaatsgehad met overtreding van de artikelen 1 tot 5 en 16.

Ze brengen de akte van vaststelling ter kennis van het betrokken personeelslid bij een ter post aangetekende brief met opgave van de gronden der vastgestelde nietigheid. Deze kennisgeving moet gebeuren binnen een termijn van zes maanden vanaf het verstrijken van de in § 1 bedoelde termijn van dertig dagen.

§ 3. De Koning stelt de procedure vast tot vaststelling van de nietigheid van rechtswege ».

### Art. 19

Artikel 11bis, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 3 april 1997, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 11bis. — De in artikel 1, § 1, 2<sup>o</sup>, genoemde instellingen van openbaar nut die ingedeeld worden bij de openbare instellingen van sociale zekerheid, zijn vanaf de datum van die indeling niet meer onderworpen aan de bepalingen van artikel 1, § 1, eerste lid, §§ 2 en 3, van artikel 2, van artikel 4, § 1, 3<sup>o</sup> en §§ 2 tot 4 en van artikel 10. »

## Art. 20

L'article 15, § 2, alinéa 1<sup>er</sup>, de la même loi, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Pour être transféré, le membre du personnel doit être titulaire du même grade que celui de l'emploi à conférer ou d'un grade de même rang ou être lauréat d'un examen d'avancement de grade ou d'un concours d'accès au niveau supérieur donnant accès au grade de l'emploi à conférer. ».

## Art. 21

Dans l'article 34, § 2, de la même loi, les mots « à l'article 3 » sont remplacés par les mots « à l'article 4 ».

## CHAPITRE IX

**Modification de la loi du 10 avril 1995 relative à la redistribution du travail dans le secteur public**

## Art. 22

Dans l'article 3 de la loi du 10 avril 1995 relative à la redistribution du travail dans le secteur public, sont apportées les modifications suivantes :

1°) le § 2, alinéa 1<sup>er</sup>, est complété comme suit :

« Si d'autres systèmes de départ anticipé ou de congés précédant la pension peuvent être applicables aux membres du personnel qui ont déjà introduit leur demande de départ anticipé à mi-temps ou auxquels le départ anticipé à mi-temps est déjà applicable, ceux-ci ont le droit de passer à un de ces autres régimes »;

2°) le § 3 est complété par l'alinéa suivant :

« Sous réserve de modalités particulières d'application, les mesures d'exécution contenues dans l'arrêté royal visé à l'alinéa 1<sup>er</sup> sont applicables de plein droit et sans qu'il faille solliciter les avis ou attendre les propositions prescrits par des dispositions légales ou réglementaires, au personnel des services publics visés à l'article 2 ».

## Art. 23

Dans l'article 7 de la même loi, modifié par la loi du 20 mai 1997, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans le § 1<sup>er</sup>, les mots « pendant une période ininterrompue d'au moins un an » sont remplacés

## Art. 20

Artikel 15, § 2, eerste lid, van dezelfde wet wordt vervangen door het volgende lid :

« Om overgeplaatst te worden, moet het personeelslid titularis zijn van dezelfde graad als die van de te begeven betrekking of van een graad van dezelfde rang of geslaagd zijn voor een examen voor verhoging in graad of een vergelijkend examen voor overgang naar het hogere niveau dat toegang verleent tot de graad van de te begeven betrekking. ».

## Art. 21

In artikel 34, § 2, van dezelfde wet, worden de woorden « naar artikel 3 » vervangen door de woorden « naar artikel 4 ».

## HOOFDSTUK IX

**Wijziging van de wet van 10 april 1995 betreffende de herverdeling van de arbeid in de openbare sector**

## Art. 22

In artikel 3 van de wet van 10 april 1995 betreffende de herverdeling van de arbeid in de openbare sector, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1°) § 2, eerste lid, wordt aangevuld als volgt :

« Indien er andere systemen van vervroegde uittreding of verloven voorafgaand aan het pensioen van toepassing kunnen zijn op de personeelsleden die reeds hun aanvraag indienen tot halftijdse vervroegde uittreding of op wie de halftijdse vervroegde uittreding reeds van toepassing is, dan hebben dezen het recht naar een van die andere stelsels over te stappen »;

2°) § 3 wordt aangevuld door het volgende lid :

« Onder voorbehoud van bijzondere toepassingsmodaliteiten zijn de uitvoeringsmaatregelen welke vervat zijn in het eerste lid bedoelde koninklijk besluit, van rechtswege en zonder adviezen te moeten vragen of de door wettelijke of reglementaire bepalingen voorgeschreven voorstellen te moeten afwachten, toepasselijk op het personeel van de in artikel 2 bedoelde overheidsdiensten ».

## Art. 23

In artikel 7 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 20 mei 1997, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1 worden de woorden « gedurende een ononderbroken periode van minstens één jaar » ver-

par les mots « pendant une période d'au moins un an »;

2° le § 4 est complété par l'alinéa suivant :

« Sous réserve de modalités particulières d'application, les mesures d'exécution contenues dans l'arrêté royal visé à l'alinéa 1<sup>er</sup> sont applicables de plein droit et sans qu'il faille solliciter les avis ou attendre les propositions prescrits par des dispositions légales ou réglementaires, au personnel des services publics visés par le présent chapitre. ».

#### Art. 24

L'article 11, § 3, de la même loi est abrogé.

### CHAPITRE X

#### Dispositions diverses

#### Art. 25

§ 1<sup>er</sup>. Selon les modalités fixées par le Roi par arrêté délibéré en Conseil des ministres, les services publics énumérés ci-après sont tenus de recruter des personnes handicapées, reconnues par l'autorité compétente à cet effet.

§ 2. Le présent article est applicable aux services publics suivants :

1° les ministères fédéraux et autres services des ministères fédéraux;

2° le personnel attaché aux greffes et aux parquets;

3° les organismes d'intérêt public fédéraux des catégories A, B et D de la loi du 16 mars 1954 sur le contrôle de certains organismes d'intérêt public;

4° les institutions publiques de sécurité sociale;

5° l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités;

6° l'Office de contrôle des assurances;

7° le secrétariat du Conseil national du travail;

8° le secrétariat du Conseil central de l'Économie;

9° le secrétariat du Conseil supérieur des classes moyennes.

#### Art. 26

Les articles 20, 2°, et 21, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2° et § 3, de la loi du 16 avril 1963 relative au reclassement social des handicapés, remplacés par l'arrêté royal du 3 avril 1997, sont abrogés pour l'autorité fédérale.

vangen door de woorden « gedurende een periode van minstens één jaar »;

2° § 4 wordt aangevuld met het volgende lid :

« Onder voorbehoud van bijzondere toepassingsmodaliteiten zijn de uitvoeringsmaatregelen welke vervat zijn in het eerste lid bedoelde koninklijk besluit, van rechtswege en zonder adviezen te moeten vragen of de door wettelijke of reglementaire bepalingen voorgeschreven voorstellen te moeten afwachten, toepasselijk op het personeel van de in dit hoofdstuk bedoelde overhedsdiensten. ».

#### Art. 24

Artikel 11, § 3, van dezelfde wet wordt opgeheven.

### HOOFDSTUK X

#### Verscheidene bepalingen

#### Art. 25

§ 1. Onder de door de Koning bij in Ministerraad overlegd vastgelegde toepassingsvoorwaarden zijn de hieronder opgenoemde overhedsdiensten verplicht gehandicapten aan te werven die, naar gelang van het geval, erkend zijn door de daartoe bevoegde overheid.

§ 2. Dit artikel is van toepassing op de volgende overhedsdiensten :

1° de federale ministeries en de andere diensten van de federale ministeries;

2° het personeel verbonden aan de griffies en de parketten;

3° de federale instellingen van openbaar nut van de categorieën A, B en D van de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut;

4° de openbare instellingen van sociale zekerheid;

5° de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;

6° de Controledienst voor de verzekeringen;

7° het secretariaat van de Nationale arbeidsraad;

8° het secretariaat van de Centrale raad voor het bedrijfsleven;

9° het secretariaat van de Hoge raad voor de middenstand.

#### Art. 26

De artikelen 20, 2°, en 21, § 1, eerste lid, 2° en § 3, van de wet van 16 april 1963 betreffende de sociale reclassering van de mindervaliden, vervangen bij het koninklijk besluit van 3 april 1997, worden voor de federale overheid opgeheven.

## Art. 27

Les recrutements opérés dans les services publics fédéraux énumérés à l'article 1<sup>er</sup> de la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique, à la suite d'un concours de recrutement organisé par le Secrétariat permanent de Recrutement entre le 30 décembre 1995 et le 31 mai 1997 pour le grade de secrétaire d'administration (rang 10) doivent être considérés comme ayant été organisés pour le grade de conseiller adjoint (rang 10) dans le service public considéré.

## Art. 28

Les arrêtés royaux des 10 avril 1995 et 8 août 1997 modifiant l'arrêté royal du 5 novembre 1991 relatif au maintien en service sous contrat de travail de certains membres du personnel des administrations et d'organismes d'intérêt public sont confirmés à leur date d'effet.

Le Roi peut continuer à modifier ce dernier arrêté. Il peut, à cette fin, prendre toutes les mesures nécessaires, en ce compris l'abrogation, le remplacement ou la modification des dispositions légales et réglementaires existantes.

## Art. 29

L'article 3 de l'arrêté royal du 8 août 1997 modifiant la loi du 3 juillet 1967 sur la réparation des dommages résultant des accidents du travail, des accidents survenus sur le chemin du travail et des maladies professionnelles dans le secteur public en application de l'article 3, § 1<sup>er</sup>, 4<sup>o</sup>, de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 3. — Les articles 1<sup>er</sup> et 2 ne sont pas applicables aux accidents du travail, aux accidents survenus sur le chemin du travail et aux maladies professionnelles si la date de la consolidation ou si la date à laquelle l'incapacité temporaire présente un caractère de permanence se situe avant le 1<sup>er</sup> septembre 1997. ».

## Art. 30

§ 1<sup>er</sup>. La convention, conclue le 28 janvier 1998 entre la Société nationale des Chemins de Fer belges et le ministre de la Fonction publique, relative à l'émission de cartes-train réduites de l'intervention des employeurs pour les membres du personnel des administrations et autres services des ministères

## Art. 27

De wervingen die in de federale overhedsdiensten die opgesomd worden in artikel 1 van de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde bepalingen inzake ambtenarenzaken verricht zijn ten gevolge van een vergelijkend wervingsexamen dat door het Vast Wervingsssecretariaat georganiseerd is tussen 30 december 1995 en 31 mei 1997 voor de graad van bestuurssecretaris (rang 10), moeten worden beschouwd als zijnde georganiseerd voor de graad van adjunct-adviseur (rang 10) in de betrokken overhedsdienst.

## Art. 28

De koninklijke besluiten van 10 april 1995 en 8 augustus 1997 tot wijziging van het koninklijk besluit van 5 november 1991 betreffende het bij arbeidsovereenkomst in dienst houden van sommige personeelsleden van de overhedsbesturen en instellingen van openbaar nut, worden bevestigd op hun datum van uitwerking.

De Koning mag dit laatste besluit verder wijzigen. Hij mag daartoe alle nodige maatregelen nemen, met inbegrip van de opheffing, de vervanging of de wijziging van de bestaande wettelijke en verordeningsbepalingen.

## Art. 29

Artikel 3 van het koninklijk besluit van 8 augustus 1997 tot wijziging van de wet van 3 juli 1967 betreffende de schadevergoeding voor arbeidsongevallen, voor ongevallen op de weg naar en van het werk en voor beroepsziekten in de overhedssector in toepassing van artikel 3, § 1, 4<sup>o</sup>, van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 3. — Artikelen 1 en 2 zijn niet toepasselijk op de arbeidsongevallen, op de ongevallen op de weg naar en van het werk en op de beroepsziekten indien de datum van de consolidering of de datum waarop de tijdelijke ongeschiktheid van blijvende aard wordt, vóór 1 september 1997 valt. ».

## Art. 30

§ 1. De conventie, afgesloten op 28 januari 1998 tussen de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen en de minister van Ambtenarenzaken, betreffende het afleveren van treinkaarten verminderd met de werkgeversbijdrage aan de personeelsleden van de onderscheiden federale ministeriële de-

fédéraux ainsi que des organismes publics fédéraux, est ratifiée à sa date d'effet.

§ 2. Cette convention et tous les avenants y afférents sont applicables :

1° aux ministères fédéraux et aux autres services des ministères fédéraux;

2° aux organismes publics suivants soumis à l'autorité, au pouvoir de contrôle ou de tutelle de l'État :

- l'Office de renseignements et d'aide aux familles des militaires;
- la Régie des Bâtiments;
- l'Institut d'expertise vétérinaire;
- l'Institut national de recherche sur les conditions de travail;
- le Bureau fédéral du Plan;
- l'Office belge du commerce extérieur;
- le Bureau d'intervention et de restitution belge;
- l'Institut belge de normalisation;
- l'Office central d'action sociale et culturelle au profit des membres de la communauté militaire;
- l'Institut géographique national;
- l'Institut national des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre;
- l'Orchestre national de Belgique;
- le Théâtre royal de la Monnaie;
- le Palais des Beaux-Arts;
- l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités;
- l'Office de contrôle des assurances;
- l'Agence fédérale de contrôle nucléaire;
- la Caisse spéciale de compensation pour allocations familiales en faveur des travailleurs de l'industrie diamantaire;
- l'Office de sécurité sociale d'outre-mer;
- le Fonds des accidents du travail;
- le Fonds des maladies professionnelles;
- la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins;
- la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage;
- la Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité;
- le Fonds national de retraite des ouvriers mineurs;
- le Pool des marins de la marine marchande;
- l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés;
- l'Office national de sécurité sociale;
- l'Office national de sécurité sociale des administrations provinciales et locales;
- l'Institut national d'assurances sociales pour travailleurs indépendants;
- l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;
- l'Office national des vacances annuelles;

partementen en diensten alsook van de federale openbare instellingen, zal volledig uitwerking hebben.

§ 2. Deze conventie en alle hierbij aansluitende akten zijn van toepassing op :

1° de federale ministeries en de andere diensten van de federale ministeries;

2° de volgende openbare instellingen die onder het gezag, de controle of het toezicht van de Staat vallen :

- het Hulp- en informatiebureau voor gezinnen van militairen;
- de Regie der Gebouwen;
- het Instituut voor veterinaire keuring;
- het Nationaal Onderzoeksinstituut voor arbeidsomstandigheden;
- het Federaal Planbureau;
- de Belgische Dienst voor de buitenlandse handel;
- het Belgisch Interventie- en Restitutiebureau;
- het Belgisch Instituut voor normalisatie;
- de Centrale Dienst voor sociale en culturele actie ten behoeve van de leden van de militaire gemeenschap;
- het Nationaal Geografisch Instituut;
- het Nationaal Instituut voor oorlogsinvaliden, oudstrijders en oorlogsslachtoffers;
- het Nationaal Orkest van België;
- de Koninklijke Muntschouwburg;
- het Paleis voor Schone Kunsten;
- de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;
- de Controledienst voor de verzekeringen;
- het Federaal Agentschap voor nucleaire controle;
- de Bijzondere Verrekenkas voor gezinsvergoedingen ten bate van de arbeiders der diamantnijverheid;
- de Dienst voor de overzeese sociale zekerheid;
- het Fonds voor arbeidsongevallen;
- het Fonds voor beroepsziekten;
- de Hulp- en voorzorgskas voor zeevarenden;
- de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen;
- de Hulpkas voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;
- het Nationaal Pensioenfonds voor mijnwerkers;
- de Pool van de zeelieden ter koopvaardij;
- de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers;
- de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid;
- de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid van de provinciale en plaatselijke overhedsdiensten;
- het Rijksinstituut voor de sociale verzekeringen der zelfstandigen;
- het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;
- de Rijksdienst voor jaarlijkse vakantie;

- l'Office national de l'emploi;
- l'Office national des pensions;
- la Banque-Carrefour de la sécurité sociale;
- 3° — au secrétariat du Conseil national du Travail;
- au secrétariat du Conseil central de l'Économie;
- au secrétariat du Conseil supérieur des classes moyennes;
- 4° — au Centre pour l'égalité des chances et la lutte contre le racisme;
- au Service fédéral d'Information;
- 5° — aux institutions publiques de sécurité sociale;
- 6° — à la gendarmerie, y compris les militaires qui y seraient transférés;
- 7° — aux forces armées;
- 8° — à l'ordre judiciaire;
- 9° — à la police judiciaire;
- 10° — au Conseil d'État.

§ 3. Le présent article n'est pas d'application au ministère des Communications et de l'Infrastructure, y compris aux organismes publics et aux services qui en dépendent.

### Art. 31

Le présent article est applicable aux membres du personnel, en service le 1<sup>er</sup> juillet 1998 en application de l'article 4, § 1<sup>er</sup>, 1° de la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique ainsi qu'aux membres du personnel contractuel, engagés dans les centres fermés du ministère de l'Intérieur à la même date.

Les membres du personnel visés à l'alinéa 1<sup>er</sup> qui, sont lauréats d'un concours de recrutement pour un grade du même niveau que l'emploi qu'ils occupent, ou qui le seront dans les trois ans de la date d'entrée en vigueur de la présente loi, sont maintenus en service après ce délai jusqu'au moment où ils pourront être recrutés comme agents statutaires sur la base de leur classement dans la réserve de recrutement.

Le maintien en service s'effectue sous contrat de travail à durée indéterminée sans clause d'essai.

### Art. 32

La loi du 10 juillet 1972 permettant des mesures temporaires en faveur de certains agents des services publics est abrogée.

- de Rijksdienst voor arbeidsvoorziening;
- de Rijksdienst voor pensioenen;
- de Kruispuntbank van de sociale zekerheid;
- 3° — het secretariaat van de Nationale Arbeidsraad;
- het secretariaat van de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven;
- het secretariaat van de Hoge Raad voor de middenstand;
- 4° — het Centrum voor gelijkheid van kansen en voor racismebestrijding;
- de Federale Voorlichtingsdienst;
- 5° — de openbare instellingen van sociale zekerheid;
- 6° — de rijkswacht, met inbegrip van de militairen die overgeplaatst zouden worden;
- 7° — de krijgsmacht;
- 8° — de rechterlijke orde;
- 9° — de gerechtelijke politie;
- 10° — de Raad van State.

§ 3. Het ministerie van Verkeer en Infrastructuur, met inbegrip van alle openbare instellingen en diensten die eronder ressorteren, valt niet onder de toepassing van dit artikel.

### Art. 31

Dit artikel is van toepassing op de personeelsleden die op 1 juli 1998 in dienst zijn met toepassing van artikel 4, § 1, 1° van de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde maatregelen inzake ambtenarenzaken, evenals op de leden van het contractuele personeel, leden welke op diezelfde datum in dienst genomen zijn in de gesloten centra van het ministerie van Binnenlandse Zaken.

De personeelsleden bedoeld in het eerste lid die, geslaagd zijn voor een vergelijkend wervingsexamen voor een graad van hetzelfde niveau als de betrekking die ze bekleden, of die dit zullen zijn binnen drie jaar na de datum van inwerkingtreding van deze wet worden na deze termijn in dienst gehouden tot op het ogenblik waarop zij op grond van hun rangschikking in de wervingsreserve als statutaire ambtenaren kunnen aangeworven worden.

Het in dienst houden gebeurt met een arbeidsovereenkomst voor onbepaalde tijd zonder proefclausule.

### Art. 32

De wet van 10 juli 1972 houdende machtiging tot het nemen van tijdelijke maatregelen ten gunste van sommige ambtenaren van openbare diensten wordt opgeheven.

Art. 33

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*, à l'exception :

- 1° de l'article 3, qui produit ses effets le 1<sup>er</sup> août 1992 pour ce qui concerne les entreprises publiques autonomes désignées par le Roi;
- 2° de l'article 9 qui produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 1996;
- 3° de l'article 10, qui produit ses effets le 23 mars 1990;
- 4° de l'article 15, qui produit ses effets le 20 mai 1997;
- 5° des articles 25 et 26, qui entrent en vigueur à la date fixée par le Roi;
- 6° de l'article 27, qui produit ses effets le 30 décembre 1995;
- 7° de l'article 29, qui produit ses effets le 1<sup>er</sup> septembre 1997;
- 8° de l'article 30, qui produit ses effets le 1<sup>er</sup> avril 1998;
- 9° de l'article 31, qui produit ses effets le 1<sup>er</sup> juillet 1998.

Donné à Bruxelles, le 15 février 1999.

**ALBERT**

PAR LE ROI :

*Le ministre de la Fonction publique,*

A. FLAHAUT

Art. 33

Deze wet treedt in werking de dag waarop zij in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt, met uitzondering van :

- 1° het artikel 3, dat uitwerking heeft op 1 augustus 1992 wat de door de Koning aangewezen autonome overheidsbedrijven betreft;
- 2° het artikel 9, dat uitwerking heeft met ingang van 1 januari 1996;
- 3° het artikel 10, dat uitwerking heeft op 23 maart 1990;
- 4° het artikel 15, dat uitwerking heeft met ingang van 20 mei 1997;
- 5° de artikelen 25 en 26, die in werking treden op de door de Koning vastgestelde datum;
- 6° het artikel 27, dat uitwerking heeft met ingang van 30 december 1995;
- 7° het artikel 29, dat uitwerking heeft met ingang van 1 september 1997;
- 8° het artikel 30, dat uitwerking heeft met ingang van 1 april 1998;
- 9° het artikel 31, dat uitwerking heeft met ingang van 1 juli 1998.

Gegeven te Brussel, 15 februari 1999.

**ALBERT**

VAN KONINGSWEGE :

*De minister van Ambtenarenzaken,*

A. FLAHAUT

**PROJET DE LOI II**  
**(N° 2004/1)**

ALBERT II, ROI DES BELGES

*À tous, présents et à venir,*  
SALUT.

Sur la proposition de Notre premier ministre et ministre de la Fonction publique et de l'avis de nos ministres qui en ont délibéré en Conseil,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre premier ministre et Notre ministre de la Fonction publique sont chargés de présenter, en Notre nom, aux Chambres législatives, le projet de loi dont la teneur suit :

**Article 1<sup>er</sup>**

La présente loi règle une matière visée à l'article 77 de la Constitution.

**Art. 2**

L'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, 3<sup>o</sup>, de la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités, modifié par les lois des 19 juillet 1983, 21 décembre 1994 et 20 mai 1997, est remplacé par la disposition suivante :

« 3<sup>o</sup> a) des établissements de l'enseignement subventionné créés par la Commission communautaire française;

b) de la Haute École Lucia de Brouckère visée par le décret du Conseil de la Communauté française du 24 juin 1996 octroyant la personnalité juridique au pouvoir organisateur de la Haute École Lucia de Brouckère

c) des provinces;  
d) des communes;  
e) de la Commission communautaire flamande;  
f) de tous autres organismes provinciaux et locaux visés aux articles 162 et 165 de la Constitution; ».

**Art. 3**

Dans l'article 11, § 2, de la même loi, modifié par la loi du 19 juillet 1983, les mots « comités de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail » sont remplacés par les mots « comités pour la prévention et la protection au travail ».

**WETSONTWERP II**  
**(N° 2004/1)**

ALBERT II, KONING DER BELGEN

*Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,*  
ONZE GROET.

Op de voordracht van Onze eerste minister en Onze minister van Ambtenarenzaken en op het advies van Onze in Raad vergaderde ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze eerste minister en Onze minister van Ambtenarenzaken zijn gelast het wetsontwerp, waarvan de tekst hierna volgt, in Onze naam, aan de wetgevende Kamers voor te leggen :

**Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet.

**Art. 2**

Artikel 1, § 1, 3<sup>o</sup>, van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel, gewijzigd bij de wetten van 19 juli 1983, 21 december 1994 en 20 mei 1997, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« 3<sup>o</sup> a) de gesubsidieerde onderwijsinstellingen opgericht door de Franse Gemeenschapscommissie;

b) de Hogeschool Lucia de Brouckère bedoeld in het decreet van de Raad van de Franse Gemeenschap van 24 juni 1996 houdende toekenning van de rechtspersoonlijkheid aan de inrichtende macht van de Hogeschool Lucia de Brouckère;

c) de provincies;  
d) de gemeenten;  
e) de Vlaamse Gemeenschapscommissie;  
f) alle andere provinciale of plaatselijke instellingen bedoeld in de artikelen 162 en 165 van de Grondwet; ».

**Art. 3**

In artikel 11, § 2, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 19 juli 1983, worden de woorden « comités voor veiligheid, gezondheid en verfraaiing van werkplaatsen » vervangen door de woorden « comités voor preventie en bescherming op het werk ».

Art. 4

L'article 18 de la même loi est complété par les alinéas suivants :

« Le Roi fixe les règles concernant le remboursement à l'autorité par les organisations syndicales des sommes payées à certains délégués de celles-ci en leur qualité de membres du personnel.

Toutefois, le Roi peut, selon les conditions et critères qu'il fixe, dispenser les organisations syndicales représentatives en tout ou en partie du remboursement. ».

Art. 5

L'article 19, 1, de la même loi est abrogé.

Art. 6

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*, à l'exception de l'article 4, qui produit ses effets le 1<sup>er</sup> juillet 1997.

Donné à Bruxelles, le 15 février 1999.

**ALBERT**

PAR LE ROI :

*Pour le premier ministre,  
absent à la signature, le ministre de l'Économie  
et des Télécommunications,*

E. DI RUPO

*Le ministre de la Fonction publique,*

A. FLAHAUT

Art. 4

Artikel 18 van dezelfde wet wordt aangevuld door de volgende leden :

« De Koning bepaalt de regels inzake de terugbetaling aan de overheid door de vakorganisaties van de sommen betaald aan sommige van hun afgevaardigden in hun hoedanigheid van personeelslid.

De Koning kan evenwel, volgens de voorwaarden en criteria die Hij vaststelt, de representatieve vakorganisaties geheel of gedeeltelijk vrijstellen van de terugbetaling. ».

Art. 5

Artikel 19, 1, van dezelfde wet wordt opgeheven.

Art. 6

Deze wet treedt in werking de dag waarop zij in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt, met uitzondering van artikel 4, dat uitwerking heeft op 1 juli 1997.

Gegeven te Brussel, 15 februari 1999.

**ALBERT**

VAN KONINGSWEGE :

*Voor de eerste minister, afwezig bij de  
ondertekening, de minister van Economie en  
Telecommunicatie,*

E. DI RUPO

*De minister van Ambtenarenzaken,*

A. FLAHAUT